

**as**  
**color**  
SEMANARIO GRAFICO DEPORTIVO

ARROLLO EL ATLETICO AL SPORTING (5-1)

# ¡ASI SE JUEGA!

Gran partido el del Atlético de Madrid —seguramente el mejor de la temporada—, en el que arrolló al Sporting de Gijón con un juego elegante y suntuoso, culminado con eficacia goleadora. Tres de los goles corrieron a cargo de Rubén Cano, a quien en la fotografía de A. Vega vemos rematar de cabeza, en plancha, y conseguir el cuarto tanto rojiblanco.



El baile de los entrenadores

**GARCIA TRAIID, CASI SEGURO AL ATLETICO**

● Y Héctor Núñez, al Salamanca

Historia íntima del Real Madrid

**SAPORTA, PRIMER DELFIN DE BERNABEU**

En el suplemento de Motor  
**SEAT CONSTRUIRA EL COCHE  
GENUINAMENTE ESPAÑOL**

● Trescientos técnicos trabajan  
en la investigación



# TESTARUDOS

HACE muchos años leí, en una historia francesa y en el capítulo dedicado a las guerras napoleónicas, que los españoles éramos el pueblo más testarudo del mundo. El ejemplo, para el historiador francés, estaba en una frase del general Palafox.

Recordemos el segundo sitio de Zaragoza. El mariscal Moncey había traído para la conquista de la capital aragonesa no menos de dieciséis mil soldados de infantería y dos mil de a caballo. En aquellos tiempos era un ejército poderoso y, así, Moncey pudo apoderarse de las líneas defensivas exteriores de la ciudad, y Mortier, con su caballería, llegó hasta el Arrabal, mientras el general Ricard, con siete columnas de infantería, se lanzaba sobre el centro de la plaza. Pero no conquistaron Zaragoza.

—Son testarudos estos españoles —parece que dijo Moncey.

Y lo volvería a repetir. Fue en aquella noche en que los franceses habían tomado excelentes posiciones y el jefe francés mandó un parlamentario al general Palafox pidiéndole la rendición, a lo que nuestro compatriota contestó:

—Nosotros no nos rendimos hasta después de muertos.

Pues resulta que sí, que hay muchos testarudos en España. Y ahí tienen, por ejemplo, al Cádiz, que, ya difunto para la Primera División, no se ha rendido. Y, como el Cid, gana una batalla después de muerto, propinando una soberana paliza al Burgos.

Testarudo ha estado el Racing de Santander, de tal manera que, cuando faltaban unos segundos para la terminación del partido, logró el gol que le dio la victoria sobre el Madrid y, con ella, tiene un leve rayo de esperanza de salvación. El domingo, en El Planío, habrá un partido dramático, Burgos-Santander, que decidirá si se queda en Primera o baja a Segunda División.

Otro testarudo ha sido el Español, que logró un importante positivo en Alicante, pero aún, matemáticamente, no está fuera de peligro el equipo de los «periquitos».

El que no ha sido testarudo ha sido el equipo de la Unión Deportiva Salamanca. Reapareció D'Alessandro, tras su grave lesión, pero no fue capaz de detener la furia de los «leones» de San Mamés, que llevaron por tres veces el balón a las redes salmantinas.

Quienes estuvieron testarudos a la hora de marcar tantos fueron Atlético y Barcelona, más meritoria la labor rojiblanca, ya que el Spórting es más enemigo que el Elche.

En cuanto al Rayo, luchó testarudamente en el Villamarín, pero cayó por un gol a cero.

R. de V.

5-1. EL GIJON SE SUMO A LA EFEMERIDES DEL AT

# UNA "BODA" C



Lucha entre dos viejos conocidos. Uria, ex ovetense y ex madridista, ahora hombre clave en el nuevo Gijón, disputa un balón a Capón. Los dos corren tras el esférico, aunque, la verdad, tanto uno como otro parecen más preocupados de anularse mutuamente que de llegar a la bola...

**as**  
color  
SEMANARIO GRAFICO DEPORTIVO

AÑO VIII - NUM. 362

25 de abril de 1978  
Precio del ejemplar: 30 ptas.  
Precio en Canarias (servicio aéreo): 33 ptas.

Director:  
Luis G. de Linares

Subdirector:  
Rafael Rienzi.

Jefe de los Servicios de Documentación:  
Manuel Sarmiento Birba

Edita SEMANA, S. A. Paseo de  
Onésimo Redondo, 26. Madrid-8.  
Apertado 383.

Teléfonos:

|                 |            |
|-----------------|------------|
| Circulación:    | 247 80 12  |
| Suscripciones:  | 247 80 12  |
| Administración: | 247 23 00  |
| Redacción:      | 247 23 00. |
|                 | 241 36 11. |

DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD:  
Madrid: Paseo Onésimo Redondo, 26.  
Teléf. 248 87 90. Barcelona: Unión, 9.  
Teléf. 221 59 83. Depósito Legal:  
M-13.488-1971. Imprime: RIVADE-  
NEYRA, S. A.

## PRECIOS DE SUSCRIPCION

### ESPAÑA

SEMESTRE: 780 ptas.  
AÑO: 1.560 ptas.

NOTA.—Para el extranjero y correo aéreo, el mismo precio más gastos de envío.

Difusión media por número controlada durante el período mayo de 1976 a abril 1977



Printed in Spain

90.864  
EJEMPLARES



# ON RETRASO...

Texto:  
J. M.  
FERNANDEZ - NOTARIO  
Fotos:  
J. GALVEZ

## CON EL RELOJ EN LA MANO

**B**UENO, pues, por aquello de que todos los santos tienen octava, el Atlético —jeste Atlético de nuestros pecados!— decidió celebrar su fiesta de aniversario, por lo menos en el aspecto deportivo, casi cuarenta y ocho horas después de la fecha fijada para tal efemérides. O sea, que los rojiblanco fueron, el domingo, en el mismo escenario donde cayeron ante la selección brasileña, el equipo que, de vez en cuando, da grandes satisfacciones a su hinchada.

El rival de turno fue el Gijón. Un Gijón que esta temporada ha andado fino en la Liga. Los asturianos, a un solo punto de alcanzar una plaza para el torneo de la UEFA, vinieron a Madrid, al parecer, a sumarse al homenaje de sus rivales, pues sólo así se explica que los de casa gozaran de tantas facilidades para hacer su juego. Pero, ¡jojo!, que nadie piense que los «colchoneros» madrileños no pusieron lo suyo en el lance. Ya he dicho que el Atlético jugó bastante bien, con rapidez, sentido del desmarque y, sobre todo, aprovechando con facilidad las oportunidades que tuvieron en el área asturiana. Si el Gijón, por su parte, echó una manita, pues mil sobre hojuelas...

Cinco a uno fue el resultado final; un resultado que aún pudo ser más amplio, ya que los delanteros del Manzanarés dispusieron de ocasiones propicias para amargar la tarde a Castro. Por ejemplo, Rubén Cano, que marcó el solito tres dianas, falló un penalty que a él mismo le hicieron. Y el que dice Cano, dice Leivinha, Ayala, Leal y hasta el mismísimo Eusebio.

La goleada, ya digo, pudo ser de escándalo, pues, por una parte, la tarde inspirada de Rubén y, por otra, el dejar hacer de la defensa astur y los desaciertos de Castro, propiciaron lo que, repito, pudo ser un auténtico festival goleador de los chicos de Luis.

Hay que decir, también, que todo fue como la seda sobre el césped atlético. Tal es así, que el coreado Ausocua no tuvo ningún problema a lo largo de los noventa minutos. Como ejemplo de lo bueno que fueron todos está el hecho de que Ausocua sólo tuvo que sacar una tarjeta, y ésta fue para amonestar a Uriá... por protestar.

En resumen, una fiesta deportiva, con muchos goles, buen fútbol, corrección y hasta con el preámbulo folklórico de un saque de honor realizado por la guapa María Paz Pondal, que es —todo en una pieza— socia de honor del Atlético y asturiana. ¿Cabe más felicidad?

Comenzó el partido poniendo el balón en juego Leivinha.

Minuto 1.—Primera oportunidad para el Atlético. Marcelino centra

desde la banda derecha y Ayala, completamente solo ante Castro, remata de cabeza, fuera por centímetros.

Minuto 7.—Pase de Ferrero a Valdés, con remate de éste, fuera.

Minuto 12.—PRIMER GOL DEL ATLÉTICO. Pase de Alberto a Cano, éste cede a Ayala y el capitán rojiblanco bate a Castro con un remate por bajo.

Minuto 22.—SEGUNDO GOL DEL ATLÉTICO. Centro de Eusebio desde la banda derecha, el balón va a Rubén Cano, que se lo cede a Leal, éste remata flojo, Castro detiene el esférico, pero se le escapa y Leivinha, que seguía la jugada, remata al fondo de la red asturiana.

Minuto 28.—TERCER GOL DEL ATLÉTICO. Internada de Capón por la banda derecha, centra y Cano, obstaculizado por la defensa del Gijón y por el propio Castro, que vuelve a fallar, consigue el tercer tanto.

Minuto 37.—Buen remate de

Marcial desde lejos, fuera por poco.

Minuto 40.—CUARTO GOL DEL ATLÉTICO. Internada de Leivinha por la izquierda, llega junto a uno de los postes y levanta el balón por encima del defensa que le marcaba para que Rubén Cano, lanzándose en plancha, remate de cabeza y vuelva a batir a Castro.

Minuto 45.—Final del primer tiempo. En el marcador, cuatro goles a cero a favor del Atlético.

Quini pone el balón en juego y comienza el segundo período. El Gijón ha hecho su primer cambio en el vestuario: Abel sustituye a Ferrero.

Minuto 51.—GOL DEL GIJÓN. Abel se interna por la banda izquierda, centra, y Quini remata de cabeza hacia abajo sorprendiendo a Reina, que falla espectacularmente.

Minuto 54.—Remate de Valdés, que rebota en Reina. El balón lo acaba despejando Pereira.

Minuto 60.—Remate de Ayala, desde lejos, que para bien Castro.

Minuto 69.—Pase en profundidad de Marcial sobre Rubén Cano, que desbarata Castro, lanzándose a los pies del argentino.

Minuto 70.—Bermejo sustituye a Leal, en el Atlético.

Minuto 73.—Rubio sustituye a Ayala, en el Atlético.

Minuto 77.—Redondo derriba a Rubén Cano dentro del área. El señor Ausocua señala el correspondiente penalty, que el propio Cano lanza a las manos de Castro.

Minuto 80.—Mesa sustituye a Quini, en el Gijón.

Minuto 84.—QUINTO GOL DEL ATLÉTICO.—Pase en profundidad de Marcelino a Rubén Cano, éste gana por pies a la defensa asturiana y bate de nuevo, con un remate por bajo, a Castro.

Minuto 90.—El señor Ausocua pita el final del encuentro. En el marcador, cinco goles a uno a favor del Atlético.



Quini metió su golito —¡cómo no!— y dio guerra, aunque sólo relativamente en esta ocasión a la zaga rojiblanca. En este lance, Pereira obstaculiza la acción del delantero centro asturiano, que trataba de llevarse el balón, con el correspondiente peligro para Reina.



Rubén Cano vio puerta. Consiguió nada menos que tres dianas y, quizá por aquello de no abusar, lanzó el penalty que le hizo Redondo a las manos de Castro. Aquí aparece Rubén Cano intentado rematar un balón, obstaculizado por Killer.





# BRASIL: ABURRIMIENTO, FATIGA Y «SAUDADE»

Texto: MIGUEL VIDAL  
Fotos: AGUSTIN VEGA

**L**O de la selección brasileña no es normal. Es como si se esforzaran en resucitar la imagen que siempre han dado en baloncesto los Globe Trotters. Pelé renunció, aún en plena gloria «canarina», a tanto trasego, sin sospechar que salía de la paja para meterse en el fuego —también bullicioso y anacrónico— del Cosmos neoyorquino. Mirar a la cara de su sucesor en número de casaca, Roberto Rivelino, es como estudiar sobre piel meridianos terrestres. Rivelino ha viajado por encima de todas las nubes. No habla más que portugués —y algo de italiano— pero es «cicerone» en cualquier ciudad.

Por eso, a la hora de echar mano del tabú o de la tristeza, del encanto o de la nostalgia, Rivelino es el primero en atusarse el bigote y cambiar borceguies por palillos. El legendario capitán es amante de la música. Le gusta la samba y todo lo que suena a brasileño a muchos kilómetros de distancia. Por eso, AS-COLOR, buscando el lado humano de estos dioses del fútbol, les sorprendió en pleno recital. Rivelino toca el tambor, y dos aspirantes a viajeros impenitentes, nuevos en la plaza internacional, Nunes y Batista, le acompañan improvisando sonidos. Es la hora de la «saudade». Inevitable cuando lo propio queda tan lejos.





Madrid ha sido la Estación Termini de una larga y agotadora gira. París, Hamburgo, Jeddah, Milán y Londres antes de exhibirse en el Vicente Calderón como cortesía —impagable— en las bodas de platino del Atlético de Madrid. El turismo moderno va muy ligado al fútbol. No es extraño, por lo tanto, que incluso los futbolistas maten algunas horas inmortalizando instantes, atesorando recuerdos. Aunque sea junto a un coche.



Arthur Antunes Coimbra «Zico» —veinticinco años cumplidos, figura del Flamingo y goleador— es una de las grandes esperanzas de los aficionados brasileños en la época post-Pelé. Le llaman «Pelé blanco» y se enfada, alegando que es demasiado honor. Zico, a pesar de su grandeza con el balón en los pies, es un hombre modesto en la calle. Aplicado y estudioso del fútbol, respetuoso y respetado, vive sus mejores horas de internacional. Es de los que todavía agradecen verse en la imagen impresa. Por eso se le sorprendió con el diario «As» en las manos.



La hora del almuerzo. Buena carne, mucha verdura y nada de vino. Decía el austriaco Mathias Sindelar, aquel maravilloso ariete conocido por el «Mozart del fútbol», que puso trágicamente fin a sus días cuando Hitler subió al Poder, porque su esposa era judía, que lo «malo de ser futbolista era la prohibición de beber vino». Claudio Pecego de Moraes Coutinho lleva muy a raja tabla la permisividad de este aditamento indispensable para la buena mesa. Nada de vino, pues, en las comidas corporativas de los internacionales brasileños. Vean si no la que ocupan Zico, Edinho, Abel y Polozzi.



# LOS "LEONES", A LA CAZA DEL BARCELONA

## PRIMERA DIVISION

Real Sociedad, 1; Valencia, 1.  
Betis, 1; Rayo Vallecano, 0.  
Barcelona, 5; Elche, 1.  
At. Madrid, 5; Gijón, 1.  
Cádiz, 4; Burgos, 0.  
Santander, 1; Real Madrid, 0.  
Hércules, 1; Español, 1.  
Las Palmas, 2; Sevilla, 0.  
Salamanca, 0; Ath. Bilbao, 3.

|              | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|--------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| R. MADRID    | 32 | 20 | 3  | 9  | 72 | 39 | 43+11 |
| Barcelona    | 32 | 15 | 9  | 8  | 47 | 27 | 39+ 7 |
| Ath. Bilbao  | 32 | 15 | 8  | 9  | 59 | 33 | 38+ 6 |
| Valencia     | 32 | 15 | 7  | 10 | 50 | 30 | 37+ 5 |
| S. Gijón     | 32 | 14 | 9  | 9  | 50 | 42 | 37+ 5 |
| Las Palmas   | 32 | 11 | 11 | 10 | 41 | 39 | 33+ 1 |
| At. Madrid   | 32 | 15 | 3  | 14 | 53 | 48 | 33+ 1 |
| Salamanca    | 32 | 13 | 6  | 13 | 35 | 38 | 32    |
| Sevilla      | 32 | 12 | 8  | 12 | 35 | 42 | 32    |
| R. Vallecano | 32 | 11 | 9  | 12 | 48 | 54 | 31— 1 |
| R. Sociedad  | 32 | 11 | 9  | 12 | 50 | 44 | 31— 1 |
| Español      | 32 | 12 | 6  | 14 | 48 | 58 | 30— 2 |
| Hércules     | 32 | 10 | 9  | 13 | 32 | 37 | 29— 3 |
| Burgos       | 32 | 10 | 9  | 13 | 33 | 47 | 29— 3 |
| Betis        | 32 | 10 | 8  | 14 | 48 | 48 | 28— 4 |
| Santander    | 32 | 10 | 8  | 14 | 28 | 45 | 28— 4 |
| Elche        | 32 | 11 | 3  | 18 | 40 | 62 | 25— 7 |
| Cádiz        | 32 | 7  | 7  | 18 | 30 | 66 | 21—11 |

## SEGUNDA DIVISION

Calvo Sotelo, 3; Baracaldo, 3.  
Zaragoza, 1; Alavés, 0.  
Córdoba, 0; Málaga, 1.  
Tarrasa, 2; Tenerife, 1.  
Valladolid, 3; Granada, 0.  
Celta, 1; Coruña, 0.  
Huelva, 1; Oviedo, 1.  
Murcia, 2; Sabadell, 1.  
Jaén, 2; Getafe, 0.  
Osasuna, 3; Castellón, 0.

|              | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|--------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| ZARAGOZA     | 35 | 17 | 11 | 7  | 61 | 42 | 45+ 9 |
| Huelva       | 35 | 17 | 9  | 9  | 48 | 31 | 43+ 7 |
| Celta        | 35 | 14 | 14 | 7  | 50 | 31 | 42+ 6 |
| Baracaldo    | 35 | 15 | 9  | 11 | 49 | 50 | 39+ 3 |
| Murcia       | 35 | 15 | 8  | 12 | 56 | 47 | 38+ 2 |
| Valladolid   | 35 | 14 | 9  | 12 | 40 | 43 | 37+ 1 |
| Alavés       | 35 | 10 | 16 | 9  | 43 | 37 | 36+ 2 |
| Tarrasa      | 35 | 13 | 10 | 12 | 46 | 46 | 36    |
| Sabadell     | 35 | 14 | 8  | 13 | 41 | 46 | 36 2  |
| Dep. Coruña  | 35 | 12 | 11 | 12 | 56 | 45 | 35+ 1 |
| Granada      | 35 | 14 | 7  | 14 | 41 | 40 | 35+ 1 |
| Jaén         | 35 | 9  | 16 | 10 | 37 | 39 | 34— 2 |
| Málaga       | 35 | 12 | 10 | 13 | 36 | 39 | 34    |
| Osasuna      | 35 | 12 | 9  | 14 | 48 | 47 | 33— 1 |
| Castellón    | 35 | 9  | 14 | 12 | 32 | 35 | 32— 2 |
| Getafe       | 35 | 11 | 10 | 14 | 27 | 41 | 32— 2 |
| Oviedo       | 35 | 11 | 9  | 15 | 37 | 42 | 31— 3 |
| Córdoba      | 35 | 8  | 14 | 13 | 35 | 39 | 30— 6 |
| Tenerife     | 35 | 11 | 7  | 17 | 33 | 48 | 29— 5 |
| Calvo Sotelo | 35 | 7  | 9  | 19 | 41 | 69 | 23—13 |

EN EL VILLAMARIN

# PERDIO EL RAYO POR UN PELO

Pues sí; podríamos traducir ese «pelo» por el solitario gol en el haber de los blanquiverdes. Un gol valioso para el Betis, que anda metido en una zona muy peligrosa. El autor del tanto, Hugo Cabezas, en un acrobático remate.



El Betis, de campeón de Copa en la pasada temporada, se está viendo muy comprometido en la Liga actual. Frente al Rayo salvó la pelleja y aquí tenemos a Alvarito tratando de desbordar a Alabanda.



Transcurría el tiempo y no funcionaba el marcador del Villamarín, lo que suponía que, de acabar así las cosas, los de Vallecas obtendrían un positivo. En la foto, un ataque de Ladinsky, que no tendría consecuencias.



# EL MADRID, NI PUNTUO NI CONVENCIO

El Madrid fue a Santander siendo ya campeón de Liga 1977-78. El conjunto local necesitaba los puntos para luchar por su permanencia en Primera División y esos puntos le llegaron con el gol conseguido a pocos segundos de finalizar el encuentro. Jiménez, autor del gol, avanza acosado por Benito.



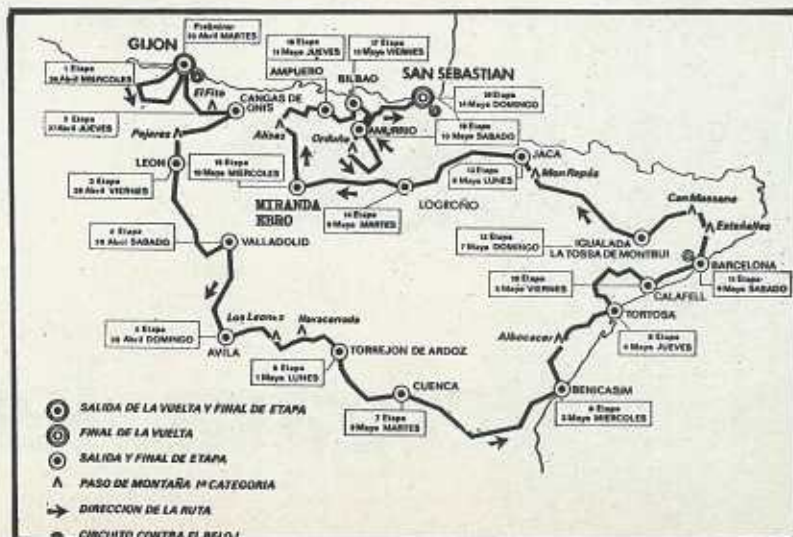
La expectación despertada en Santander ante la visita del campeón liguero no se vio compensada por el buen juego madridista. Los de Chamariñ no convencieron. En el grabado, un tiro de Juan Carlos, que Miguel Angel enviaria a córner.



Si el Madrid no ofreció buen espectáculo futbolístico, los aficionados locales se vieron compensados por el triunfo del Racing, lo que les hace seguir abrigando esperanzas de cara al futuro. Miguel Angel, que tuvo mucho trabajo, consigue detener un disparo de Marcos.

## HOY COMIENZA LA VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

Partiendo de Gijón, para terminar en San Sebastián, comienza hoy la Vuelta Ciclista a España. Si hemos de ser sinceros, ni siquiera es medio territorio español el que van a recorrer los ases del pedal. En veinte días, la «serpiente multicolor» habrá de recorrer 3.598 kilómetros. Según parece, los españoles tienen muchas probabilidades de alzarse con el triunfo. Cien corredores, distribuidos entre diez equipos —de ellos, cuatro españoles, tres belgas, uno holandés, otro francés y otro italiano—, participan en la prueba.



## SEGUNDA DIVISION B (Grupo I)

Mirandés, 6; Bilbao Ath., 2.  
Basconia, 2; Compostela, 4.  
Sestao, 1; Pegaso, 0.  
Palencia, 1; Caudal, 1.  
Huesca, 0; Castilla, 2.  
Ferrol, 2; Pontevedra, 0.  
At. Madrileño, 3; Ensidesa, 2.  
Langreo, 1; Leonesa, 0.  
Torrejón, 2; Tudelano, 1.  
Real Unión, 0; Orense, 0.

|                    | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|--------------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| FERROL .....       | 35 | 18 | 8  | 9  | 55 | 30 | 44+ 8 |
| Castilla .....     | 35 | 19 | 6  | 10 | 74 | 42 | 44+10 |
| Mirandés .....     | 35 | 16 | 9  | 10 | 53 | 37 | 41+ 5 |
| Leonesa .....      | 35 | 17 | 6  | 12 | 46 | 33 | 40+ 6 |
| Orense .....       | 35 | 14 | 12 | 9  | 41 | 34 | 40+ 6 |
| Langreo .....      | 35 | 19 | 2  | 14 | 45 | 38 | 40+ 4 |
| Bilbao Ath., ..... | 35 | 15 | 9  | 11 | 68 | 48 | 39+ 3 |
| Torrejón .....     | 35 | 15 | 8  | 12 | 52 | 48 | 38+ 2 |
| Pontevedra ...     | 35 | 13 | 10 | 12 | 36 | 36 | 36+ 2 |
| Irún .....         | 35 | 14 | 8  | 13 | 39 | 39 | 36+ 2 |
| Palencia .....     | 35 | 15 | 6  | 14 | 45 | 50 | 36    |
| Huesca .....       | 35 | 14 | 7  | 14 | 55 | 49 | 35— 1 |
| At. Madri. ...     | 35 | 12 | 9  | 14 | 34 | 49 | 33— 3 |
| Ensidesa .....     | 35 | 11 | 9  | 15 | 35 | 43 | 31— 3 |
| Sestao .....       | 35 | 11 | 8  | 16 | 44 | 50 | 30— 6 |
| Pegaso .....       | 35 | 12 | 6  | 17 | 45 | 56 | 30— 4 |
| Caudal .....       | 35 | 12 | 6  | 17 | 28 | 46 | 30— 4 |
| Tudelano .....     | 35 | 9  | 9  | 17 | 37 | 53 | 27— 7 |
| Compostela ..      | 35 | 10 | 6  | 19 | 42 | 65 | 26— 8 |
| Basconia .....     | 35 | 9  | 6  | 20 | 35 | 63 | 24—12 |

## SEGUNDA DIVISION B (Grupo II)

Algeciras, 1; Onteniente, 0.  
Vinaroz, 1; Ceuta, 2.  
Mallorca, 2; Linares, 0.  
Portuense, 1; Barcelona At., 0.  
Badajoz, 1; Sevilla At., 0.  
Jerez, 0; Almería, 1.  
Lérida, 1; Difer Zafra, 0.  
San Andrés, 3; Eldense, 0.  
Gerona, 4; At. Baleares, 0.  
Olimpico, 1; Levante, 2.

|                 | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|-----------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| ALMERIA ...     | 35 | 24 | 5  | 6  | 64 | 26 | 53+19 |
| Algeciras ..... | 35 | 19 | 11 | 5  | 49 | 24 | 49+13 |
| Ceuta .....     | 35 | 20 | 6  | 9  | 54 | 26 | 46+12 |
| Gerona .....    | 35 | 17 | 3  | 15 | 45 | 43 | 37+ 1 |
| Levante .....   | 35 | 15 | 6  | 14 | 44 | 36 | 36+ 2 |
| Olimpico .....  | 35 | 15 | 6  | 14 | 42 | 37 | 36+ 2 |
| Jerez Dep. ...  | 35 | 14 | 7  | 14 | 51 | 45 | 35— 1 |
| Barcelona At.   | 35 | 15 | 5  | 15 | 46 | 42 | 35+ 1 |
| Portuense ..... | 35 | 14 | 7  | 14 | 32 | 30 | 35— 1 |
| Vinaroz .....   | 35 | 14 | 7  | 14 | 46 | 45 | 35— 1 |
| San Andrés ..   | 35 | 14 | 7  | 14 | 32 | 40 | 35— 1 |
| Badajoz .....   | 35 | 13 | 7  | 15 | 40 | 39 | 33— 3 |
| Linares .....   | 35 | 10 | 12 | 13 | 31 | 39 | 32— 2 |
| Difer Zafra. .  | 35 | 12 | 8  | 15 | 42 | 54 | 32— 2 |
| Onteniente ...  | 35 | 13 | 5  | 17 | 37 | 43 | 31— 5 |
| Lérida .....    | 35 | 12 | 7  | 16 | 34 | 42 | 31— 5 |
| Sevilla At. ... | 35 | 11 | 8  | 16 | 45 | 61 | 30— 3 |
| Mallorca .....  | 35 | 9  | 10 | 16 | 28 | 39 | 28— 8 |
| Eldense .....   | 35 | 9  | 8  | 18 | 36 | 54 | 26— 8 |
| At. Baleares    | 35 | 10 | 5  | 20 | 29 | 62 | 25— 9 |



# ENTREGA DEL 6º TROFEO FABULOSO

## "Juanito," ganador del 6º trofeo oro

El lunes 17 de Abril tuvo lugar en "Los Borrachos de Velázquez" la entrega del 6º Trofeo Fabuloso, con la tradicional brillantez de ediciones anteriores.

Asistieron primeras autoridades deportivas, entre las que destacamos a D. Gregorio Paunero, Vicepresidente de la Federación Española de Fútbol, D. Adolfo Gil de la Serna, Presidente de la Federación Castellana de Fútbol, D. Francisco Muñoz Lusarreta y D. Antonio Calderón, Vicepresidente y Gerente del Real Madrid, respectivamente.



Pereira, Juanito y Wolff, tres de los galardonados del Trofeo Fabuloso.



D. Baldomero García Paz entrega el Trofeo de Oro a Juanito.

Su ganador Juan Gómez González "Juanito", extremo derecha del Real Madrid, recibió el Trofeo de Oro de Fabuloso de manos de D. Baldomero García Paz, Director General de la firma Palomino y Vergara.

Junto a "Juanito" recibieron también el popular galardón, en su versión de plata, el también jugador merengue Wolff de manos del entrenador del Atlético de Madrid, D. Luis Aragonés y el colchonero Luis Pereira de manos del Vicepresidente del Real Madrid, D. Francisco Muñoz Lusarreta.

Abrió el acto el popular locutor de Radio y T.V. Joaquín Prats acompañado de sus azafatas del programa "Destino Argentina", dedicando unas cálidas palabras de bienvenida a todos los asistentes, pasando posteriormente a hacer una breve historia de los ganadores de ediciones anteriores.

Finalmente, los asistentes, entre los que se encontraban diversas personalidades del deporte español y de la prensa especializada, fueron invitados por Palomino y Vergara, empresa patrocinadora del popular galardón, a celebrar el éxito de la jornada con una cena.



**BRANDY**  
**FABULOSO**  
"el sabor del éxito"

**Palomino & Vergara. Jerez.**





# MANÉ, UN EXTREMO EN BUSCA DE SU CONSAGRACION

Por LUIS M. GONZALEZ

del campeonato. Y eso que, según todos los indicios, los jugadores estaban a su favor.

—¿Se acuerda de Mateos?

—¡Cómo no me voy a acordar de él! Su respuesta ha sido con énfasis, con vehemencia. Como si fuera un recuerdo difícil de borrar.

—Para mí —añade Mané— este técnico, Enrique Mateos, fue como un padre.

—¿Y Mariano Moreno?

—Como dice el refrán, cada maestrillo tiene su librillo. Yo le respeto y acato sus órdenes.

El balance personal. Ese rendimiento que aumenta posibilidades de cara al futuro o que baja ambiciones.

—¿Cuántos partidos lleva jugando?

—Veintidós o veintitrés. No los recuerdo con exactitud.

—¿Está satisfecho con la cifra?

—No. Son pocos.

—¿Hizo méritos para actuar en más ocasiones?

—Creo que sí. Por lo menos ésa es mi opinión.

—Mané, ¿extremo nato?

—Sí.

—Un puesto que se cotiza, ¿no cree?

—En la actualidad, el fútbol español no cuenta con tantos extremos como antes.

—En resumen, ¿sus pretensiones?

—Quiero cambiar de aires. ¿Por cuestiones económicas? En este sentido no estoy mal en el Cádiz, pero me gustaría mejorar, y esto, quíerese o no, llega con un traspaso.

—¿Recibió ya alguna oferta?

—Me dijeron que el Santander estaba interesado por mí.

Habría que esperar. Apenas un par de jornadas para echar el cerrojo a la Liga. Para saber el rumbo que van a tomar hombres que andan en candelero para asentarse en otros clubs. Y, en este apartado, se encuentra Manuel Cosano Bernal «Mané», un extremo que, en esa demarcación, quiere consagrarse. Sus veintitrés años y, ¿por qué no?, su experiencia pueden ser un buen aval. De momento, en la tierra que le vio nacer ya fue profeta.

«QUIERO IRME. EN EL RAMON DE CARRANZA YA ESTOY MUY VISTO»

«PARA MI MATEOS FUE COMO UN PADRE»

«HA SIDO UNA TEMPORADA MUY TRISTE PARA TODOS NOSOTROS»

**A**LGO más de un par de lustros lleva perteneciendo al Cádiz. Al equipo de su tierra. Defendiendo esos colores amarillos de los del Ramón de Carranza que, en su debut en la «división de honor», se han paseado con más pena que gloria. Zozobras, vaivenes y ese navegar incierto en las aguas ligueras han hundido al Cádiz en Segunda División. Y, a decir de las noticias que llegaron de aquellas tierras andaluzas, no hay que buscar culpables en los jugadores ni en los dos técnicos que, valientemente, afrontaron la realidad.

—Le juro que no sé lo que nos ha ocurrido, pero ha sido una temporada muy triste para todos nosotros.

Con acento gracioso. Gaditano de pura cepa. Con un buen número de partidos a sus espaldas, a pesar de su juventud. En esos diez largos años que lleva en el Cádiz, Manuel Cosano Bernal «Mané» podría describir un amplio pasado.

—Yo empecé en los alevines del Cádiz.

Veintitrés años y, al parecer, candidato a ser traspasado al final de la presente temporada. Un extremo izquierdo que, al sopesar los contrarios, hace tiempo que apunta buenas condiciones. Atrás quedaron esas especies de reválidas que pasan todos los jugadores. Ahora Mané busca su consagración.

—Por cierto, ¿quién le puso el sobrenombre?

—Un familiar vasco. ¿Los motivos? No los sé. El caso es que ése es mi nombre de guerra en el fútbol.

Es época de insistentes rumores. Son momentos en los que se barajan los tras-

pasos. Los teléfonos de las gerencias de los clubs repiquetea con fuerza. Las conversaciones están, por así decirlo, en pleno auge. Y entre los candidatos que el club gaditano ha puesto para la oferta y la demanda se halla Mané. El tiempo decidirá.

—¿Se quiere ir?

—Hombre...

—¿Qué...?

—Me gustaría marcharme, para qué le voy a engañar, a un club «grande». Y si pudiera ser de la capital de España, mejor que mejor.

—¿Preferencias?

—Siempre fui del Madrid. Tampoco he de ocultarlo.

—¿Cree que está muy visto en el Ramón de Carranza?

—Sí. Pienso que son ya muchos años.

—En los que hubo de todo, ¿no, Mané?

—Sí. Disgustos, alegrías...

—¿Y este año?

—Le juro que no sé lo que pasó.

Ha vuelto a repetir la frase, como si la tuviera estudiada. Como si fuera al único recurso a que se podría agarrar.

—Del presidente se han dicho muchas cosas, ¿se atreve a opinar?

—A mi modo de ver, hizo dos o tres cosas raras...

—¿Se pueden saber?

—Mejor es que dejemos el tema.

De la euforia de principios de temporada a este epílogo ligero que ha dejado pensativa a la afición gaditana. Un hombre al que casi se le puso un pedestal. En rique Mateos, caía cuando ni siquiera se habían marcado los primeros compases

Con Enrique Mateos, al que Mané no olvida.







## HECTOR NÚÑEZ PODRÍA SER SU SUCESOR EN EL HELMANTICO GARCIA TRAIID, PRESUNTO ENTRENADOR DEL ATLETICO DE MADRID

### ● LA «LIQUIDACION DE JUGADORES» QUE SE ANUNCIA EN EL RAYO Y ALGUNOS REFUERZOS ROJIBLANCOS PARA EL CLUB CHARRO PODRÍAN DECIDIR AL MISTER DE VALLECAS A SUCEDERLE

● Mientras los clubs siguen deshojando las margaritas de sus plantillas para la próxima temporada —éste, sí... éste, no... éste, sí... etcétera—, a escala de jugadores y de entrenadores, éstos, a su vez, también se permiten en algunos casos hacer su propia elección. Este es el caso, según parece, de García Traiid, que hace tiempo que anunció ya que no seguiría en el Salamanca, porque al cabo de tantos años con el club charro, cree que le ha llegado la hora de cambiar. Y es posible que ese sea también el caso de Héctor Núñez, el «mister milagro» o «medio milagro» del Rayo Vallecano. Un caso curioso, porque los dos preparadores son íntimos amigos.

Según parece, el hombre que ascendió al Salamanca de Tercera a Segunda División, de Segunda a Primera y que ha mantenido al cuadro del Helmántico cuatro temporadas en la División de Honor es, ni más ni menos, que el futuro entrenador del Atlético de Madrid... si es que Víctor Martínez, Luis Aragonés y Vicente Calderón no cambian de idea al respecto en sus planes de reestructuración del equipo (unos planes en los que parece ser que no entran ni Leivinha, ni Pereira, ni Bermejo ni Alberto ni un par de veteranos más de la plantilla rojiblanca).

Y es muy posible que Héctor Nú-

ñez ocupe la vacante de Traiid en Salamanca, aunque el técnico argentino de Vallecas no está muy decidido aún a coger el testigo de su colega y amigo. Por un lado, a Héctor Núñez no le hace muy feliz la idea de seguir al frente de la plantilla rayista; por otro, no está muy decidido a coger las riendas charras... Y la verdad es que hay motivos suficientes para justificar su postura en un caso y otro.

Veamos. Si se confirma el traspaso de Tanco al Español, si se produce la baja de Fermín, si causa baja entre los franjirrojos Rial y si los traspasables Anero, Guzmán y González son traspasados... es lógico que Héctor Núñez no vea con optimismo el panorama rayista para la próxima temporada. Y por otro lado, sin Alves en el Salamanca, con la incógnita del futuro comportamiento de D'Alessandro y con la brillante sombra de García Traiid sobre el club del Helmántico, tampoco puede sorprender que Héctor Núñez piense los peligros que entraña el cambio de aires.

Según nuestras noticias, si Héctor Núñez se va al Salamanca es, entre otras, con la condición de que el Atlético de Madrid le traspase a Robi y a Aguilar. O sea, que el futuro de Héctor Núñez no sólo depende de él mismo y del Rayo, sino del Salamanca y también del Atlético de Madrid.

SI ME LO VENDEN  
A PRECIO DE DESGUACE,  
LES COMPRO LA  
PLANTILLA COMPLETA



ADEMAS DE LOS DESCARTES... CARTAS EN LA MANGA

## KUBALA CAMBIO LA LISTA DE LOS 40 PARA ARGENTINA, PORQUE «AS» LA DIO A LA PUBLICIDAD ANTES QUE LA FEF

### ● EL SELECCIONADOR NACIONAL, BIOSCA, PEREDA Y PORTA SE REUNIERON PARA ELLO EN BARCELONA Y LASZI TELEFONEO LUEGO A LA NACIONAL

● La historia es curiosa y significativa.

Cuando la Real Federación Española de Fútbol y Ladislao Kubala guardaban en el más absoluto secreto la lista de los seleccionados para el mundial de Argentina, «As» se adelantó a los planes federativos y publicó la lista que el seleccionador nacional había dado en Alberto Bosch, 13. En dicha relación había más de cuarenta nombres (que eran los que la FEF tenía que enviar a la FIFA de cara al Mundial de Argentina y que, como todos sabemos, se quedará reducida a veintidós nombres sólo de aquí al día 22 de mayo próximo) y había sido confeccionada... democráticamente. Biosca había hecho su lista por su lado; Pereda había confe-

cionado otra relación, y Kubala, claro, hizo la suya. Luego, Laszi estudió las tres relaciones y dio la definitiva de más de cincuenta hombres, de los que iban a salir los cuarenta ya conocidos por todos los aficionados y enviada en su día a la FIFA, repito.

Lo curioso del caso es que a la hora de la verdad, cuando la Federación dio a la publicidad la lista de los cuarenta, había en ella siete nombres que no figuraban unos días antes en la lista general de los cuarenta y tantos o más exactamente de los cincuenta que había publicado «As». La publicada por «As», tras la entrada de la noticia, era la siguiente:

Porteros: Esnaola, Miguel Ángel García Remón, Arconada, Urruticoechea, Reina, Manzanedo y Artola.

## EL GRAN NEGOCIO PUBLICITARIO DE PRESENTARSE COMO CANDIDATO A LA PRESIDENCIA DE UN CLUB

● En cuanto se me presente la oportunidad, me presento a candidato a presidente. Lo mismo me da que sea del Club Petanca Perdiñas, cuya insignia quisiera para sí Félix Rodríguez de la Fuente; del Real Madrid, del Atlético de Madrid, del Barcelona (aunque para este club habrá que esperar de nuevo otros cuatro años... por lo menos) o de la Unión del Centro Deportivo de La Moncloa. Me han dicho que el ser aspirante a la presidencia de un club es un negocio rentable.

Lo único que se necesita es un poco de tiempo libre y un buen estómago o, mejor dicho, un hígado que no esté muy pachucho.

Se levanta uno por la mañana y pega unos cuantos telefonazos, anuncia a unos cuantos informadores que se va a presentar a la presidencia del club de sus amores, propala a los cuatro vientos su gesto desprendido, sacrificado, de servicio y tal; luego se empieza a tomar las cosas a pecho, en banquetes, cocteles, comidas, ce-

nas, cacerías, viajes y demás; hace declaraciones por aquí y por allá, anuncia cambios por doquier, anticipa fichajes, promete títulos y laboriosidad, habla de pasados fallos y de futuros aciertos y... ya está. Luego, si ve que no le interesa seguir adelante o cree que es más adecuado abandonar o piensa que lo que al club le interesa es una determinada coalición, pues hace mutis por el foro, y en paz.

Si al final de la experiencia le quedan ganas de calcular lo que le habría costado toda la publicidad, con las correspondientes tarifas de prensa, radio y televisión en la mano, se llevará una gran satisfacción; casi tan grande como si hubiese salido elegido presidente al final, porque todo lo publicado, radiado y televisado asciende a muchos, muchísimos, pero que muchísimos millones de pesetas.

Y, claro, la publicidad es la publicidad, como decía aquel sátiro que salía a la calle haciendo «striking». Y es que a algunos se les ven ya hasta la ideas.





# VERDUGO, URÍA, DE LA CRUZ, SOLSONA, REXACH, ZAMORA Y GUZMAN NO ESTABAN EN LA RELACION

Defensas: Marcelino, Pirri, Olmo, Migueli, Camacho, Anero, Biosca, Benito, Carrete, Capón, Ramos, Cortabarría, Lanchas, Gordillo, Cerveró y Botubot.

Centrocampistas: Leal, Asensi, Cardeñosa, San José, Villar, Sánchez, Alabanda, López, Guisasola, Benítez, Alesanco y Vitoria.

Delanteros: Juanito, Rubén Cano, Santillana, Quini, Rojo, López Ufarte, Marañón, Churruca, Satrustegui, Idígoras, Villalba, Alonso, Carlos y Dani.

Cincuenta para un primer descarte de diez, y luego de dieciocho. ¡A ver si liga Laszi una sin par escalera de color que asombre sobre el tapete de juego de la Copa del Mundo!

Lo que pasa es que Laszi se descartó y... se sacó nuevas cartas de la

manga, porque, según la FEF, los cuarenta seleccionados son los siguientes:

Real Madrid C. F.: Miguel Angel, Pirri, Benito, San José, Juanito y Santillana.

F. C. Barcelona: Artola, Olmo, Migueli, De la Cruz, Asensi y Rexach.

Real Sociedad: Arconada, Zamora, Satrustegui y López Ufarte.

Real Betis B.: Biosca, Gordillo, López, Cardeñosa y Alabanda.

R. C. D. Español: Urruticochea, Lanchas, Verdugo, Solsona y Marañón.

Athletic Club: Dani, Carlos, Churruca, Rojo I y Villar.

Valencia C. F.: Manzanedo y Carrete.

Atlético de Madrid: Marcelino, Leal y Rubén Cano.

Real Sporting: Quini y Uría.

Real Zaragoza: Alonso.

A. D. Rayo Vallecano: Guzmán.

Y, como ven, ni los españolistas Verdugo y Solsona, ni los barcelonistas De la Cruz y Rexach, ni el sportinguista Uría, ni el realista Zamora, ni el rayista Guzmán. ¿Son estos nombres, pues, los que se sacó de la manga don Laszi? (De Gordillo ya hablaremos otro día.)

Según nuestras noticias —tan de buena fuente como las que le dieron la lista grande a «As»—, todo se debió a que a los responsables de la FEF no les sentó bien que «As» publicase la lista antes que la diese a la pu-

blicidad oficialmente la FEF. Por eso, se reunieron urgentemente en Barcelona el seleccionador nacional absoluto, Ladislao Kubala, y sus más directos colaboradores, los seleccionados nacionales de aficionados y juveniles, Gustavo Biosca y Jesús Pareda, con el presidente de la Nacional, Pablo Porta. De ahí salió la relación de esos siete hombres nuevos, que no estaban en la relación que publicó «As», por la sencilla razón de que no estaban en la relación que Kubala había dado unos días antes a la Federación. Luego, ya saben, Kubala

llamó desde Barcelona a Madrid, a Alberto Bosch, 13, y en paz.

¿De qué se trataba: de no admitir una filtración de la noticia, de demostrar (?) que «As» no había dado en el clavo —¡que sí había dado!— o de proclamar a los cuatro vientos: nuestra lista es nuestra y sólo nuestra...? Quién sabe.

Lo que sí se puede preguntar ahora cualquiera es qué confianza tenía Kubala en los primeros elegidos y qué confianza tiene ahora en los elegidos a última hora, en la coyuntura del cambio, como ahora se dice.



## SU ULTIMO GESTO DE COMPAÑERISMO EN EL BARCELONA

## CRUYFF NEGOCIO QUE LA PRIMA POR EL TRIUNFO EN LA FINAL DE COPA FUESE DE UN CUARTO DE MILLON EN LUGAR DE 150.000

● A cada jugador del Barcelona se le esfumó más de un millón de pesetas que tenía de prima por ganar la Liga; se le fue igualmente casi un «kilo» de la Copa de la UEFA, y cuando sólo le quedaba ya la guinda de la final de la Copa del Rey, en la tarta de su temporada, a Johan Cruyff le pareció muy poca prima la prima de 150.000 pesetas por ganar a la Unión Deportiva Las Palmas. Y Johan Cruyff, claro, ante su última final azulgrana en vísperas de su retirada del fútbol activo, decidió darles a sus compañeros del «Barça» su última prueba de compañerismo, cariño y cariño... con intereses. Y el bueno de Joahn negoció con los dirigentes del club de La Massia, Carrasco y compañía, que la prima por el triunfo en la Copa del Rey —al fin y al cabo era la primera Copa del Rey y la última de Johan Cruyff— la aumentasen los responsables del F. C. Barcelona de 150.000 pesetas a un cuarto de millón.

Y es que, si todo sube, la última prima azulgrana para Johan Cruyff y compañía de la temporada no iba a ser menos... ¡Lo contrario habría sido una tremenda injusticia! (Y, al fin y al cabo, el «Barça» tenía que acceder con

gusto a pagar lo que fuera por el único título de 1977-78... ¿No les parece?)



## LA PLANTILLA DE LA REAL SOCIEDAD, LA MAS DEMOCRATICA DEL FUTBOL ESPAÑOL

## DECIDEN LA CUANTIA DE SUS PRIMAS, EL SISTEMA DE SUS VIAJES, SU REGIMEN DE CONCENTRACION Y... LA TACTICA DE LOS PARTIDOS

● La plantilla de la Real Sociedad se está perfilando como la más democrática del fútbol español. Sus jugadores han cambiado casi radicalmente las normas de la casa que estaban en vigor hasta hace poco en el club de Atocha. Y, al paso que van, aún tienen que cambiar muchas cosas más, según se desprende de la política emprendida por los pupilos de José Antonio Irulegui.

De momento, los jugadores ya se concentran habitualmente ante los partidos jugados en San Sebastián, que antes no se concentraban más que para comer el día del partido. Por otra parte, han desechado ya el sistema antediluviano que tenían de viajar (en autocar), sustituyéndolo por el cómodo, confortable y rápido avión (aunque haya que pasar en los aeropuertos, a veces, más horas que en la carretera), y aunque cuentan con hombres como López Ufarte, Zamora, Idígoras y Satrustegui en su delantera, también deciden cómo hay que jugar a domicilio.

Según parece, las próximas reivindicaciones de los jugadores de la Real Sociedad de San Sebastián se centrarán en las mejoras económicas de los jugadores. Todos se quejan de que cobran poco. ¿A quién se le ocurre...?

¡Mira que meterse a jugadores, cuando como mozos en más de una empresa periodística se puede llegar a las 80.000 pesetas al mes...!





# MAÑANA, EN LOS CARMENES, EL IV ESPAÑA-MÉJICO

**PALMARES FAVORABLE A LA SELECCIÓN ESPAÑOLA: DOS TRIUNFOS Y UNA IGUALADA**

**AMSTERDAM (1928), VIÑA DEL MAR (1962) Y SEVILLA (1969), ESCENARIOS DE LAS ANTERIORES CONFRONTACIONES**

**LOS MEJICANOS ESTUVIERON AUSENTES EN TRES FASES FINALES; LOS ESPAÑOLES, EN SEIS CERTAMENES. (EN DOS NO SE INSCRIBIO ESPAÑA, 1930 Y 1938, Y FUE ELIMINADA, EN 1954, 1958, 1970 Y 1974)**



*Equipo hispano que en Belgrado ganó la clasificación para Argentina*

**D**ESDE la primera confrontación hispanoazteca, que tuvo lugar en 1928, a lo largo de medio siglo España y Méjico se han enfrentado únicamente en dos ocasiones más. El estadio de Los Cármenes será mañana escenario del cuarto partido internacional entre ambas selecciones. Encuentro programado con vistas al Mundial argentino, y que servirá para que los dos seleccionadores perfilen el equipo respectivo, que treinta y cinco días después afrontarán la difícil papeleta de luchar para clasificarse en la ronda final del Campeonato del Mundo de Fútbol 1978.

## MEJICO EN SIETE MUNDIALES

Salvo tres máximos certámenes (Italia 1934, Francia 1938 y Alemania 1974), el fútbol mejicano siempre estuvo presente en las fases finales del torneo. Empezó la singladura clasificándose en el primer Mundial, que tuvo por sede Uruguay. Era el año 1930 y Méjico formó en el primer grupo, junto a Argentina, Chile y Francia. Las dos primeras naciones pasaron a la ronda final. En 1934, Estados Unidos, al vencer a Méjico por 4 a 2, privó al país azteca de acudir a Roma. La sorpresa surgió en 1938, cuando Cuba se impuso a Méjico en el torneo previo. En aquel mundial Cuba fue eliminada en Francia, por Suecia, al ser derrotada por 8 a 0!

Tras la segunda guerra mundial, Brasil organiza el cuarto Campeonato del Mundo (1950). Méjico juega la fase final agrupada con Brasil, Yugoslavia y Suiza, perdiendo los tres encuentros. Idéntica circunstancia le ocurrió, en 1954, en Suiza. De nuevo, Brasil, Yugoslavia y Francia ganaron a Méjico. Vuelve Méjico a ocupar el cuarto puesto del grupo en el Mundial 1958 (Suecia). En esta ocasión, País de Gales, Suecia y Hungría fueron sus rivales.

Chile, 1962, enfrentó por segunda vez a hispanos y aztecas. Sabido es que Brasil y Checoslovaquia apearon del torneo a las dos naciones de habla hispana. Ya en 1966 (Inglaterra), los mejicanos realizaron la hazaña de clasificarse en el tercer puesto de su grupo. Un grupo, integrado por la nación organizadora, Inglaterra, Uruguay, Francia, que fue colista, y la propia nación mejicana.



*Última visita del conjunto azteca a España. Fue al Manzanera enfrentándose al Atlético de Madrid en partido de homenaje a Adelardo.*

Junto a Inglaterra, que ostentaba el título mundial, Méjico entró por derecho propio, al ser país organizador en el Mundial 1970.

En el último Mundial (Alemania 1974), Haití fue el país clasificado de la zona del Norte y Centro de América.

Ahora la cita es en Argentina. Integrada Méjico en el grupo tercero, los rivales que tendrá en la fase final serán Túnez, Polonia y Alemania.

## LOS TRES ESPAÑA-MÉJICO ANTERIORES

En Amsterdam, el 30 de mayo de 1928, se enfrentaron en partido olímpico los rivales de mañana, en Granada. Victoria hispana sin paliativos. Nada menos que por 7 a 1! Yermo hizo cuatro tantos,

los tres restantes, uno cada uno, Marculeta, Luis Regueiro y Mariscal. La selección española formó así: Jáuregui; Vallana, Quincoces; Amadeo, Gamborena, Trino; Mariscal, Luis Regueiro, Yermo, Marculeta y Kiriki.

A punto estuvo de dar la sorpresa Méjico a España en el Mundial de Chile (1962). El único gol del partido lo marcó Peiró cuando faltaba solamente un minuto para que el árbitro señalara el final de la contienda. Brillante labor del sistema defensivo azteca, con intervenciones afortunadísimas del meta mejicano, Carbajal (único futbolista del mundo que actuó en cinco fases de los mundiales). España formó así: Carmelo; Rodri, Santamaría, Gracia; Vergés, Pachín; Del Sol, Peiró, Puskas, L. Suárez y Gento.

La última vez que se enfrentaron ambos países fue en Sevilla, la noche del 23

de abril de 1969. Méjico logró igualar la contienda. Había tomado el relevo, en el portal azteca, otro meta digno de emular las hazañas de su antecesor, el legendario Carbajal. Nada pudo hacer el ataque hispano, ante la inspiradísima noche de Calderón. El partido finalizó sin que funcionara el marcador. Kubala alineó este conjunto: Sadurní; Martín, Tonono, Vidagany; Antón (Zabalza), Glaría; Amancio, Grosso, Bustillo Velázquez y Rojo I (Re-xach).

En esta gira premundial por Europa, los verdiblanos aztecas se presentan mañana, en el granadino campo de Los Cármenes. Tanto España como Méjico lucharán por alcanzar ese triunfo que, sin duda, otorgará al vencedor una gran dosis de moral de cara a Argentina.

**Víctor MENENDEZ**



# LOS DELFINES (I)

## ● RAIMUNDO SAPORTA: DE LA REALIDAD A LA FICCION



**N**O hace falta ni decirlo. La historia del Real Madrid ha estado en manos de don Santiago Bernabéu más para bien que para mal. Que ha habido cosas censurables, es cierto. Que ha habido triunfos, sería absurdo negarlo y mucho más centrar los ataques en los que no se lograron. La sabia batuta del «presi» ha dirigido los avatares del club con singular personalidad. Però a su mano se ha ido «haciendo» la figura de un hombre surgido del Liceo Francés, colocado en el club contra la opinión de algunos de sus directivos, calificado como imprescindible en los tiempos buenos y «chivo expiatorio» en los malos, cuando se hizo célebre aquella frase:

—Si Saporta siguiera manejando los asuntos del fútbol...

Nunca ha podido desentrañarse el alejamiento de Raimundo Saporta. Namias del deporte base de la sociedad blanca. Sería demasiado fácil argumentar su afición clara y determinada por el baloncesto, «banco» del que procedía. Más verosímil es otra razón: la de que, sabiendo que era difícil repetir un equipo como el de las cinco Copas, prefirió, astutamente, ausentarse de la sección para volcarse de lleno en una que conocía más y que en su fuero interno también le tiraba más. Cabe pensar que el sagaz don Raimundo sopesó las posibilidades de fracaso que suponía el fútbol por aquello de una historia bien reciente e imposible de repetir y porque en esa parcela los hombres sufren y se desgastan muchísimo más que en la de la canasta, apenas explotada.

No hace falta ser muy hábil para suponer que el linde que siempre fue Saporta debió pensar esto seriamente. Y no se puede por menos que felicitarle al saber bajarse del carro de la victoria..., ganando otros laureles para él mismo. En consecuencia, los éxitos balompédicos que el equipo ya no lograría con tanta frecuencia fueron paliados, en parte, por los que lograba el de la canasta, que hace bien poco acaba de alcanzar su sexto trofeo continental. Saporta ha conseguido con eso una doble aureola para los que sólo están pendientes de la hora del triunfo: se alejó del fútbol y el equipo cayó en picado; se hizo con el de «basket» y le convirtió, hoy todavía lo es, en el mejor de Europa. La leyenda se mantiene.

### ILUSION ROTA

Los que han estado, los que están y los que conocen perfectamente el Madrid saben que la labor decisoria sólo ha esta-



do en manos del presidente y que cuando éste ha delegado en alguien ha sido en Saporta. Las voces que se alzaron reconviniendo esa decisión fueron siempre desautorizadas por el tremendo vigor presidencialista. ¿Por qué ese apoyo de don Santiago a quien expresamente ha vivido alejado de la vida diaria del fútbol, aunque estuviera ligado a él a la hora de tomar posturas? Sólo hay una razón para que Bernabéu le considerara como tal y le premiara como le premió. Esa absoluta y total confianza no tenía más motivo que la comprensible intención de que el señor Saporta se convirtiera, más tarde o más temprano, preferiblemente aquello antes que esto, en su sucesor. Y nada mejor, claro, para un «delfín» que ser el brazo derecho del presidente. Saporta creció y se desarrolló efectiva y positivamente al amparo del hombre de Santa Pola.

Como tantos y tantos capítulos de la historia madridista, no ha quedado claro por qué aquél se relegó a segundo término cuando en sus manos estaba la máquina del club y el favor de don Santiago. Puede que fuera cuestión de cautela... o tiene más fundamento la de que prefiriera situarse en segundo plano para dirigirlo todo desde allí y no sufrir los riesgos inherentes a las figuras públicas. El ostracismo parcial de don Raimundo ha sido una de sus ventajas, y el silencio de don Santiago sobre la declinación de su figura a favor de la de su vicepresidente parece abonar la tesis sobre la no conveniencia de que fuera su sustituto. Y, sin embargo, el «pres» ha llegado a comentar a distinto nivel esta pregunta:

—Oigan, ¿y qué les parece Saporta como mi sucesor?

Es demasiado sencillo creer la frase, no porque ésta no haya sido ampliamente comentada, sino porque el señor Bernabéu siempre ha sabido jugar las piezas del ajedrez que ha sido el Madrid. Frente a esta postura, y quizá por aquello de

complicar aún más las cosas, el señor Saporta Namias tiene otra todavía más popular y a la que se aferra con singular fuerza y con repetida frecuencia:

—Me iré del Madrid cinco minutos antes de que lo haga el presidente.

Sobre esto existen, sin embargo, fundadas dudas. O sobre la postura definitiva, una vez que ocurran los hechos. Porque, de igual modo que ha dirigido las cosas hasta ahora, no sería extraño que la historia se repitiera. Ya saben que esto se produce con gran frecuencia.

#### INCONVENIENTES

Quizá la demostrada perspicacia del presidente ha sido a la larga el factor primordial. Esencialmente porque siempre supo conocer a las personas y lo que éstas podrían significar. Y cabe pensar que don Santiago advirtió en su candidato una serie de detalles nada positivos, que le indujeron a apoyar la tesis de mantenerle en la reserva. ¿Cuáles eran esos detalles?

Parece que el primero de todos ellos, uno aparentemente poderoso: el arraigo entre la masa social. A alturas de «élite», entre los prohombres del Estado o del Deporte, don Raimundo ha sido esencial. Siempre supo moverse en ese entorno como pez en el agua. Su habilidad y su diplomacia, condiciones notables al margen, fueron sus puntos de apoyo, pero es dudoso que su figura hubiera calado como responsable ante unos socios acostumbrados a la humanidad del presidente y al calor y color que don Santiago supo darles a los madridistas y al madridismo. Pasar de la sencillez patriarcal de Bernabéu a la frialdad calculadora y matemática del «delfín» podía resultar no aconsejable. Y se decidió no correr ese riesgo.

Naturalmente, se han esgrimido y se esgrimen otras motivaciones. Para el

#### ● SU GRAN EXITO: SABER RETIRARSE A TIEMPO DEL FUTBOL Y CREAR LA TRIUNFAL SECCION DE BALONCESTO

#### ● SOSPECHA: ¿NO OBEDECE ESE ALEJAMIENTO A NO PODER REEDITAR AQUELLA ETAPA O AL TEMOR DE QUEMARSE?

#### ● BERNABEU NUNCA DIJO «OFICIALMENTE» QUE EL «VICE» ESTABA DESTINADO A SER SU SUCESOR, PERO SONDEO ESA POSIBILIDAD

#### ● INCONVENIENTES PARA SU DEFINITIVA ESCALADA: SU FRIALDAD EN CONTRASTE CON DON SANTIAGO, NO SER UN «MADRIDISTA PURO»... Y NO CONTAR CON EL CONSENSO DE DETERMINADOS DIRECTIVOS

«madridismo histórico», para los Félix Fernández y muchos más, aunque fuera sólo el hostelero quien se decidiera al ataque furibundo, la figura del vicepresidente no es representativa en cuanto resulta dudosa su inclinación a los colores del club, salvo desde el terreno profesional. Cabe pensar, y yo lo creo, que Saporta haya ido enfundándose, poco a poco, el

amor a unos colores a los que lleva sirviendo desde hace muchos años con plena dedicación, con grandes resultados y sustanciales beneficios. Pero, para esa parcela, el señor Saporta no figura calificado entre los puros. Aunque ése sea un concepto discutible.

Como ese argumento podría no resultar conveniente, toda vez que él ha prestado unos claros trabajos al club, con mayor o menor cariño, se barajan otras cuestiones no menos discutibles, pero evidentemente razonables: la primera de ellas, precisamente, su alejamiento del fútbol, fundamento número uno de la entidad. Renunciando a eso, cabe preguntarse la posibilidad de un error del vicepresidente o de un exceso de cálculo imprecendente. Hoy, los hechos demuestran su conveniencia o los resultados que le han dado. Pero eso a cambio de no haber llegado a los socios más que a través de los éxitos del baloncesto... y de su conocida leyenda. Más curioso es, sin embargo, que la figura del omnipotente señor Saporta caiga desfavorablemente entre algunos de sus más íntimos del club, entendiéndose sus compañeros de Junta. Ciertamente, en el Real no ha habido grandes escisiones porque éstas se taparon siempre con acierto y presteza. El Madrid ha sido el mejor de todos los clubs españoles en maniobra, pero eso no quiere decir que no haya cometido torpezas y que no haya habido las deserciones ya sabidas. El dúo Bernabéu-Saporta se encargó siempre de taponar huecos, pero ahora más que nunca el «vice» sabe que no cuenta con el apoyo de todos los directivos, fieles a la figura presidencial pero disconformes con el «aparato» montado por su segundo, que siempre figuró en un estrato más elevado, discriminando su representatividad e incluso prescindiendo de sus posibles aportaciones. A la hora de decidir, todo estaba resuelto antes de que la Junta lo aprobara o no. Posiblemente con acierto, a te-



El equipo de baloncesto del Real Madrid, la gran realidad de don Raimundo Saporta.



Con Velázquez y Grosso, en presencia de Calderón. Las posturas dispares de los jugadores han marcado un rumbo tremendamente distinto a su final en el Madrid.



Santiago Bernabéu y su mano derecha, el «vice»



nor de los resultados. Pero también con un autoritarismo censurable.

#### EL «PUBLIC RELATIONS»

Saporta anda moviéndose, pues, a la hora del análisis de unos y de otros, entre las realidades de sus éxitos y las de sus tropiezos. Airearse, se han aireado más sus realizaciones positivas, porque eso es lo normal al estar entre los que dirigen. Y a la hora de buscarle aciertos, el de la sabiduría en sus «public relations» es en el que más se ha coincidido. Por supuesto, se han barnizado despistes, dispendios y el montante en beneficio de los logros. Como se ha ocultado celosamente, o poco menos, otro capítulo de aquella historia del estadio. Sin duda el «accidente» más sonado del «vice» fue el del fallido intento para la venta de Chamartín y el traslado del campo a otra zona más aconsejable. Ya se ha dicho que el traspié originó no pocos problemas económicos, pues en su realización se configuraba parte del futuro financiero de la sociedad. Y lo más curioso del tema es que aquello parecía hecho y muy hecho antes de que el que fuera alcalde, ministro de la Gobernación y presidente del Gobierno, don Carlos Arias, decidiera que infringía la normativa urbanística de la capital.

El asunto del nuevo coliseo, con un estudio programado y unos gastos sustanciosos, ha sido posiblemente el que más quebranto causó en el Madrid, que tenía previstas una serie de medidas, mejoras y proyectos, caso de haberse llevado a cabo. No le faltaban al club, y en consecuencia a Saporta, apuntalamientos suficientes, y, sin embargo, todo quedó en nada. Hay una cuestión apenas debatida sobre el tema. ¿Por qué se precipitó el Real en su comunicado a la prensa sobre el proyecto cuando todo se había guardado más que celosamente? ¿Por qué se hizo público y cabe pensar que con la certeza de que el plan sería aprobado, si lue-

#### ● SU MAYOR FALLO: EL «NO» AL PROYECTO DEL NUEVO ESTADIO

#### ● UN PERIODISTA DESCUBRIÓ ACCIDENTALMENTE LA IDEA Y FUE CAUSANTE INDIRECTO DE SU FRACASO

#### ● LA ENFERMEDAD DEL PRESIDENTE PUSO EN LA MANO DE DON RAIMUNDO LA MAQUINA DEL PODER, TRAS UNA ESCALADA SIN PAR EN EL MADRID

#### ● SORPRENDENTE: LOS POCOS DIRECTIVOS QUE SALIERON DEL CLUB LO HICIERON TRAS PEDIR LAS CUENTAS... CLARAS

go se vio que no? A don Raimundo le ganaron aquella escaramuza urbanística en cuya trampa se hundió sin querer y debido a una serie de indiscreciones que nadie había podido desvelar hasta ahora.

El proyecto del complejo, o como quiera llamarse, se estudió con la minuciosidad habitual en la casa. No había grandes dudas sobre el «sí» que iba a conseguirse, pero un acontecimiento

vino a adelantar los planes cuando en la mente de los cerebros blancos la idea era preservar la noticia a la publicidad. Sin embargo, y, conste, por casualidad, un periodista, para más señas corresponsal o colaborador de una agencia de prensa española, supo accidentalmente del proyecto blanco que tenía en estudio la firma Zeckendorf (un grupo creador y promotor de proyectos urbanísticos de belleza y utilidad, constructor entre otros del edificio de la ONU en Nueva York y de la Place Ville Marie en Montreal). Parece que no hubo filtraciones, sino una pura coincidencia. El periodista visitó cierta oficina, vio algún sobre del club, relacionó las cosas, investigó y sacó a la luz la cuestión del estadio. Pero el colega cometió el error de poner sobre aviso a su medio de comunicación, medio que, a su vez, preguntó en el Real su veracidad. El club la negó en redondo, naturalmente, pero, alertado ya el señor Saporta, éste hizo venir rápidamente a don Santiago de Holanda y convocar una rueda de prensa para evitar que se conociera por cauces «extraoficiales». Naturalmente, entre el director de la publicación que pidió la confirmación y el «vice» hubo sus más y sus menos. A Saporta le habían vencido las circunstancias, periodísticas en este caso. Luego, don Carlos Arias acabaría echando por tierra el proyecto.

#### OMNIPOTENCIA

Aquel combate perdido no minó interiormente el prestigio del «segundo», al que el tiempo y de nuevo las circunstancias habrían de empujar casi decisivamente. Cuando don Santiago se puso enfermo, don Raimundo se hizo con la máquina del poder, lo que le estaba concedido reglamentariamente, por supuesto, y él es quien consiguió que todo rodara normalmente en unos momentos de gran nerviosismo, no sólo por el estado del señor Bernabéu, sino por la caída de Miljanic, caída provocada por él mismo... y

acertadamente, por cierto. Saporta logró la normalización de la sociedad, ordenó la actualización de las listas de socios por IBM, remedió parches... Todo estaba en sus manos y se asegura que en algún momento hasta insinuó la posibilidad de conversar con el «presi» por temor a que éste no saliera del trance y sobre la necesidad de una delegación de poderes, algo que realmente no necesitaba el Madrid. Aquello también quedó en nada por el temor al «shock» que la noticia podría causar en el enfermo. Por suerte para el Real, éste salió bien librado de su batalla con la muerte. Ya no hacía falta apresurar la sucesión, sino seguir calculándolo todo al detalle.

Esta breve historia de ese complejo y misterioso personaje que es Raimundo Saporta, con muchos admiradores y más enemigos, es la de un hombre que nunca ha mostrado sus cartas, que ha ganado muchas partidas y ha sido batido en otras. El éxito de aquellas y el error en éstas demuestran que es falible, un hombre con una proyección en el club que nadie tuvo, nacido de la organización de un Trofeo de baloncesto, con motivo de una conmemoración blanca, convertido en directivo, tesorero, vicepresidente y presidente en funciones. Semejante escalada ha dejado atónitos a muchos, pero no habría sido posible sin esos aciertos que le han convertido en una leyenda y sin esos fracasos que demuestran que no es intocable. Aunque para algunos —Felipe Abárzuza, Alvaro Bustamante, Félix Fernández, Alfredo Oñoro (caído en desgracia cuando el Banco Mercantil le pidió a Saporta una supervisión más directa de las cuentas blancas al ir éste a por una ampliación de crédito, lo que acabará con los lazos que unen a club y sociedad bancaria) y Ramón Mendoza, nuestro próximo «delfín»— su obra haya sido infausta. El tiempo nos dirá quién tiene razón.

Luis ARNAIZ



La diplomacia conocida del «segundo» blanco. Ahí le tienen dando la bienvenida a los chinos. Una foto histórica.



Y otra con gran significado: la salida de Miljanic, todavía en presencia de Ramón Mendoza, que había ganado su puesto como «delfín».



Don Raimundo dirigiendo la «orquesta» directiva. Muñoz Lusarreta mira no se sabe hacia dónde.



POR ENESIMA VEZ

# SOLSONA

## QUIERE MARCHARSE DEL ESPAÑOL



**«ME SIRVE CUALQUIERA DE LOS CUATRO GRANDES»**

**«DESEO MEJORAR: SOY PROFESIONAL Y VIVO DE ESTO»**

**«PERO AUN TENDRAN QUE VALORARME DE ACUERDO CON MIS CONDICIONES»**

**A** Daniel Solsona, y no de pronto, por cierto, le han vuelto las ganas de marcharse del Español. El desco del «periquito» no es nuevo y tampoco ha sido indisimulado esta vez. Solsona ha explicado los mismos argumentos de siempre, razones poderosas, por otra parte, vista la proyección del jugador en el club. El españolista piensa que ha quedado varado y que nada mejor que encontrar una respuesta satisfactoria para las dos partes. Una solución que él está dispuesto a encarar, aunque no sea fácil decir lo mismo de los responsables del club de la carretera de Sarriá, preocupados con el futuro del equipo, apuntando ya a nuevos refuerzos y capitidismos en sus funciones desde que el señor Meler enfermara.

Parece, pues, que éste no es momento propicio para pedir el cambio, pero esas cosas nunca se saben. Solsona viene gritando en el desierto de la incompreensión del club la conveniencia de su marcha. El Español ha hecho oídos sordos, hasta ahora, o ha tasado al jugador en semejante cifra que era lo mismo que negarse al traspaso. El tira y afloja entre los deseos del futbolista y las conveniencias deportivas o económicas espa-

ñolistas no han sido nunca coincidentes. Y cabe resaltar que el chico no es ahora ni lo importante que parecía hace un par de años ni tampoco lo costoso de entonces. Efectivamente, ha habido un parón en la progresión del discutido pelotero.

Hasta qué punto es razonable pensar que las divergencias han influido, es muy difícil precisarlo. Es evidente que el profesional necesita un medio acorde con su talla y unos estímulos que no siempre se producen. Puede que ése haya sido el gran problema de Daniel, o puede que, en efecto y como apuntan otros, la verdad es que no ha pasado de ser una eterna promesa. Quizá por eso se ha impuesto ahora el españolista esa imperiosa necesidad de alterar una trayectoria descendente. El momento es clave para el jugador. Seguir en el Español ni resulta conveniente para él en el plano profesional ni en lo deportivo para el club. Solsona está muy visto en Sarriá y cabe esperar que a partir de sus sucesivas declaraciones encontrará más asperezas. Todo parece indicar que su fin como españolista está próximo. A no ser que el club, por aquello de apurar o por preservar para sí un producto aún

valioso, cometa la torpeza de anular su posible «regeneración», no aliviando sus cuentas bancarias.

Naturalmente, el interior está en función de lo que decidan otros clubs. Es decir, sus pretensiones van acordes con que exista uno de esos poderosos dispuesto a hacerse con sus servicios, algo que hace un par de temporadas no parecía un gran problema y que hoy resulta más dudoso o que lo resulta de acuerdo con lo que está tasado el jugador por su club. En apariencia es el Valencia el que más pendiente está de ese permiso españolista para integrarlo en su plantilla por las ambiciones conocidas de Ramos Costa y porque los «ches» andan mal, precisamente, en la línea modular de su equipo. Todo eso hace pensar que serán los del Casanova los más ilusionados postores, aunque del dicho al hecho...

—Yo no tengo preferencias.

—¿Ni en blanco?

—Me da lo mismo cualquiera de los cuatro grandes.

—Ordénelos...

—No hay por qué hacerlo. Soy profesional del fútbol y quiero mejorar. Cualquiera de ellos me sirve.

No hace falta decir que los «cuatro

grandes», término político surgido a raíz de la segunda guerra mundial y enlazado con el fútbol, son Atlético y Real Madrid, Valencia...

—¿Y Barcelona?

—El «Barça» está entre los «grandes», sí, señor.

—¿Y le apetece eso de cambiarse de...?

—No me importaría. Mi objetivo es mejorar, porque eso va en beneficio de todos.

—¿Continuar en el Español es... imposible?

—Eso, no.

—El club tiene la sartén por el mango...

—Desde luego que sí. Y si yo pienso en irme tampoco es porque crea que me tratan mal. No se trata de eso. En el Español me he hecho y al Español le debo lo que soy. Eso me consta. Lo que se barajan son otras causas. Personales y profesionales, pero no de estimación. El cariño que he recibido en Sarriá no será fácil que se repita.

—¿Y el dinero?

—Uno tiene también sus ambiciones en ese aspecto.

—¿Grandes ambiciones?

—No mucho, tal y como están los tiempos. Quiero que se me valore de acuerdo con lo que valgo.

—¿Y...?

—Aún soy un jugador útil.

—Para un club importante...

—Desde luego que sí.

La intención del que fuera —ya no sé si lo es en igual medida— idolatrado jugador de Sarriá está clara. ¿Están claras las de su equipo? Pues el Español no acaba de manifestarse al respecto por aquello de sus grandes pretensiones y porque las ofertas ya no llaman tan insistentemente en sus puertas de la avenida de Córcega. Lleguen o no, claro queda que el trayecto de Solsona como españolista está a punto de llegar a su final. No hacerlo sería...

Un suicidio para todos. Y no lo dice él. Lo decimos nosotros.

M. DE ROBLES



# SNAUWAERT

## la perfección en su mano

Una raqueta es un objeto vivo, por lo que idealmente es del hombre de quien debe depender en todos los niveles de su creación.

En Snauwaert, la presencia del hombre es constante desde el árbol hasta la raqueta. Selecciona las maderas según los criterios más estrictos, cuida su preparación y sobre todo se encarga de ajustar cada elemento, como un artista.

Una raqueta Snauwaert exige centenares de operaciones, cuyo arreglo no puede ser perfecto si son encargados a una máquina.

Si, en Snauwaert se tiene respeto al trabajo de artesanía. Y también se quiere vivir en el presente: hoy, se une la madera y el Boron, el carbono o la fibra de vidrio.

Por ello, tanto los aces como los passing shots serán más potentes, pero también gracias a la flexibilidad dada a la madera, se podrán acertar los drop shots más delicados, los golpes más precisos...

Hoy, con Snauwaert, sea cual fuere su estilo de juego, encontrará la raqueta «hecha a mano» que le llevará al tope de sus éxitos.





UNA FIGURA DEL BALOMPIE PORTUGUES QUE NO HA PODIDO TRIUNFAR PLENAMENTE EN ESPAÑA

# DAMAS:

## «ME QUEDA UN AÑO DE CONTRATO, PERO ME GUSTARIA REGRESAR A MI PAIS»



**C**ON su triunfo de la pasada semana en Sarriá —primero de la temporada lejos de su feudo montañoso— y cuando muy pocos contaban con él de cara a la permanencia en la «división de los grandes», el Racing de Santander ha dado un importante paso —decisivo tal vez— en esta recta, y complicada, final de la campaña ligera. En Sarriá, al igual que en otros muchos campos esta temporada, el lusitano Damas fue una de las figuras del encuentro. Uno de los hombres claves del cuadro montañés que llegaba, por cierto, como víctima propiciatoria. Como presa fácil para los jugadores de Heriberto Herrera que tan complicada ven ahora su permanencia en Primera.

—Ha sido —confiesa Damas— una victoria muy importante que además nos ha devuelto la moral.

—¿Y ahora?

—Continuaremos luchando.

—¿Se evitará, al fin, el descenso?

—Esa es nuestra ilusión y meta. Con esa idea estamos luchando desde que comenzó la temporada, pero, la verdad, es que la suerte no nos ha acompañado demasiado. Hemos perdido puntos que, por merecimientos, debieron quedarse en casa.

—Pero ¿se logrará salvar el descenso?

—Sí.

—Muy optimista, ¿no?

—Lo soy. Mejor dicho: lo somos todos. El equipo está bien y todos confiamos en eludir el descenso, aunque somos conscientes de que no será nada fácil, dado lo complicadas que están las cosas en los últimos lugares de la tabla.

La pasada temporada, como muchos aficionados recordarán, el Racing realizó también una campaña irregular y sumamente problemática en su lucha por mantenerse en Primera. Al final, en la última jornada y cuando muy pocos aficionados confiaban en la continuidad del equipo de Primera, logró su objetivo.

### UN AÑO MAS DE CONTRATO

Dos temporadas hace que Víctor Manuel Alfonso Damas Oliveira llegó a España. Al Racing. El cuadro montañés tenía en su plantilla un buen portero, Santamaría —ahora en las filas del Cádiz—, pero las relaciones de éste con Maguregui —por aquel entonces y hasta la pasada temporada entrenador del primer equipo de El Sardinero— no eran buenas.

Ni siquiera medianamente cordiales. La directiva, en esa disyuntiva, y dadas las buenas ofertas que tenía por el traspaso de Santamaría, decidió traspasarle y fichar, a cambio, a Damas por menos de la mitad de lo que le pagaban por Santamaría. El negocio, a priori, era redondo, pues el lusitano venía rodeado de fama y popularidad. Internacional portugués, estaba considerado como uno de los mejores cancheros de su país. Pero lo que a primera vista era un negocio redondo, a la hora de la verdad no lo fue tanto, al me-

nos en opinión de muchos aficionados, dado que a Víctor Manuel Alfonso Damas le costó un poco adaptarse, tanto al fútbol español como al nuevo sistema de vida. El Santander, lógicamente, tuvo que formarse un nuevo ambiente con todos los inconvenientes que eso lleva consigo. De ahí que en la pasada temporada no fuese el jugador brillante que se esperaba y sólo con el paso del tiempo se haya afianzado en su puesto.

—¿Cuándo finaliza su contrato?

—Me queda otro año.

—¿Le cumplirá?

—Soy profesional y tengo firmado un contrato.

—Pero dicen que se quiere marchar...

—Es cierto.

—Explíquese...

—En Santander estoy a gusto. No tengo problemas, pero no gano mucho dinero.

—Más que en Portugal sí, ¿no?

—Cuando me vine, sí, ganaba más. Ahora, no. En estos momentos si estuviese jugando en Portugal ganaría igual.



Familiarizado con los postes de las porterías, Damas aparece pensativo. (Foto Seguí.)

Sobre el futuro del Racing, seguro:

### «LOGRAREMOS LA PERMANENCIA EN PRIMERA»

### «SOMOS UN EQUIPO JOVEN Y AUNQUE SABEMOS QUE SERA DIFICIL ESTAMOS SEGUROS DE LOGRARLA»





Con ocasión de un Atlético de Madrid-Santander, Damas intenta hacerse con el balón en presencia de Pereira y Leivinha.

«EN PORTUGAL  
GANARIA AHORA  
LO MISMO QUE  
AQUI, Y NO ME  
COMPENSA»

«TANTO  
EL VITORIA  
COMO EL BRAGA  
SE HAN  
INTERESADO POR  
MI FICHAJE»

Por PEREZ ROMERO

Y agrega:

—Eso, como comprenderá, no compensa. Para ganar igual, prefiero estar en mi país. Al lado de los míos.

Lógico, pero continuemos.

—¿Hay posibilidades de traspaso?

—No hemos hablado. Ofertas tengo varias.

—¿De Portugal?

—Sí.

—¿Equipos?

—Tanto el Braga con el Vitoria se han interesado por mí y me han hecho ofertas.

—¿Qué dice el Racing?

—No lo sé. Ya le digo que no hemos hablado.

Damas, lógicamente, espera que el Santander acceda a traspasarle, aunque se quedaría, encantado, si el Racing aumentase su ficha, pero al existir, de por medio, un contrato no es probable que los directivos montañeses accedan a aumentar en unos miles de pesetas sus emolumentos.

—¿Y si no le traspasan?

—Cumpliré mi contrato, aunque, ya le

digo, quiero hablar con el club y exponerle mis ideas.

Dentro de unas semanas, cuando la temporada toque a su fin, todo quedará aclarado. Si el Racing continúa en Primera es muy posible que Damas siga en el Racing. Ahora bien, si se produce ese descenso a Segunda, los acontecimientos podrían tomar otro giro, pues parece que tanto los directivos como los técnicos montañeses quieren dar un profundo giro en la política del equipo dando mayores oportunidades a los chavales pro-

cedentes de la cantera. Ahora mismo son cuatro o cinco los juveniles que Josu viene alineando jornada tras jornada. De ahí que la permanencia, caso de lograrse, tendría un mayor mérito, pues no olvidemos que al finalizar la pasada campaña el equipo traspasó a sus dos más importantes jugadores: Aitor Aguirre y Zuviria. Uno y otro vienen siendo titulares en el Athletic de Bilbao y Barcelona, y el Racing, con importantes problemas económicos, como la mayoría de los equipos y en especial los modestos, no cubrió sus bajas con otros fichajes.

#### UNA TEMPORADA DISPUTADA

Con el Mundial en puertas y la Liga dando sus últimas bocanadas, el final de la temporada está próximo. Un final anticipado por razones de todos conocidas.

—¿Que le ha parecido a Damas la temporada? ¿Qué conclusiones ha sacado de la misma?

—Ante todo creo que ha sido una campaña tremendamente disputada, especialmente en lo que se refiere a los últimos puestos como indica claramente que cuatro equipos estemos, en estos momentos, metidos en el problema del descenso.

—¿Y por la cabeza?

—También ha estado disputada, pero menos. El Real Madrid tomó muy pronto la cabeza para no soltarla ya, aunque en algunas jornadas estuviese amenazado por el Barcelona.

—¿Justo campeón?

—Ha sido el más regular.

—El Mundial está cerca. ¿Qué cree Damas que puede hacer España en Argentina?

—Estoy convencido que realizará un gran papel, pues tiene grandes jugadores. Gente joven que dará mucho que hablar.

Antes de poner punto final al diálogo hablamos, nuevamente, del Racing y de Damas. De su continuidad en España o probable regreso a su país.

—¿Cuántos años tiene?

—Treinta.

—¿Y le quedan de fútbol?

Aún no he pensado en la retirada. Me he cuidado siempre y estoy en un buen momento.

—¿Cree, finalmente, que continuará en el Racing?

—No lo sé. Tengo un año más de contrato, pero, como le decía, me gustaría volver a mi país.

Dentro de unas semanas, tal vez días, la solución. Sea como fuere, lo cierto es que Damas, hasta el momento, no ha tenido demasiada suerte en nuestro fútbol. Quizá sea el problema de ser figura y jugar en un equipo económicamente modesto y sin grandes posibilidades.

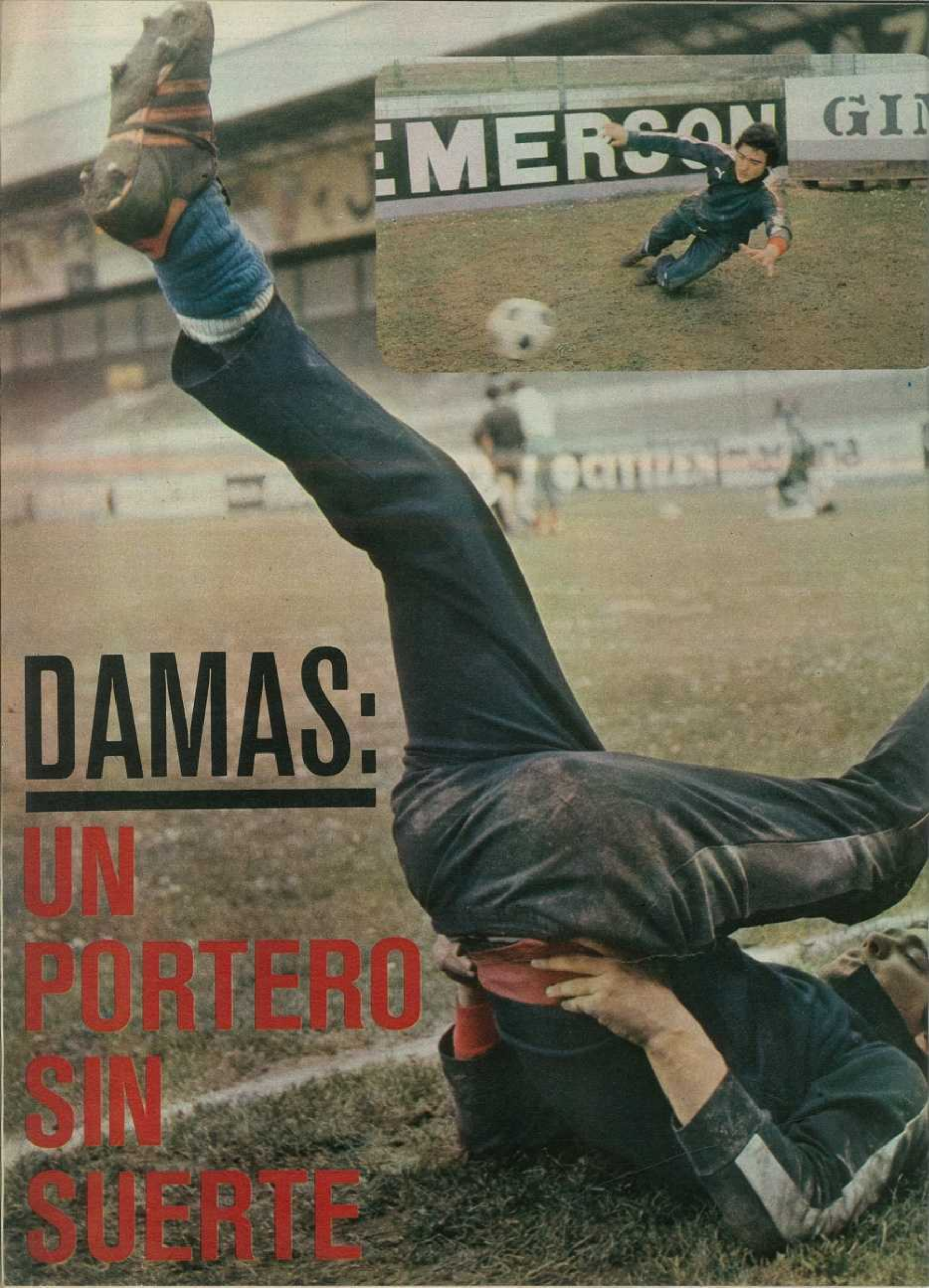


Así para Damas.



¡Mientras sus compañeros realizan unos ejercicios, Damas pelotea en la banda del campo. (Foto Seguí.)





**DAMAS:**  
**UN**  
**PORTERO**  
**SIN**  
**SUERTE**



# MOTOR

Suplemento especial de AS-COLOR - 25 de abril de 1978

Realiza y coordina TOMAS DIAZ-VALDES

## EN EL CENTRO TECNICO DE SEAT PUEDE HACERSE EL ESPERADO COCHE NACIONAL

**D**ISEÑAR un automóvil es complicado. Demasiado complicado. A ningún pionero de la industria de automoción española —allá por la década de los 50— se le ocurrió pensar en dibujar un coche genuinamente español. Bien es verdad que hubo algunos intentos; todavía están en nuestra memoria los Biscuter, Mymsa, etcétera. Pero fueron auténticos fracasos. España, en aquellos tiempos, no tenía ninguna preparación al respecto. Ante tales circunstancias, nuestros primeros fabricantes de automóviles de la posguerra se inclinaron por la importación de tecnología extranjera. Seat inició su actividad fabricando bajo patente los populares modelos Fiat; Fasa hacía un tanto de lo mismo con la Regie Renault; Barreiros se comprometía con Chrysler y Simca, etcétera. El sistema, pese a los consabidos «royalties», resultaba más económico y seguro; al mismo tiempo, se aseguraba una red de asistencia técnica en todo el mundo.

Sin embargo, los tiempos cambian que es una barbaridad. La España de los 70 no tiene nada que ver con aquella de los 50. Nuestra tecnología industrial —y que conste que hablamos a todos los niveles— está a la altura de la internacional más avanzada; según datos estadísticos, somos la novena potencia industrial del mundo. Nuestros productos se exportan con gran éxito en los mercados exteriores. Es decir, ofrecemos calidad de fabricación. Y aquellas frases tan frecuentes de hace unos años: «Quiero comprarme uno de los primeros modelos —refiriéndose a los automóviles Seat— porque llevan motor Fiat», prácticamente ha desaparecido. Basta decir que un buen número de los Fiat comercializados en Europa han sido fabricados en Barcelona. Sin embargo, nuestros constructores, a pesar de todo, siguen, mejor dicho, siguen importando tecnología.

Y decimos esto porque hace unos días asistimos a la inauguración del Centro Técnico del Automóvil que Seat tiene instalado en la localidad de Martorell, a treinta kilómetros de Barcelona. Unas instalaciones modélicas en su género y que demuestran que Seat no ha estado al margen en la evolución tecnológica del automóvil.

Incluso ya se han realizado algunos «pinitos» al respecto, como es el «133», Sport 1200 y 1430, «127» cuatro puertas, la gama de motores de baja compresión, etcétera. Modelos éstos diseñados íntegramente en el mencionado centro por técnicos españoles. Evidentemente, es un paso importante y digno de tenerse en cuenta, ya que demuestra que, en cualquier momento, Seat puede hacer ese esperado coche genuinamente español, que pueda ser exportado sin cortapisas de ningún tipo. España lo necesita y, repito, Seat dispone de los medios adecuados para llevarlo a cabo, como veremos más adelante.

El Centro Técnico ocupa tres edificios, sobre un total de 130.000 metros cuadrados. Dispone de un Centro de Cálculo, donde se realizan los proyectos de motor, bastidor y carrocerías. Alberga también el Departamen-

to de Ingeniería de la Calidad, Servicio de Estilo, Laboratorios de Electrónica, emisión de gases de escape, análisis de solicitaciones, química, acústica, óptica, etcétera. Por último, cuenta con instalaciones para ensayos de choque, taller de prototipos y grupo de pruebas de vehículos en carretera, disponiendo de un circuito, muy variado, de una longitud de 2.200 metros alrededor de las instalaciones.

El origen de este Centro se remonta a 1970, en que se planearon los diferentes departamentos, que, junto con otros servicios, comenzaron a funcionar dentro de la fábrica de la zona franca. En 1972 se construyeron las primeras instalaciones provisionales. Y en 1975 se concluyó la fase final del Centro, que se ha ido ampliando con nuevos aparatos de control de alta precisión, así como de personal investigador de elevada cualificación. Actualmente, el conjunto de investigadores del Centro, junto con el personal obrero, se eleva a trescientas personas, de los que veinticinco son ingenieros industriales,

treinta y ocho ingenieros técnicos, ciento cuarenta y siete delineantes, noventa y cuatro obreros y cuarenta y cuatro administrativos.

El esquema de funcionamiento se trazó desde el principio en estrecha colaboración con Fiat. En este momento existen intercambios de investigaciones; pudimos ver el trabajo sobre su sistema electrónico para el cableado de la instalación eléctrica, que reduce el número de cables, amén de la averías, la maqueta original en escala 1/1 del que será en su día el «138» coupé, diseño de línea muy moderna y que será equipado con un motor superior a los 1.600 c. c. Todos son proyectos a largo plazo —1981—, pero que demuestran el trabajo desarrollado en este Centro. Varios son los proyectos en que en este momento se está trabajando, que, indudablemente, nos ha mostrado que Seat está en condiciones técnicas de diseñar ese esperado coche genuinamente español.

El señor Antoñanzas, presidente de la empresa, inauguró asimismo el Almacén Central de Recambios. Una instalación a la altura de las más modernas en su género. Tiene una superficie cubierta de 60.000 metros cuadrados, que albergan un «stock» medio de 10.000 toneladas de recambios. El almacenamiento se lleva a cabo en estanterías con transelevadores totalmente automatizados. Todo está controlado a través de la central de ordenadores ubicada en el mismo recinto, con terminales en los distintos almacenes distribuidos en toda la geografía española. Seiscientas personas se encargan de ofrecer este servicio, que se traduce en dos millones de peticiones anuales.

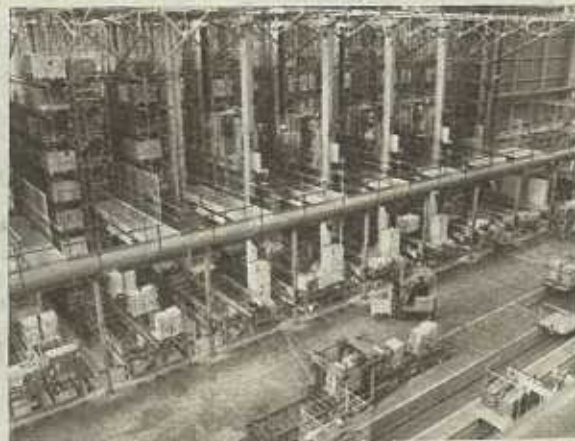
T. O. V.



Vista aérea del Centro Técnico Seat. Puede observarse la pista de pruebas.



Fabricación de una maqueta a escala reducida. Así nace un automóvil.



Vista de una de las naves de los almacenes de recambios.



# AL VOLANTE

Por SERGIO PICCIONE

## LOS FORMULA 1 VOLVIERON AL JARAMA LAS PRUEBAS SE DISPUTARON A PUERTA CERRADA, POR MIEDO A LOS «ESPIAS»

● La semana pasada, en el Circuito del Jarama, tuvieron lugar unas jornadas de entrenamientos para los vehículos equipados con neumáticos Goodyear. Estas pruebas, privadas, pero a las que habitualmente se deja asistir a los miembros de los medios informativos, se realizaron esta vez bajo el más riguroso de los secretos, hasta el extremo de que quien intentó escalar las vallas, fue repelido de forma muy violenta. Por más que se intentó razonar con los responsables de la marca de neumáticos americana, éstos se negaron en redondo a que hubiera alguien presente en las pruebas.

Este miedo está justificado tras las dos derrotas que le ha infligido Michelin en los Grandes Premios de Brasil y Estados Unidos/Oeste (esta última les ha dolido particularmente). Después de haber dominado la Fórmula 1 durante los últimos años, Goodyear se está viendo arrollada por la marca francesa, cuyos neumáticos dan alas a los coches que los equipan. Esto es debido al empleo de carcassas radiales, que se calientan mucho menos que los de carcasa diagonal y permiten por tanto el empleo de gomas más blandas y por lo tanto más rápidas, sin temor a que se deterioren antes del fin de la carrera.

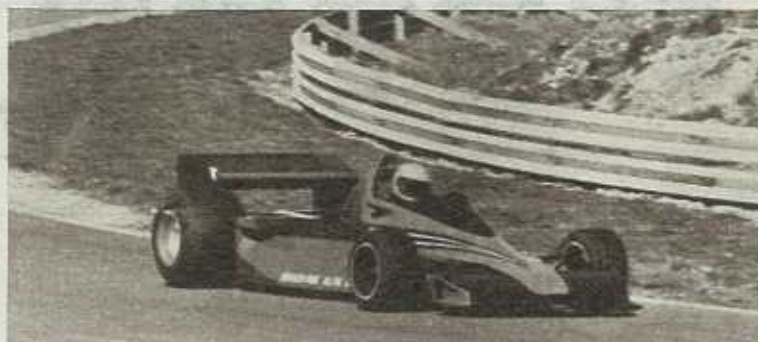
Entre ambas marcas se ha estable-



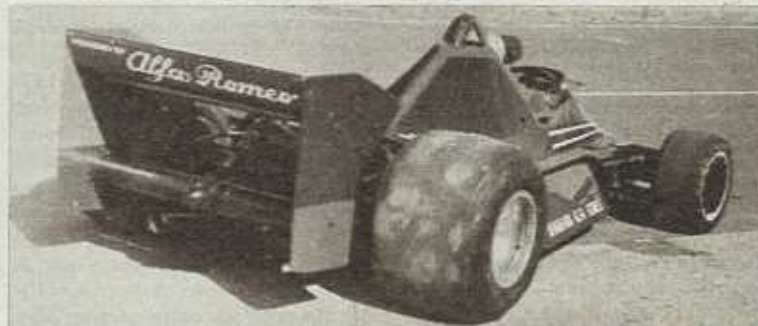
El piloto irlandés cambia impresiones con su director deportivo, Mike Blash.

cido una pugna, superior a la que puede existir entre los fabricantes de los coches. Cada una de ellas trabaja por tener a punto para cada carrera el neumático que mejor se pueda adaptar; de ahí que no quieran a nadie presente en las pruebas, por miedo a que pueda haber un espía entre los miembros de la prensa.

Hoy por hoy, Michelin se encuen-



John Watson al volante de la última versión del Brabham BT-46 Alfa Romeo.



De espaldas, puede apreciarse el nuevo alerón tipo Wolf.

tra por delante en lo que a estructura de neumáticos se refiere, pero Goodyear ha investigado mucho más sobre diferentes tipos de compuestos de goma que, en caso de poder recubrir una carcasa radial que diera un rendimiento, como las francesas, supondría una superioridad increíble para los coches que equipara. En la actualidad, los americanos trabajan ya so-

bre carcassas radiales, que se han probado en Kyalami antes que en el Jarama, pero temen que los franceses puedan ponerse a su altura en gomas, antes de que ellos la tengan a punto.

En las fotos tenemos a John Watson al volante del nuevo Brabham BT-46 en unas pruebas mucho menos secretas y en las que el coche apareció como una nueva decoración.

## EN EL DECIMO ANIVERSARIO DE SU MUERTE

# JIM CLARK NO HA SIDO OLVIDADO

● El domingo 8 de abril de 1968, en la séptima vuelta del Gran Premio de Nurburgind, Fórmula 2, el Lotus rojo, dorado y blanco de Jim Clark se salió de la pista, chocando contra unos árboles y desarticulándose. El piloto escocés, desnucado al partirse el coche en dos, moría poco después.

Su vida deportiva, al menos a nivel



Jim Clark en ocasión de su último Gran Premio.

profesional, había durado diez años, en los que no había conocido ni un solo momento de eclipse. Desde su debut en la Fórmula 1, había sido un hombre que luchó por la victoria, debiéndose en la mayoría de los casos a fallos mecánicos el que no lo consiguiera.

Diez años después, un amigo íntimo suyo, periodista especializado en

temas del motor, ha revelado que Jim Clark estaba a punto de retirarse. Aquel año todo parecía indicar que podía llevarse fácilmente el título mundial. La primera prueba del campeonato había sido un fácil triunfo para él. Después, vino la carrera de Hockenheim, en donde, en medio de la incredulidad general, desapareció el campeón más grande de todos los

tiempos. Al menos ese es el juicio que hombres como Juan Manuel Fangio dan de él.

Lo paradójico del caso es que Jim Clark no debió haber participado en Hockenheim. Tenía el compromiso con Ford para haber participado con el coche de Alan Mann en las 500 Millas de Brands Hatch, pero un mal entendido le hizo comprometerse al final para correr con el equipo Lotus de Fórmula 2.

Solterón empedernido, estaba a punto de casarse, tras lo cual como hemos dicho, pensaba retirarse, pero no dejar el mundillo, pues quería seguir en alguna escudería.

Lo que no se ha sabido nunca ha sido la causa de su muerte. Esta se produjo en una zona rápida, una larga curva a derechas en la que debía rodar a unos 240 km/h. El coche bruscamente se desvió hacia la izquierda, saliéndose de la pista. Las dos teorías más probables son: o que se rompió el pasador de la bieleta superior de la suspensión delantera izquierda, o que deslantzó el neumático trasero izquierdo. Demasiado destrozados, los restos del coche no han revelado más sobre el caso. Su muerte, como la de Alberto Ascari, una figura comparable, son dos grandes misterios.



Así quedaron los restos del Lotus 48 de Fórmula 2, al volante del cual encontró la muerte.



EL COCHE DE PACHECO...

## UN R-12

«PARA CONDUCIR, TEMPLANZA»

«MADRID ES UNA CIUDAD-MONSTRUO SIN SOLUCION POSIBLE»

«¿LO RAZONABLE? EL ORDEN EN EL USO DEL VEHICULO»

«TENERLO ACABARA SIENDO UN ARTICULO DE LUJO»



**J**OSE Luis Pacheco, cancerbero y montañés, tiene un oficio bien específico en su vida: el fútbol. Y dentro de él, contraída una gran responsabilidad: la de tratar de detener los balones que le disparan los contrarios. Ser guardameta y conductor no es naturalmente incompatible, aunque entre las fábulas del fútbol se encuentre la de que los porteros están todos algo... esonados. Naturalmente, eso sí supone un riesgo a la hora de conducir, aunque ni Pacheco ni muchos de sus colegas comulgan con la afirmación.

—Puede que haya porteros algo esonados. Pero no somos los únicos. Ni en fútbol... ni en lo demás.

La vida de Pacheco sólo tiene unos colores: los del Manzanera, club al que se ha dedicado con entereza, con afición, a perpetuidad y sin excesivo brillo, porque unos y otros se encargaron de echar por tierra sus promesas. Así que Pacheco ha quedado en eso: un hombre honesto, un profesional capacitado y un futbolista de los de segundo plano. Pero, ¿y al volante del automóvil? La masa no

acaba de conocer las otras cualidades de los ídolos. El futbolista pasa como un perfecto desconocido, a pesar de todo lo que se habla de él, porque difícilmente un profesional ajeno puede penetrar en las interioridades exactas de los famosos. Pacheco, sin serlo exactamente, es un personaje que acabará marchándose del balón sin que la gente conozca sus virtudes y sus defectos. Pero eso que es complejo conseguir a este nivel, lo es mucho menos cuando se refiere a un cuatro ruedas.

—La verdad es que me defiendo.

—¿Mejor o peor que como profesional del balón?

—Es distinto. Como portero conoces los problemas y a veces no los puedes solventar; como conductor no sabes frecuentemente qué es lo que pasa, salvo que seas un técnico, y eso te acarrea no pocos problemas.

—Pacheco, ¿sabes algo de mecánica?

—Lo justo.

—¿Qué es lo justo?

—Pues eso que está al alcance de todos: las bujías, el cambio de aceite,

el repuesto de una rueda... Las cuatro reglas.

—Que no son suficientes...

—No, no lo son. El vehículo y la carretera imponen problemas que a menudo no se solucionan por ignorancia o por desidia. Conducir bien es mucho más complicado que esas cuatro reglas.

—Y para hacerlo...

—Templanza, amigo.

—¿Es indispensable?

—Mire, mucha gente nerviosa deja de serlo cuando coge el volante; otros es al contrario. Pero indefectiblemente lo que es absolutamente necesario es la calma.

—¿Por la intensidad del tráfico?

—Por la intensidad del tráfico, por cómo se conduce...

—¿Mal?

—Hay de todo. Pero creo que es absolutamente necesario que la gente entienda que las señales deben respetarse no por lo que indican, sino por lo que significan.

—Correr, en Madrid, nada.

—No, eso está olvidado. A Madrid le sobran la mitad de los coches, por-

que su trazado se ha hecho sin planificación, porque las calles son estrechas, porque no hay aparcamientos... Y presumo que todo eso no va a limitarse nunca. Es un problema sin solución como padecen muchas otras ciudades-monstruo.

—Quizá subiendo la gasolina, ¿no?

—Podría ser. Pero ésa es una limitación parcial. Cuando la gente tenga dinero en el bolsillo, saldrá a la calle en su coche. Lo ideal sería que el vehículo fuera un utensilio de trabajo, no una distracción. Y hay muchísima gente que sólo lo emplea para entorpecer. Porque coger el coche para hacer un viaje de trescientos metros no es razonable.

—¿Qué es lo razonable?

—El orden en el uso.

—Amigo...

—Eso es imposible, lo sé.

—Hay demasiados imposibles en este tema, ¿eh?

—Desde luego. Y así nos va el pelo.

Pacheco tiene un R-12 que cuida con esmero por aquello de que los tiempos tampoco están para cometer locuras.

—Con eso sí se puede conseguir la restricción. Entre tanto aumento de su precio y con el de la gasolina, tener coche acabará siendo un artículo de lujo.

—Peligroso, costoso, provocador de enfermedades nerviosas...

—Sí, pero a la gente se le está olvidando andar.

—¿A usted?

—Yo hago mucho ejercicio.

—¿Y el coche?

—Lo esencial. Para algún desplazamiento rápido, para ir y venir. Pero nunca para pasear por el centro. Eso es tan odioso...

Supongo que tan odioso como enfrentarse a un «cañonero». Y de eso sabe lo suyo este montañés fiel a los colores rojiblancos de su club de siempre: el Atlético de Madrid.

**VOLANTE**

(Fotos Macario.)



*Una ojeada al motor. Aunque el santanderino no es ningún experto en la materia. Como casi todos.*



EL PROYECTO  
YA ESTÁ EN MARCHA

# MADRID-PARIS, EN

**E**n la tarjeta de Enrique Marabini consta, como profesión: «Promotor de actividades al aire libre». Y de este oficio viene viviendo —y a la vez, como él dice, disfrutando— desde hace años.

Ahora, Enrique Marabini, con la colaboración de Motociclismo y Moto Journal, de Francia, ha puesto en marcha uno de los proyectos más ambiciosos que nunca haya acometido:

—Se trata de ir de Madrid a París en moto. De ir, naturalmente, campo a través, sin utilizar para nada las carreteras, las rutas convencionales.

El proyecto es ya una realidad.

Hace meses que lanzamos la convocatoria. En principio, pensábamos que iríamos unos veinte, pero el éxito ha sido tanto, que, al final, estamos ya fijos treinta o treinta y un participantes. Y eso, a pesar de que la publicidad no fue muy masiva, porque no andamos muy sobrados de medios. Nos limitamos a publicar algunas cosas en algunos periódicos y a poner anuncios en las tiendas de venta y reparación de motocicletas.

No se pueden calcular, todavía, los kilómetros que el grupo tendrá que recorrer, porque lo único que falta por

● PARTICIPARAN TREINTA AFICIONADOS DE TODA ESPAÑA

● EDAD: DE 18 A 30 AÑOS

● EN LOS PIRINEOS SE UNIRÁN CON OTROS TREINTA MOTORISTAS FRANCESES

● TIEMPO CALCULADO DEL RAID: DOCE DÍAS

delimitar exactamente son las etapas que habrán de cubrirse.

—Hemos calculado que tardaremos unos doce días. Aunque siempre se puede fallar en estos cálculos, porque hay que contar siempre con los imprevistos. Condiciones climatológicas, averías, etc.

Al parecer, para este tipo de actividades aumentan, cada día, los voluntarios.

—A la convocatoria actual han respondido muy bien los aficionados. En realidad, me decidí a poner el proyecto en marcha porque, cuando hace tiempo realicé yo solo la travesía Málaga-Santander, me criticaron muchos motoristas porque ellos tenían

ganas de hacer una cosa así. Y fue masiva también la asistencia a la vuelta a la provincia de Madrid, campo a través, que fue el último raid que organicé. Salimos más de sesenta motoristas, aunque solamente acabamos trece, debido a la nieve y al frío.

## NINGUN PROFESIONAL

En la travesía Madrid-París no participará ningún profesional.

—Somos todos simples aficionados, aunque se ha exigido, eso sí, una cierta experiencia en el manejo de las máquinas campo a través. Cada participante acudirá con su moto, y se pide que la lleve en las mejores condiciones, para evitar que las averías

retrasen la marcha del grupo. Los participantes han acudido de toda España.

Ya hay una lista definitiva, aunque puede, naturalmente, sufrir modificaciones en el tiempo que falta para iniciar la prueba, que está prevista para el 1 de septiembre.

La lista es ésta:

Tarragona: Carlos García; Barcelona: Higin Trillís y José Más Raventós; Alicante: J. Vicente y Felipe Vidal; Sevilla: Jorge Blumm; Jaén: Alfonso Codes; Santander: Francisco Roldán; Coruña: Fernando Borrajo; León: Benigno Fuente; Madrid: Jorge España, Gonzalo Llodrá, Alfonso Caballero, Alvaro Sarabia, Manuel Redondo, Carlos Ruiz Ocaña, José María Almaraz, Iris Jiménez, Juan Manuel Osorio, Enrique Esteban, F. Javier Saguar, José Luis Cuervo, Andrés Ramos Jiménez, Luis María Bazán, Jesús Tirado, Germán, Juan Pedro Vázquez, José Rodríguez, Alfonso Pérez, González Calderón, Federico Quijano y Enrique Marabini.

Las profesiones son de lo más variado:

—La mayoría son estudiantes. Pero van también varios médicos, varios mecánicos, comerciantes, arquitectos...



Un grupo de los treinta ya «fijos»...



# MOTO Y CAMPO A TRAVES

tos, técnicos, empleados de banca, un agricultor...

—¿Qué riesgos entraña la travesía?  
—En principio creemos que ningún riesgo grave. Pero, como decía antes, hay que contar con los imprevistos. Hay que tener en cuenta que el campo a través siempre tiene peligro de caídas, de averías... Algunas de las zonas por donde habremos de pasar son realmente difíciles. Hay caminos casi impracticables, corrientes de agua, incluso cercas y monte.

Esos riesgos no parecen preocupar al grupo, que, si algo busca en la aventura, es, como me decían, la aventura precisamente.

Los gastos principales habrán de cubrirlos los mismos participantes, y hay ya un presupuesto hecho que asciende a un millón cien mil pesetas. Se desglosa así:

- Combustible: 360.000 pesetas.
- Vehículos de apoyo (que, en principio, serán dos «jeeps», para transportar alimentos, combustible, etc.): 12.000 pesetas.
- Comidas: 187.500 pesetas.
- Alojamiento, que será en camping, menos cuatro días: 40.000 pesetas.

● AUNQUE LA LISTA YA ESTA CONFECCIONADA, AUN EXISTE LA POSIBILIDAD DE APUNTARSE

● TOMAN PARTE MAQUINAS DE TODAS LAS MARCAS

**Escribe: HERAS LOBATO**

**Fotos: RAFAEL PINTOR**

— Gastos varios: 515.000 pesetas.

Los participantes buscan, ahora, los medios de financiación. Tienen previstos:

- Envío de tarjetas y sellos.
- Colaboración de pequeñas casas comerciales.
- Colaboración de expendedores de productos alimenticios.
- Apoyo de las fábricas de motos con accesorios y recambios.
- Apoyo económico de casas de lubricantes.
- Venta de objetos publicitarios del raid.
- Aportación económica de los participantes.
- Todavía —me dice Marabini—

no sabemos lo que nos va a tocar poner. Depende de las gestiones. La verdad es que las cosas no están ahora muy boyantes para conseguir demasiado apoyo de la publicidad. Pero hay que intentarlo, y, sin duda, sacaremos bastante.

Y a la búsqueda de ayudas es a lo que se están dedicando ahora. Por eso me insisten en que proporcione la dirección en que cualquiera que esté interesado en contactar con ellos para algo relacionado con el raid pueda dirigirse. La dirección es:

Raid T. T. Madrid-París. Isaac Peral, 12. Madrid-15.

—¿Ya no quedan plazas libres para participar?

—En principio, no. Pero siempre

puede producirse por la baja de alguno, o incluso podría ampliarse el número. Depende. Los interesados, que se pongan en contacto con nosotros.

Me insiste Marabini en que cualquier tipo de motocicleta de cilindrada superior a 75 c. c. vale para la travesía:

—De hecho, hay, entre las motos participantes, una gran variedad de cilindradas y de marcas: van varias de Bultaco, de Ossa, de Montesa, de Gilera...

La finalidad principal, aparte de correr la aventura, es la unión de los motoristas y el fomentar la afición con el ejemplo:

—En un recorrido así se hacen, forzosamente, amigos. Son muchas las dificultades que se pasan juntos.

A medio trayecto, en los Pirineos, los motoristas españoles se unirán con otros veinte o treinta franceses, y efectuarán el recorrido hasta París conjuntamente.

—Creo que ellos también tienen ya el proyecto en marcha y que sobran candidatos.

Y Marabini termina con una frase rotunda:

—Pase lo que pase, haremos el raid Madrid-París.



Hasta el día de la partida, entrenamientos.



Después de practicar, los participantes en el raid discuten, sobre los mapas, el itinerario más conveniente.



Hay que dominar la máquina. En el camino, largo, habrá, sin duda, muchas dificultades.



# PRIMAVERA 125, MAS POTENCIA Y LINEA MAS ACTUAL

Texto y Fotos: T. DIAZ-VALDES

**E**s evidente que la moto ha vuelto por sus propios fueros. Un vehículo que tan sólo hace unos años estaba a punto de desaparecer se ha convertido no sólo en el medio de evasión para muchos españoles, sino también en el medio de transporte preferido por nuestra juventud. El año pasado, sin ir más lejos, las matriculaciones de motocicletas se han incrementado en un 37 por 100 con respecto al año anterior. Prueba indudable de un presente optimista y un futuro esperanzador. Si Europa ha dicho sí a la motocicleta, no cabe la menor duda que los españoles estamos haciendo lo mismo, máxime en nuestro caso, que tenemos la suerte de disfrutar de un benigno clima y de disponer de una industria envidiable.

Así, pues, los fabricantes españoles han vuelto a tener fe en el mercado interior. Hasta tal punto que las presentaciones de nuevos modelos o versiones innovadas cobran visos de importancia, como en los tiempos de mayor esplendor. En pocas palabras, están rompiendo ese silencio que últimamente los caracterizaba para con los medios de comunicación.

Moto Vespa, S.A., fabricante de los famosos ciclomotores Vespino y Gílera y los no menos famosos scooters Vespa, presentó en un céntrico hotel madrileño el nuevo modelo Vespa 125 T.3 Primavera. Al acto asistieron altos cargos de la empresa y un nutrido grupo de profesionales de la información, amén de los concesionarios de Madrid y amigos de la marca. Realmente fue una reunión de viejos amigos, que tuvieron la oportunidad de recordar antiguas anécdotas y admirar el nuevo modelo, primero de una larga serie de novedades previstas para el futuro.

## LA VESPA PRIMAVERAL

El nuevo modelo Vespa 125 T.3 Primavera aporta numerosas innovaciones con respecto al modelo anterior. Comenzando por la parte exterior, incorpora un nuevo manillar de línea más moderna y atractiva, sin

perder su funcionalidad y comodidad para el usuario, variando notablemente la estética del conjunto; el cuentakilómetros y velocímetro viene en fondo negro y con un formato de tipo trapezoidal, muy diferente de los que se venían montando en los modelos anteriores. El piloto trasero también ha sido rediseñado; tiene mayores dimensiones y líneas más atractivas.

En lo que concierne al motor, los cambios son importantes. Los técnicos de la marca han tenido que trabajar a fondo para conseguir un aumento de potencia, mejorando, al mismo tiempo, la curva a bajo régimen. Precisamente las siglas T.3 definen este trabajo; es decir, tres «transfer». El diagrama de distribución varía con la incorporación de una nueva lumbrera de carga, así como el aumento de la

relación de compresión, nuevo sistema de carburación y la modificación del tubo de escape se traducen en un incremento de potencia de 4,5 CV (7 CV a 5.500 revoluciones por minuto). En cuanto al resto de las características del motor, continúan invariables; únicamente se han reforzado aquellos elementos sensibles a la nueva potencia del motor.

El consumo —importantísimo en los tiempos que corremos— no supera los dos litros a los 100 kilómetros, según normas DIN. No olvidemos que

Nuevo diseño para el manillar.



El escape es más voluminoso y ruidoso.

Piloto y siglas de líneas más atractivas.



este motor tiene la admisión por válvula rotativa (cigüeñal), y sólo requiere una mezcla del 2 por 100 de aceite. Su autonomía, por tanto, es superior a los 250 kilómetros.

Como es de suponer, está en preparación otra versión Primavera de 75 c.c., manteniendo la misma apariencia estética. De esta manera, los jóvenes de dieciséis años tienen la opción de poder conducir este modelo con el permiso de conducir A-1.

## TOMA DE CONTACTO

Los técnicos de Moto Vespa pusieron a nuestra disposición una unidad del nuevo modelo. La toma de contacto fue breve pero suficiente para conocer el mencionado incremento. El motor tira desde abajo con gran facilidad, recuperándose con fuerza; sin grandes esfuerzos pueden alcanzarse los 75 kilómetros por hora. Incluso el nuevo sonido de escape le da un aire más deportivo. En definitiva, un scooter joven para gente deportiva.

## CARACTERISTICAS TECNICAS VESPA 125 PRIMAVERA

Motor de dos tiempos, de nuevo diseño.

Cilindrada: 121, 16 c.c.

Refrigeración por aire forzado.

Cambio de cuatro velocidades.

Manillar monobloque con faro y cuentakilómetros de nueva línea incorporados.

Suspensión por amortiguadores hidráulicos de doble efecto y muelles montados coaxialmente.

Ruedas intercambiables (opcional: rueda de repuesto).

Frenos de expansión, de gran superficie de frenado.

Transmisión directa del motor a la rueda trasera.

Encendido por volante magnético y bobina de A.T.

Embrague de discos múltiples, en baño de aceite.

Velocidad máxima: 90 Km/h.

Capacidad depósito combustible: 5,6 litros.

Consumo: 2 litros a los 100 Km.

Autonomía: Más de 250 Km.

Pendiente máxima superable: 30 por 100.

Potencia máxima: 7 CV a 5.500 r.p.m.

## VESPA 75 PRIMAVERA

Motor de dos tiempos, de cilindrada 74,02 c.c. refrigerado por aire forzado.

Velocidad máxima: 70 Km/h.

Consumo: 1,8 litros por 100 Km.

Autonomía: Más de 275 Km.

Potencia efectiva: 3,6 CV a 5.500 r.p.m.

Las restantes características, similares a las de la Vespa 125 Primavera.



## UN LIBRO DE ELECTRICIDAD DEL AUTOMOVIL

ESCRIBE: Don Manuel Sánchez Portillo. Alcalá de Guadaira (Sevilla).

Desde hace varios años soy asiduo lector del semanario AS-COLOR, el cual me gusta mucho, y ahora todavía más por el suplemento del «Motor».

Quisiera hacerle una pregunta muy sencilla, que no puede tener ningún problema el que sea contestada. Se trata de lo siguiente: ¿Dónde puedo comprar un libro de electricidad general del automóvil? Desde hace varios años estoy deseando estudiar este importante apartado del automóvil, pues soy muy aficionado a la electricidad. También me gustaría saber cuánto puede costarme.

Y sin más que decirle, sólo esperando su respuesta lo antes posible...

**RESPUESTA:** Como puede comprobar, amigo Manuel, su respuesta no se ha hecho esperar. Nos alegra mucho su interés por el tema de la electricidad en el automóvil; es un sector que a medida que transcurre el tiempo está avanzando a pasos agigantados. En pocas palabras, los semiconductores (transistores) están haciendo acto de presencia en el automóvil con demasiada frecuencia. Y dada su complejidad, es muy necesario conocer a fondo la base técnica de los mencionados transistores.

Nos pregunta por un libro dedi-

cado íntegramente a la electricidad del automóvil. Bien. Son varios los títulos comercializados sobre este tema. Todo está en función de la base de sus conocimientos, que, en este momento, desconocemos. Podíamos recomendarle «La electrónica en el automóvil», de Editorial Blume, pero preferimos que empiece desde más abajo, ya que para comprender éste requiere tener una base de conocimientos eléctricos algo superior a lo normal. Por tanto, creo que «Automóviles», de Arias Paz, puede ser un buen principio. Después, es cuestión de ir buscando en librerías técnicas de Sevilla.

El precio de un libro de estas características puede oscilar entre las quinientas y mil pesetas.

## BIELA PARA UNA OSSA EXPLORER

ESCRIBE: Teo Espeso. Las Chumbras (Las Palmas).

Les escribo ésta por tener un problema que ustedes, a lo mejor, podrían resolverme en su apartado del «Motor».

Tengo una motocicleta marca Ossa, modelo Explorer, de 250 c. c. Hace poco tiempo tuve una avería, fundiéndose la biela. Aquí, en Las Palmas, no hay repuesto para estas motocicletas, y al enterarme de que la casa oficial cerró, quisiera saber dónde puedo dirigirme para poder adquirir una biela, pues tengo la moto desmontada.

Dándole las gracias por adelantado...

**RESPUESTA:** Mucho me temo, amigo Teo, que tus informaciones sobre el cierre de Ossa son erróneas. Ossa no ha cerrado. Una cosa es que haya presentado suspensión de pagos y otra que cierre sus puertas. Aunque hubiese sucedido esto último, tampoco tendrías que preocuparte, porque una biela para el modelo Explorer puedes encontrarla en cualquier concesionario de la marca.

Si necesitas la biela con urgencia, puedes escribir a la misma fábrica: Maquinaria Cinematográfica, S. A. (OSSA), Sector B, Calle B, Zona Franca, Barcelona. También puedes hacerlo en Madrid: Motocicletas Cantó, S. A., calle Galileo, 7, Madrid.

Espero soluciones pronto la avería, y no olvides mezclar el aceite con la gasolina, para evitar una repetición del problema.

## NEUMATICOS CON O SIN CAMARA

ESCRIBE: Don José María García Martorell. Barcelona.

Soy lector del suplemento de AS-COLOR, al cual encuentro muy instructivo, pues son muchas las averías que pueden solucionarse siguiendo sus sabios consejos.

Dentro de unos días me encuentro en el deber de tener que cambiar los neumáticos de mi automóvil, un Seat-124 D. Dudo al respecto,

pues tengo amigos que me dicen que monte cubiertas sin cámara, que ofrecen menos problemas, pues se pinchan menos. Yo, la verdad, no quiero cambiar de marca, ya que los anteriores, unos Pirelli Cinturato con cámara, me han dado un resultado extraordinario, pues todavía tienen dibujo después de recorrer más de 50.000 kilómetros.

Mi pregunta es la siguiente: ¿Existen cubiertas Cinturato Pirelli sin cámara? ¿Tienen más ventajas?

Perdone por la molestia...

**RESPUESTA:** El progreso en la fabricación de cauchos artificiales permite llegar a producir neumáticos sin cámara. ¿Ventajas? La más interesante es la disminución de los peligrosos reventones; en los neumáticos normales un corte o una grieta en la cubierta puede motivar un reventón de la cámara como si se tratase de un globo; en cambio, una cubierta sin cámara está revestida de una capa de goma blanda, que, en caso de producirse una cortadura, se autotapa o, en el peor de los casos, el aire se escapa poco a poco, dando tiempo a detenerse. Por otra parte, se evitan los reventones por parches despegados, pellizcos, etc.

En efecto, existen neumáticos sin cámara Cinturato Pirelli.

### NOTA IMPORTANTE

Para consultas en esta sección: Semanario AS-COLOR. Suplemento del «Motor». Paseo de Onésimo Redondo, 26. Madrid-8.



## MOTOR HUMOR

Por J. GOMEZ

—Tiene muchas curvas peligrosas esta carretera... ¿verdad, querido?





# AHORRANDO COMBUSTIBLE III

TEXTO Y DIBUJOS : JAVIER GOMEZ.

PARA AHORRAR COMBUSTIBLE NO SOLO HEMOS DE PRESTAR ATENCIÓN A LA MECÁNICA SINO TAMBIÉN A LA MANERA DE CONducir NUESTRO VEHÍCULO, QUE ES DE LO QUE VAMOS A HABLARLES HOY.

EL MOTOR ESTÁ DISEÑADO PARA CONSEGUIR SU MÁXIMO RENDIMIENTO A REVOLUCIONES MEDIAS, POR ESO AL SALIR DE ELLAS TENEMOS UN GASTO ADICIONAL, ESTO QUIERE DECIR QUE AHORRA MÁS QUIEN MENOS PISA LOS PEDALES DE MANDO, SOBRE TODO ACCELERADOR Y FRENO, SIEMPRE CON PRUDENCIA.

ACCELERAR BRUSCAMENTE SUPONE UN GASTO DE GASOLINA EXTRA AL INYECTAR UN EXCESO DE COMBUSTIBLE, POR ELO SE DEBE ACCELERAR PAULATINAMENTE HASTA LLEGAR A LA VELOCIDAD DESEADA.



EN CIUDAD DEBEMOS OBSERVAR SIEMPRE EL RÍTMO DE LA CIRCULACIÓN Y LAS CARACTERÍSTICAS DEL LUGAR, DE NADA SIRVE EL ACCELERAR PRECIPITADAMENTE AL ABRIRSE UN SEMÁFORO SI 100m. DESPUES TENEMOS QUE PARAR EN EL PROXIMO, LO ÚNICO QUE CONSEGUIREMOS ES GASTAR MUCHO MAS COMBUSTIBLE Y NO AHORRAREMOS TIEMPO, YA QUE LOS CONDUCTORES QUE ARRANCAN MODERADAMENTE PARARÁN EN EL MISMO LUGAR QUE Vd.

LOS ACCELERONES SIN MOTIVO JUSTIFICADO, DEBEN EVITARSE SIEMPRE, TANTO EN CIUDAD COMO EN CARRETERA.



LAS VELOCIDADES CORTAS, GASTAN MUCHO MAS QUE LAS LARGAS, PERO ES DERROCHAR EN VANO ALCANZAR UNA VELOCIDAD ELEVADA PARA MANTENERLA SOLO UNOS MOMENTOS. ASÍ SI LAS CIRCUNSTANCIAS PERMITEN UN ADELANTAMIENTO Y VAMOS EN CUARTA, EN LUGAR DE REDUCIR A TERCERA, PODEMOS ACCELERAR LO SUFICIENTE ANTES DE LLEGAR AL VEHÍCULO QUE QUEREMOS ADELANTAR Y REBASARIO LO CUAL SIGNIFICARÁ AHORRO. LA LÓGICA DEBE SIEMPRE PRESIDIR NUESTRA ACTUACIÓN AL VOLANTE, TANTO POR PRECAUCIÓN COMO POR ECONOMÍA.



COMO AHORRARIA GASOLINA EL INVENTOR...



LA QUE VOY A ORGANIZAR EN EL MUNDO, ACABO DE INVENTAR EL "MINIBÓLIDO DESLIZANTE" QUE CONSUME CUATRO PERRAS Y LO DEMAS ES APROVECHAR EL DESLIZAMIENTO.



CON QUE MINIBÓLIDO DESLIZANTE PARA AHORRAR, PUES SERÁ GASOLINA. PORQUE LO QUE ES EN FACTURAS DE HOSPITAL!!...







● Que Damas es un gran portero está fuera de toda duda, pero que en el fútbol español apenas si lo ha demostrado también es verdad. Llegó al Santander, recordémoslo, como figura. Como primera estrella del balompié lusitano, pero parece ser que no es lo mismo jugar en Portugal que en España. Le costó, según él mismo ha declarado en más de una ocasión, adaptarse a nuestro fútbol, y tampoco la suerte le ayudó demasiado. Ahora, está con un pie en el Santander y otro en Portugal, en su país. Siente nostalgia de su tierra y está dispuesto a regresar a no ser que el Santander le mejore considerablemente sus condiciones económicas. Cosa, a priori, poco factible, sobre todo si el Racing desciende a Segunda.





# el deporte entre bastidores

LA UNIÓN DEPORTIVA SIGUE EN SU LINEA: FICHO UN «FENOMENO»

**JORGE:  
«TENGO  
TRES  
AFICIONES:  
EL  
FUTBOL,  
LA  
PESCA  
Y  
LA  
LECTURA»**



● Es como el tiro al blanco.

Hay que dar en el centro. Acertar. Y para acertar hay que ser inteligente, hábil y conocedor de la materia. Por eso, una de las tareas más difíciles que tienen los clubs de fútbol es saber elegir los fichajes. Dar en el blanco. Equivocarse es fácil, acertar es difícil. Pero también hay que contar con hombres capacitados y que sepan su labor.

En este aspecto, la Unión Deportiva Las Palmas lleva una racha o un trabajo esmerado, y una política convincente para los intereses reales de la entidad. Se acertó con Daniel Carnevali, con Enrique Ernesto Wolff —que se consiguió por 8.000.000 y se traspasó al Real Madrid por 37.000.000 de pesetas—, con Miguel Angel Brindisi y con Carlos Morete...

Y este año, los canarios, los aficionados de la Unión Deportiva, se quedaron gratamente sorprendidos por la magnífica operación hecha con Jorge y Maciel, que fueron adquiridos por 25.000.000 de pesetas al Tenerife. Sorprendidos porque los dos no tenían suficiente «cartel» en Primera División, y han demostrado que su rendimiento ha sido superior al desembolso efectuado. Incluso nos atreveríamos a decir que Jorge es un mediocampista de alto nivel técnico.

En la sombra, sin figurar siquiera, se esconden dos hombres: Antonio Betancort y Jesús García Pañasco. Y ninguna contratación se hizo a «lo loco», sino que se estudió todo el terreno, la posición y la forma de ser de cada individuo. Algo así como si el discípulo —Antonio Betancort— superó al «maestro», ya que su aprendizaje en estos menesteres lo realizó en Madrid y en el Real Madrid.

Ahora mismo, Jorge Fernández Armas (Jorge) vale más de los 17.500.000 que se pagaron. Y hubiera sido eficazísimo su fútbol en la selección española en los Mundiales de Argentina. Tiene habilidad, juega al primer toque, no se achica, no escurre el bulto y tiene una fuerza y una técnica envidiables. Posee un fútbol de clase y se tendrá que contar con él en el futuro.

—¿Cómo hizo para adaptarse enseguida al juego de la Unión Deportiva?

—Fue fácil. Los canarios jugamos el mismo fútbol, y los sudamericanos nos entendemos muy bien. Mientras se comprenda la intuición y las intenciones de tus nuevos compañeros, la adaptación es fácil. El fútbol tiene un solo idioma.

Jorge está casado y tiene un hijo —Rayco, de casi dos años— con nombre guanche, y su mujer está esperando otro para es-

tos días. Asimismo, podría decirse que está, ahora, más nervioso que en la final de la Copa de España, contra el Barcelona.

—¿Costó caro o barato su fichaje?

—Por Maciel y yo, Las Palmas pagó al Tenerife veinticinco millones de pesetas. Pero no le puedo contestar a su pregunta. Eso lo tienen que decir ustedes, los críticos. Para mí, sinceramente, el traspaso me ha beneficiado. Estoy jugando en Primera División y mi remuneración económica ha aumentado.

—¿Qué otra afición tiene, además del fútbol?

—La pesca y la lectura...

—Además de tener un buen cebo, ¿qué más se necesita para ser un buen pescador?

—Paciencia.

—¿La tiene?

—Sí. Puede decirse que soy paciente.

—¿Y qué tipo de lectura le gusta?

—Me encanta leer. Especialmente, de historia.

—¿Su último libro?

—Uno de espionaje. De un agente de la KGB, del espionaje ruso.

—¿Le agrada también la política?

—No entiendo mucho, ésta es la verdad. Pero, por mi forma de ser y de concebir la vida, tengo ideas socialistas.

«HE FIRMADO UN PAPEL MAS»

## D'ALESSANDRO: «LA VIDA ES UN RIESGO»

● Nos «soplaron» al oído:

—D'Alessandro llega hoy a Madrid. Estará en la Federación.

Después, a las 13.00 horas, en punto, llegaría a Alberto Bosch, 13, el canchero de la Unión Deportiva Salamanca, que tantos comentarios había provocado con su regreso al fútbol activo. Le acompañaban Manuel Muñoz, secretario técnico, y Francisco Cosme Maza, el presidente charro. Llegaron en un coche desde Salamanca.

—¿Tendrá que firmar el papel?

—A eso vengo. Es un papel más, que hace que me responsable de mi «vuelta» al fútbol. Me esperan en la Federación, donde está reunida la Junta Directiva.

—¿Pasó ya todo?

—Sí. Pero fue como una pesadilla. Ahora estoy muy bien. Recuperé todos los kilos y estoy el doble mejor. Llevo un mes y medio entrenando y me llegó la posibilidad. Es como si empezara de nuevo... Aunque debo confesarle que nunca pensé dejar de jugar al fútbol.

—¿No hubo influencias?

—Hubo, eso sí, ayuda por parte de dos eminentes urólogos catalanes, como Puigvert y Gil Vernet. Tuve, asimismo, el consentimiento de mi familia..., pero la decisión final la he tomado yo solo. No me he dejado influenciar por nadie. Y eso que lei todas las versiones.

—¿Muchos análisis?

—Más de lo que se imaginan...

—¿No será un riesgo?

—Mire, la vida es un riesgo. Casualmente, cuando estaba en la consulta de Puigvert, se acercó a la ventana y me dijo: «Para usted es menos riesgo jugar diez partidos que cruzar esa avenida que está ahí debajo...»



Eran las 13.00 horas del viernes 14 de abril. Jorge D'Alessandro, con su amplia sonrisa, y con muchos kilos recuperados tras su operación de riñón, llegó a la Real Federación Española de Fútbol. Una finalidad: firmar un papel-documento, responsabilizándose de su «regreso» al fútbol activo. (Foto M. M.)





Jorge H. Grondona, presidente del Independiente de Avellaneda y representante de la Asociación de Fútbol Argentino, también visitó el máximo organismo. Su intención era hacer valer la cláusula que figura en el contrato de Mario Alberto Kempes, en el momento de firmar por el Valencia. (Foto M. M.)



Los cuatro millones de razones que nos explicó el gerente del Valencia, Salvador Gomar, ante su postura de pedir un dinero por la cesión del jugador a la selección nacional argentina.

## SIN CONTAR CON LAS PRETENSIONES DEL VALENCIA

# LA ASOCIACION DE FUTBOL ARGENTINO EXIGIO SUS DERECHOS DE REPESCAR A KEMPES

● Un representante de la Asociación de Fútbol Argentino, Jorge H. Grondona, estuvo en Madrid, con el propósito de hacer valer una cláusula del contrato del jugador argentino Mario Alberto Kempes, en el momento de fichar por el Valencia.

Se acercó, incluso, al organismo federativo.

—Mire, tenemos todos los derechos. Aquí mismo tengo el contrato, y creo que es suficiente para que el Valencia ceda a su jugador para que defienda los colores de la selección argentina.

—Pero, ¿tendrá que pagar la AFA cuatro millones de pesetas?

—No. La cláusula es muy clara, y dice que, en caso de ser requerido por el seleccionador, Kempes podría jugar con el combinado argentino. Está muy claro.

—¿Se saben los motivos de la petición del club valencianista?

—No es cuestión de buscar motivos. Está muy claro.

—¿Cree, acaso, que no está en su derecho exigir una cantidad en metélico?

—Pienso que no. Sin embargo, creo que todo se solucionará

felizmente. Todo es cuestión de días.

Muy optimista, Grondona mostró al secretario de la presidencia de la Nacional los contratos y la pretensión del organismo argentino.

Claro que olvidaba otros pequeños detalles.

## CUATRO MILLONES DE RAZONES

Uno de estos pequeños detalles era que el calendario se había «cachicado» por el Campeonato Mundial de Fútbol, y los clubs españoles tenían casi dos meses en blanco, como mayo y junio, y tenían que organizar giras para cubrir el déficit que les ocasionaba este paréntesis forzado.

Por eso requerimos la opinión del gerente del Valencia, Salvador Gomar Asturiano, que había sido tentado recientemente por la Asociación de Futbolistas Profesionales para ocupar un puesto similar en la organización, por cuatro millones de pesetas al año.

—¿Cuál es la postura del Valencia en este «ílo»?

—La lógica postura. Tenemos prevista una gira por los Estados Unidos, donde se programaron

cuatro partidos y otro más en El Salvador. La oferta es interesante, ya que llega a los catorce millones de pesetas...

—¿Entonces?

—Hombre, si cediésemos a Kempes el 8 de mayo, como estaba acordado, el Valencia no podría contar con una de sus primeras figuras. Y en los contratos nos exigen a Kempes.

—¿Por eso se pidió cuatro millones de pesetas a la AFA por ceder al futbolista argentino?

—Claro. Esta es la razón.

—Grondona pretendió en la Federación que se le respetase la cláusula del contrato.

—Pues bien, Kempes se presenta el primero de junio, y ya está. La postura es clara y concluyente.

Y el Valencia también tenía su derecho en pedir una retribución económica por el «préstamo» del jugador.

## CONCLUSION

Se llegó, claro, a un arreglo final. Aparte del seguro que le hizo la AFA a Kempes, también tuvo que pagar los cuatro millones que pedía el Valencia.

¿Quién tenía razón?

Juzguen ustedes.

## EL COLEGIADO CANTABRO SE LLEVO UN RECUERDO DE MADRID

# LA CAMISETA DE UN CAMPEON DE LIGA, PARA ORRANTIA



● Que Juanito, en el partido Atlético-Madrid, intercambiara camisetas con Luiz Pereira parece normal, y que Isidro se equivocara de túnel para bajar a los vestuarios en el estadio Vicente Calderón, también. Es una costumbre que suele ocurrir esto del intercambio de camisetas, aunque más frecuente en las finales de un torneo, entre el vencedor y un vencido.

Pero que al final de un partido un jugador se quite la camiseta, en el pasillo de los vestuarios, y se la regale a un árbitro, ya es una curiosidad.

El hecho sucedió en el campo de Chamartín, en el choque entre el líder, que se proclamó campeón ese día, y del colista, que no rozó, ni mucho menos, el «milagro» que algunos alegres aficionados esperaban. Y los protagonistas del hecho fueron Juan Cruz Sol y el colegiado cántabro Orrantia. En los pasillos de los vestuarios, el defensa «merengue», un caballero y un profesional íntegro, le entregó la casaca al árbitro.

¿Un recuerdo?

Eso fue lo que pensamos. Pero Juan Cruz Sol, con la alegría y la euforia del triunfo y de la consecución del título, nos explicaría en pocas palabras:

—Me la pidió antes de comenzar el partido.

—¿Para su hijo?

—Ah, no sé. Quería un recuerdo mío, ya que somos buenos amigos.

—Habría un motivo especial, ¿no?

—Sí, claro. Abandonará este año el arbitraje. Es una gran persona.

El hecho, indudablemente, no dejó de ser insólito y curioso.





*Va a comenzar el entrenamiento, los atletas se calzan las zapatillas para realizar el duro esfuerzo de correr treinta y cinco kilómetros.*



*Antonio Baños, nuestra medalla de oro en los Juegos del Mediterráneo de Argel, está decidido a abandonar la dura especialidad si no le ayudan, económicamente, como él desea.*

**LOS CORREDORES DE MARATON ACUSAN**

**BAÑOS: «NOS DAN 200 PESETAS POR ENTRENAR 35 KILOMETROS DIARIOS»**



*Por el esfuerzo diario que supone realizar un promedio de más de treinta kilómetros al día, percibirán una ayuda de doscientas pesetas. ¿Correría usted esta distancia por esa beca?*



*Baños e Hidalgo han iniciado su diaria preparación, desde el Consejo Superior de Deportes se dirigen a la carretera de Castilla para cubrir el recorrido previsto.*



**L**a prueba atlética de la maratón se ha puesto de moda en todo el mundo, tanto que hasta en España se ha iniciado un movimiento en favor de la misma que culminará, el próximo día 21 de mayo, con la Maratón Popular de Madrid, la cual se correrá por las calles de esta ciudad. Pero si esta prueba, a nivel popular, está promoviendo un sentimiento de auténtica deportividad, no sucede lo mismo con las pruebas federadas ni, por supuesto, con algunos de los especialistas de la misma, los cuales dicen estar marginados por la Federación Española. En este mundo conflictivo del atletismo español, son ahora los maratonianos quienes comienzan a pedir reivindicaciones, como podrán comprobar por las declaraciones de tres de los más caracterizados, Antonio Baños, Juan Hidalgo y Agustín Fernández.

#### LOS BICHOS RAROS DEL ATLETISMO NACIONAL

Baños, ganador de la medalla de oro de los Juegos del Mediterráneo de Argel, en la prueba de maratón, es el primero de los disconformes, por lo que considera como una discriminación realizada por el organismo competente de este deporte en España. El mismo nos dice:

— Parece como si en la Federación Española estuvieran empeñados en cargarse esta prueba, pues de otra forma no se comprende el tratamiento que se nos da a los maratonianos.

— ¿Cuáles son las causas que usted aduce para decir eso?

— La forma de conceder las becas por parte de la Federación Española. Yo no sé qué hacer ya. Cuando conseguí rebajar

— ¡Pero es que doscientas pesetas diarias sirven para algo! No tenemos ni para comprar glucosa. No pretenderán que con esa beca, por llamarla de alguna manera, continúe entrenándome, diariamente, corriendo treinta y cinco kilómetros para estar en forma. A mí, particularmente, o me ofrecen lo que a otros o la maratón la corren los federativos. Ya no aguanto el recibir una miseria. ¡Doscientas pesetas diarias!

— Hombre, es que, posiblemente, como la Federación Española no tiene nada más que ciento cuarenta millones de presupuesto, no podrá dar más.

— Pues que en lugar de quitar dinero a las becas de los maratonianos se les rebaje el sueldo a algunos dirigentes del atletismo, de esos que se llaman profesionales y no saben de qué va el tema. A fin de cuentas, si no fuera por los atletas ellos no estarían donde están. Vamos, que el atletismo puede vivir sin dirigentes, pero no sin atletas.

El caso es que Baños, medalla de oro en Argel, ha hablado con el presidente, De Hoz, y el nuevo director técnico, Pajarón, y los dos se le han quitado de encima diciendo que eso es cosa de la Comisión de Becas, o de «festejos»; porque con las cantidades que dan a los maratonianos no pensarán en medallas.

#### LAS BECAS GORDAS SE LAS DAN A ATLETAS RETIRADOS

Juan Hidalgo en su día renunció a la beca que le daban por reconocer que no disponía de tiempo para entrenar, pero pensaba que ese dinero incrementaría el de sus compañeros de especialidad; sin embargo, no fue así:



A su victoria en los Juegos del Mediterráneo, Baños puede añadir el haber sido segundo en la maratón de Atenas, momento que recoge la imagen.

## A LA FEDERACION ESPAÑOLA

**HIDALGO: «MIENTRAS PAGAN A ATLETAS RETIRADOS, A NOSOTROS NOS QUITAN LAS BECAS»**

**FERNANDEZ: «VOTAMOS A DE HOZ PORQUE CREIAMOS QUE NOS IBA A AYUDAR, Y NOS EQUIVOCAMOS»**

mi marca, antes de la Olimpiada de Montreal, a los tres días me rebajaron la beca, que tenía concedida, en doce mil pesetas. Ahora, han vuelto a rebajarla, dejándola en seis mil pesetas, y todo porque el pasado año estuve lesionado y cuando tomé parte en la maratón de Budapest me clasifiqué en quinta posición, a pesar de que los médicos de aquella prueba no me querían dejar correr. No sé qué entenderán los señores que deciden dar las becas, ni si conocen lo que significa el prepararse para esta dura especialidad. Más bien nos tratan como bichos raros. Como si fuéramos los enanos del atletismo español.

— ¿No están en consonancia las becas que les otorgan con las ofrecidas en otras especialidades?

— Nos ayudan menos que a los demás y se nos exige mucho más. A este paso nos vamos a dedicar a correr distancias más cortas que no necesitan tanta preparación, y si la prueba se viene abajo, por no querer correrla nadie con dedicación, la culpa será, exclusivamente, de los «entendidos» que se creen el ombligo del atletismo.

— Las doscientas pesetas diarias que le da la Federación Española, ¿para qué le sirven?

— Pensé que ese dinero que yo recibía bien podría ir a parar a otros atletas que lo necesitaban, pero no sólo no se les dio a ellos, sino que les rebajaron la beca y hasta se la quitaron, como le ha sucedido a Agustín Fernández.

— ¿Cree usted que esas becas son justas?

— Las becas que se dan a los maratonianos son ridículas y demuestran que no se conoce bien la preparación que debemos realizar. Por otra parte, es muy curioso que mientras a nosotros nos las rebajan o nos las quitan, otras becas más sustanciosas se dan a atletas que se han retirado o que no pueden participar por otras causas.

— ¿Volverá usted a correr esta prueba?

— De momento no, al menos mientras siga este absurdo sistema de becas. Y lo triste es que así están matando la afición a correrla, pues una cosa es hacer la prueba por gusto y sin compromiso, y otra por obligación. Luego, se extrañan de que pasen cosas como las de la payasada de Castro-Urdiales. Prohiben a los maratonianos que participen y pueden hacerlo, sin embargo, quienes cobran veinticuatro mil pesetas mensuales. Demential.

#### EL FRACASO DE LA FEDERACION ESPAÑOLA

Agustín Fernández, uno de los atletas que más alto ha dejado el pabellón de nuestro atletismo en unos Campeonatos de Europa, hoy ya no cuenta para la Federación Española; lo explica de la siguiente forma:

— Parece como si ya fuese un viejo, me han quitado la beca y ni siquiera me han dado una explicación. De todas formas, voy a correr el Campeonato de España, para intentar demostrar que no estoy acabado. Lo que sí es cierto es que con las becas que dan van a terminar por cargarse esta especialidad. No saben por dónde se andan, pues dan lo mismo o menos a los maratonianos que a los de cualquier otra especialidad, sin tener en cuenta las horas que debemos dedicar al entrenamiento, ni de que nosotros sólo contamos con una o dos oportunidades

para hacer marca, mientras los demás tienen toda una temporada.

— ¿Tiende a desaparecer el número de maratonianos?

— ¡Pues claro! Después de las becas que dan, ¿quién se va a entrenar tres horas diarias y hacer treinta o cuarenta kilómetros diarios, si te ofrecen seis mil pesetas mensuales?

Lo triste es que votamos a De Hoz porque creíamos que él nos sabría comprender, y debo reconocer que se está cargando este deporte. Es un fracaso cuanto sucede, y así el atletismo irá hacia abajo en lugar de subir. Una pena.

No hay más espacio para reseñar la amargura de estos hombres que luchan por conseguir algo notable para nuestro deporte. Lo expuesto es suficiente, pero, como siempre, ellos nada pueden hacer. La sartén por el mango la tienen otros. Y así nos luce el pelo en atletismo.

ALCOBA

Agustín Fernández, octavo en los Campeonatos de Europa de Helsinki, aparece atendido después de intervenir en la maratón de Esmirna. Su recompensa federativa: retirada de la beca.





## DE TODO un poco

Por Gary Lancaster

La llama olímpica no está en zapatillas....

## VEINTE MILLONES DE PESETAS!

Si, en zapatillas, pantalones cortos, un maillot con el emblema oficial de los Juegos, calcetines y zapatillas blancas y una cinta blanca con la inscripción «J. O. Moscú 1980» en rojo, que será el uniforme de los 4.500 corredores que lleven la antorcha olímpica hasta la capital de la URSS. Pues bien, para equipar de tal guisa a los citados corredores, antes del mes de febrero de 1980, una casa japonesa de material deportivo —la R. K. Mizuno— tiene ya firmado el correspondiente contrato, cuyo importe asciende a 250.000 dólares, es decir, aproximadamente, veinte millones de pesetas. No puede decirse, realmente, que la antorcha olímpica esté en zapatillas... aunque llegue con ellas a Moscú.



EL BALONCESTO USA TAMBIEN ES NOTICIA

## KENTUCKY, CAMPEON UNIVERSITARIO

El baloncesto USA, ese otro baloncesto asombrosamente vibrante, duro, eficaz y arrollador a todos los niveles, acaba de dar sus nuevos campeones universitarios. El equipo de la Universidad de Kentucky (claro favorito de los especialistas antes de que comenzase la fase final nacional del campeonato) ha respondido al general pronóstico venciendo en la final al conjunto de la Universidad de Duke por el tanteo de 94-88, alcanzando así por quinta vez en su historia el codiciado título de la NCAA. La final se jugó en Saint-Louis y ante 19.721 espectadores, que se lo pasaron en grande con la «vedette» del encuentro, Jack «Gosses» Given, un muchacho de 2,02 metros de altura, que consiguió nada menos que 41 puntos para los Kentucky Wildcats, quedando, pues, a tres puntos del récord establecido en 1973 por el célebre Bill Walton.

Con el fabuloso Jack «Gosses» Given, se lucieron en dicha final su compañero Rick Robey (2,06 metros) y los jugadores del Duke Blue Devils, que responden a los nombres de Eugene Banks, Jim Spanarkel y Mie Gminski. Cinco muchachos, en suma, que no deben preocuparse ya ni poco ni mucho por su futuro, puesto que los equipos profesionales les tienen ya en sus listas de fichables.

El equipo de Kentucky eliminó sucesivamente a los equipos de Florida State (85-76), Miami (91-69), Michigan State (52-49), Fullerton State (64-59) y en la final, como ya queda dicho, el Duke Blue Devils (94-88). Una de las mayores sorpresas del campeonato la dio el campeón del año pasado de la NCAA, Universidad de Marquette, que fue eliminado en la primera eliminatoria por el Miami (84-81), mientras que el conjunto del UCLA (segundo de la temporada pasada) cayó en los octavos de final, también ante el general asombro, frente a la Universidad de Arkansas (74-70).

Sin embargo, en el campeonato femenino de la NCAA, el equipo de UCLA se tomó la revancha de los chicos, al vencer en la final al equipo de Maryland (90-74). La figura del UCLA fue la joven Ann Meyers, con 20 puntos y una actuación magistral. Aunque, hablando de magistrales actuaciones femeninas en el campeonato, hay que citar necesariamente a Carol Blazejowski, que con sus... ¡41 puntos!, le aseguró el tercer puesto del certamen a Monclair State ante el Wayland Baptiste (90-88).

Y mientras tanto, la Universidad española sin deporte... ¡Vamos hacia atrás como los cefalópodos esos...!

## PARA SEGURIDAD DE LOS CICLISTAS ZAPATILLAS CON CINTAS LUMINOSAS REFLEXIVAS

Los franceses acaban de lanzar al mercado unas zapatillas para ciclistas realmente interesantes; sobre todo para los cicloturistas, que pueden regresar de sus excursiones a la caída de la noche o sin luz diurna ya. Se trata de unas zapatillas que, aparentemente, son como las demás que cada aficionado utiliza y con las que, ajustadas a los calapiés, pedalea cómodamente; pero que tienen la gran ventaja de que las cintas blancas (que suelen ser las que distinguen cada marca y que son visibles por la parte exterior del pie o por la parte posterior del talón) son de un material especial reflexivo a la luz, lo que hace que con el movimiento del pedaleo dibujen en la noche unos círculos o unas líneas quebradas —según que se miren de lado o desde atrás— que llaman poderosamente la atención de los automovilistas, aunque se encuentren muy lejos de los ciclistas en cuestión y les lleguen a estos débilmente la luz de los coches.

El color de las cintas reflexivas de las zapatillas es blanco y anaranjado, color este último muy apropiado igualmente para los días de niebla.

El eslogan de dicho material para los ciclistas aficionados (e incluso profesionales) y cicloturistas podría ser el de «pedalee, pero seguro».

## CASSIUS CLAY, PUBLICISTA

## EL EX CAMPEON MUNDIAL ANUNCIARA UNA MARCA DE COCHES EN LA PRENSA, LA RADIO Y LA TELEVISION

Según el rotativo alemán «Bild», el ex campeón mundial de los grandes pesos Mohamad Ali-Cassius Clay se va a convertir en «vedette» de la televisión, de la radio y de los periódicos incluso, llenando muchos espacios de dichos medios informativos. Pero el Loco de Louisville no dará primicias ni hará comentarios ni crónicas; lo que hará será anunciar una gran marca de automóviles. El caso para Clay es ganar dinero, y la verdad es que se lo ponen en bandeja. En bandeja de oro, claro.



¿QUIEN SE LLEVARA ESTA TEMPORADA  
LA BOTA DE ORO EN EUROPA?

## BIANCHI (París S. G.)

## y KRANKL (Rapid de Viena) CODO A CODO EN EL SPRINT FINAL DE LOS GOLEADORES

## EL ARGENTINO LLEVA MARCADOS DOSCIENTOS CINCUENTA Y SEIS GOLES EN ONCE TEMPORADAS

Hace tiempo que los españoles no se acercan ya a los primeros puestos de la tabla de los máximos realizadores continentales. Ni los españoles ni los extranjeros que juegan en España: ¡Desde los tiempos de Alfredo di Stéfano...!

Actualmente un argentino y un austriaco luchan por el entorchado de sus respectivas Ligas continentales: Carlos Bianchi, en el Paris Saint-Germain, sobre todo después del «tirón» que pegó hace dos jornadas con los tres goles que le marcó al Sochaux; y Krankl, el realizador del Rapid de Viena. El «francés» lleva marcados —a la hora en que escribimos estas líneas— 32 goles en 33 partidos; el austriaco, 33 dianas... en 31 encuentros. Y a los dos les quedan el mismo número de encuentros para aumentar en el sprint final goleador su cuenta realizadora: seis partidos.

Carlos Bianchi también marcó tres tantos esta temporada contra el Rouen, y cuatro frente al Troyes. Según parece, el argentino Bianchi lleva en toda su carrera, es decir en once temporadas, la friolera de 256 goles, lo que arroja una media de 23 por campeonato, que no está nada mal. Esos 256 goles se reparten así:

- 1967-68: nueve goles con el Vélez Sarsfield.
- 1968-69: diecisiete goles con el Vélez Sarsfield.
- 1969-70: veinte goles con el Vélez Sarsfield.
- 1970-71: cuarenta y dos goles con el Vélez Sarsfield.
- 1971-72: veintisiete goles con el Vélez Sarsfield.
- 1972-73: seis goles con el Vélez Sarsfield.
- 1973-74: treinta goles con el Stade de Reims.
- 1974-75: quince goles con el Stade de Reims.
- 1975-76: treinta y cuatro goles con el Stade de Reims.
- 1976-77: veinticuatro goles con el Stade de Reims.
- 1977-78: hasta ahora, treinta y dos goles con el Paris S. G.

La semana pasada, cuando metíamos estas líneas en imprenta, el también argentino Kempes y el español Santillana llevaban veinticuatro goles cada uno y comandaban la clasificación de realizadores de la Liga española en Primera División. O muy bien se les tiene que poner las últimas jornadas a los artilleros en nuestro campeonato o, un año más, están muy lejos de la Bota de Oro de Europa.





NO PROLONGA LA VIDA, PERO...

## EL DEPORTE DA MAS VITALIDAD

● Según la revista americana «Sports Illustrated», a través de los resultados de una encuesta que publicó hace algunos años, la longevidad de los deportistas era normal. A decir verdad, si los que practicaban moderadamente un deporte vivían más tiempo que los no deportistas, lo hacía únicamente durante unos meses más. Mientras que los antiguos deportistas de competición habían vivido algo menos que los de los otros dos grupos.

Ahora, sin embargo, un estudio soviético contradice aparentemente los resultados de la anterior encuesta. Según la doctora Nina Graevskaia, profesora del Instituto de Investigación de Cultura Física de Moscú, y des-

pues de estudiar durante varios años el estado de salud de más de mil deportistas soviéticos de alto nivel, la práctica de un deporte, incluso intensamente, no es perjudicial para el hombre, sino que contribuye al desarrollo óptimo de las reservas del organismo retrasando el proceso de envejecimiento.

Según las conclusiones de la citada especialista soviética, lo que pone en peligro la salud del atleta no es el deporte en sí, sino los abusos que le acompañan...

O sea que si el deporte no prolonga la vida, lo que sí hace es permitir que el cuerpo tenga más vitalidad, incluso en el período de la vejez.



### DESPUES DE SU EXAMEN DENTAL...

## LOS ALEMANES ESTAN QUE MUERDEN DE CARA AL MUNDIAL DE ARGENTINA

● Ya no caben más lamentaciones. Ni las bajas de Franz Beckenbauer y Gerd Müller, ni la forma de Vogts, Bonhof o Fischer, ni los quebraderos de cabeza de Helmut Schoen, especialmente tras el tropiezo ante Brasil, pueden frenar las ambiciones de los actuales campeones del mundo ante los Mundiales de Argentina. A poco más de un mes, fecha ya de la inauguración de la Copa del Mundo 1978, con el encuentro

Alemania-Polonia del 1 de junio en Buenos Aires, los seleccionados teutones afinan su puesta a punto en todos los terrenos. Por eso, los responsables de la salud de la selección germana les han pedido a los cuarenta seleccionados de Schoen que presenten un certificado de sus respectivos odontólogos para ver cómo andan las piezas bucales de los Maier, Rummenigge, Hansi Mueller, Holzenbein Fischer y compañía. No se puede dejar

nada al azar o exponerse a que cualquiera de los pupilos de Schoen sufra luego, a la hora de la verdad, una inoportuna infección que merme sus facultades ante Polonia, México o Túnez o, sobre todo, ante sus rivales de la segunda fase, que serán más peligrosos, claro, que los de la primera.

Según se desprende de los informes médicos, los jugadores alemanes están que muerden de cara al Mundial de Argentina.

## LA SOCIEDAD CICLOTURISTA ASTURIANA, UN EJEMPLO A IMITAR

● Según los constructores, distribuidores y vendedores, cada vez se venden más bicicletas en España. Los chavales han vuelto a interesarse por el ciclismo —si no de competición, sí de paseo— y los mayores, también. Y no hablemos ya, claro, de los ciclistas llamados veteranos, que tienen, sin ningún género de dudas, las mejores máquinas que se ven por nuestras carreteras los fines de semana.

Pero hay algo que aún se encuentra en pañales en nuestra geografía, pese a los balbuceos de algunas sociedades, y ese algo es el cicloturismo organizado. Como está en Francia, en Bélgica, Holanda, Suiza, Alemania y otros muchos países. Por eso nos ha llamado poderosamente la atención los esfuerzos de la Sociedad Cicloturista Asturiana —que no es la única que trabaja por extender sus actividades a interesar a todos los

aficionados posibles—, que se ha dirigido ya a los aficionados franceses para que se pongan en contacto con dicha sociedad cuando pasen por Asturias, con el fin de que les surtan de planos, mapas, datos e informes de todo tipo sobre el Principado de Asturias. La Sociedad Cicloturista Asturiana tiene el Apartado de Correos n.º 759 de Oviedo.

Ya lo saben los que quieran ponerse en contacto con ellos.

### ES MEJICANO Y SE LLAMA LUIS ACOSTA

## IRA A MOSCU A PIE PASANDO POR LA CORUÑA Y TIENE... 70 AÑOS

● Siempre ha habido buenos aficionados que han recorrido muchos miles de kilómetros a pie o en bicicleta para acudir a grandes manifestaciones deportivas. Los Juegos Olímpicos y los Campeonatos del Mundo de Fútbol suelen ser los acontecimientos preferidos por esos tragamillas de la carretera. Pero ahora nos llega una noticia realmente insólita de cara a los Juegos Olímpicos de Moscú. Vean ustedes:

Se trata de un mejicano llamado Luis Acosta Senteno, llamado ya en el país azteca «El peatón solitario». Por lo visto, este buen hombre saldrá en di-

ciembre de 1979 desde México D.F. con rumbo a Vera Cruz, A pie, naturalmente. Allí embarcará hasta La Coruña y, desde la capital gallega, proseguirá su caminata hasta... Moscú, donde espera llegar para la inauguración de los J.O. de 1980.

La aventura es asombrosa si la lleva a cabo; pero lo más asombroso del caso es que para 1979 el citado peatón solitario tendrá ya nada menos que... setenta y un años. Para ciertas personas, resulta casi cierto eso de que cuando se es joven, se es joven para toda la vida.

### EL FUTBOL POR EL FUTBOL

## LOS VETERANOS FRANCESES JUGARAN PARTIDOS PARA COMPRAR MATERIAL A LOS JOVENES



● Cuando los jóvenes respetan a los veteranos y los veteranos se preocupan activamente del futuro de los jóvenes, las diferencias generacionales se reducen a una cuestión de tiempo, que es una cuestión relativa y casi, casi, sin importancia. Se evitan los problemas, las envidias, las incomprensiones y hasta las luchas generacionales. Todo es cuestión de inteligencia y de buena voluntad, de sentido común, de amor al prójimo y, en el caso que nos ocupa, de amor al fútbol.

Y es que el ejemplo que van a dar los veteranos jugadores del fútbol del Stade de Reims sirve a las mil maravillas para demostrar lo que antes comentábamos. Los Kopa, Fontaine y compañía van a jugar una serie de diez encuentros amistosos por diversos puntos de la geografía francesa con la sana y loable intención de recaudar fondos, unos fondos que destinarán a comprar balones y botas para los jóvenes jugadores de la región. Los viejos ases de las primeras Copas de Europa volverán a jugar al fútbol, auténticamente por el fútbol; por sembrar la semilla del fútbol entre los niños «reimois».

### EL NADADOR, PESCAO...

## UN ADUANERO ELIMINO A VLADIMIR BOURE DE LA SELECCION SOVIETICA

● El nadador soviético Vladimir Bouré ha sido excluido de la selección soviética que había sido designada para competir con la de los Estados Unidos, en Austin, Texas, y contra la de Canadá. Al mejor sprinter de la URSS, que figuraba en la gran lista para viajar a América, le ha excluido del equipo... un aduanero. Sí, sí; un aduanero, que fue el que en el aeropuerto de Moscú le descubrió a Vladimir una serie de artículos, considerados de contrabando, cuando le abrió la maleta a su regreso de Alemania.

A Vladimir Bouré le pescaron y es posible que no vuelva a ser repescado para la selección nacional.



## ALREDEDOR DEL RING

Por Vicente CARREÑO

### OTRO VEREDICTO ESCANDALOSO

# EGUIA Y EL ROBO DE VIAREGGIO

● UN VEREDICTO INJUSTO LE PRIVO DE PROCLAMARSE CAMPEON EUROPEO DE LOS GALLOS

● DURANTE QUINCE ASALTOS VAPULEO A FRANCO ZURLO, PERO LOS JUECES DIERON COMBATE NULO

● Esteban Eguía, el santanderino de veintitrés años, ha estado a punto de proclamarse campeón de Europa de los pesos gallos en Viareggio. Sólo unos jueces injustos le han privado de su merecida victoria. Según todas las crónicas, Eguía fue superior a Franco Zurlo durante los quince asaltos, le vapuleó, le abrió las dos cejas, le hizo sangrar por el pómulo, le tuvo al borde del K. O. y hasta le superó técnicamente. Tras los quince asaltos de dominio del campeón de España, ni los propios «tifosos» italianos esperaban que su compatriota siguiese ostentando la corona europea de la categoría. Los aficionados habían enmudecido tras el dominio absoluto de Esteban Eguía sobre el cuadrilátero. Pero allí estaban unos jueces injustos, que se encargaron de dar un veredicto vergonzoso: combate nulo. Nadie se lo creía. Ni Esteban Eguía, ni su preparador, ni el delegado de la Federación Española, ni los aficionados italianos, ni el propio Franco Zurlo. ¿Hasta cuándo van a continuar estas situaciones? ¿Hasta cuándo los árbitros van a seguir manipulando los resultados? ¿Cuándo va a tomar la EBU medidas contra este tipo de arbitrajes? Sabemos que cosas como éstas ocurren en todas partes. Sabemos que también en España se han dado en ocasiones resultados de este tipo. Pero ya va siendo hora de pedir un poco de ecuanimidad en los hombres que

tienen que puntuar los campeonatos. Sabemos lo que pesa el ambiente en un combate de boxeo, pero eso no es ninguna justificación para unos jueces que están obligados a reflejar en sus cartulinas lo que realmente ocurra sobre el cuadrilátero, olvidándose de la pasión lógica de los graderíos.

Para Esteban Eguía no cabe la menor duda que lo ocurrido en Viareggio ha sido un serio contratiempo. El santanderino, desmoralizado tras el veredicto, fue contundente en sus declaraciones: «Ha sido un robo manifiesto. Le he ganado doce de los quince asaltos. He jugado con él. Franco Zurlo ha acabado roto y yo no tengo ni una sola señal en la cara.»

El italiano estuvo varias veces al borde del K. O., pero fue capaz de aguantar, y eso es lo único que habría que apuntar en su favor. Pero por el simple hecho de resistir en pie no se hacía acreedor a ese resultado que le permite seguir siendo campeón de Europa de los pesos gallos.

Nadie duda del triunfo de Esteban Eguía en Viareggio. Incluso el comentarista de Televisión Italiana reconoció claramente lo ocurrido en el ring. «Si la pelea se hubiera disputado en España, Eguía sería en estos momentos el nuevo campeón de Europa de los pesos gallos.»

Sabemos que el delegado de la Federación Española ha reconocido la injusticia del veredicto. El máximo organismo



del boxeo español hará todo lo que esté en su mano para que la Unión Europea conceda una nueva oportunidad europea

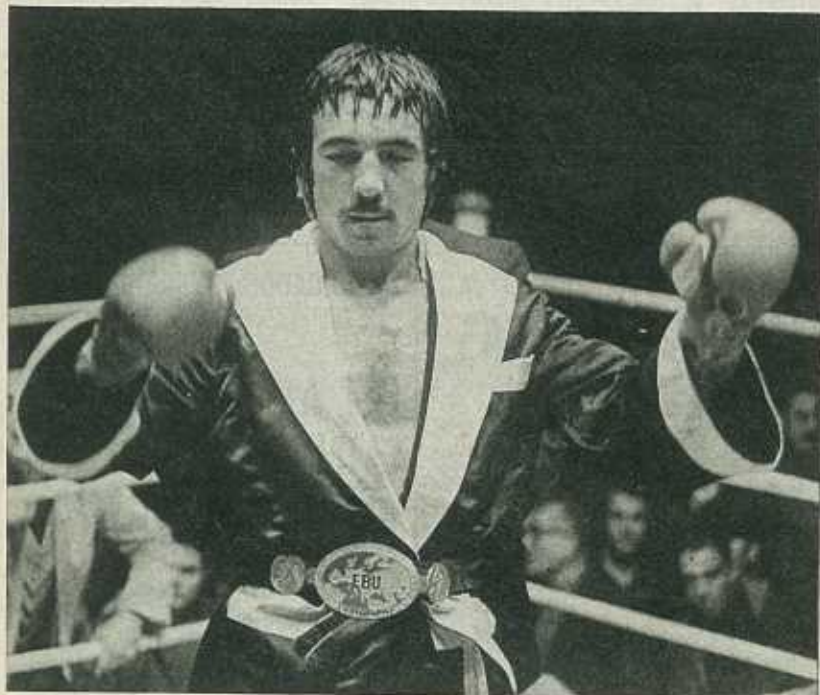
a Esteban Eguía. Y pensamos que en esta ocasión, la Unión Europea de Boxeo tendrá que rendirse a la evidencia y nombrar de nuevo aspirante al santanderino. El nulo del italiano le ha dejado a Eguía sin un título que había merecido, pero el español ha salvado su imbatibilidad. El santanderino todavía no ha conocido la derrota en el campo profesional y, con sus veintitrés años, se afianza como una de las más sólidas esperanzas del pugilismo español.

Esperamos que en el futuro los promotores presten un poco más de atención al santanderino. Si no hubiera tenido que viajar a Viareggio, ahora mismo estaríamos celebrando todos la victoria de Esteban Eguía.

Pero los veredictos injustos siguen siendo la gran lacra del boxeo profesional. Se mueven muchos intereses en cada campeonato de Europa o del mundo y esto llega hasta a influir en el aspecto deportivo del pugilismo: los resultados.

Eguía no perdió en Italia. A Eguía le robaron la corona continental en Viareggio. El veterano Franco Zurlo fue un juguete en sus manos. Pero allí estaban tres hombres —los dos jueces y el árbitro— para poner una nueva mancha en el deporte de las doce cuerdas.

(Foto Javier González.)



● Martín Berrocal sigue con sus grandes proyectos. El promotor español no descansa. Su último viaje a Panamá, con motivo de la pelea de Lastra, le ha servido para realizar varias gestiones importantes. Berrocal se desvió un poco y estuvo en Estados Unidos hablando con Don King. Ya se ha dicho que el empresario llegó a un acuerdo para que Alfredo Evangelista dispute el título mundial de los grandes pesos al vencedor del Norton-Larry Holmes. También llegó a un acuerdo para que el titular europeo dispute una pelea previa. Ya se sabe el rival de Alfredo ese día. Se trata del peso pesado norteamericano Ernie Shavers.

—Esa pelea se disputará el 9 de junio, precisamente dentro de la misma velada

en la que Norton se enfrentará a Holmes. Comprendo que Shavers, un hombre que está clasificado en el «ranking» mundial y que ha peleado con Clay, es un rival difícil, pero confío en Alfredo y estoy seguro de que, bien preparado, superará esa prueba.

Martín Berrocal sabe que Alfredo Evangelista es la principal figura de su equipo. Los grandes pesos se cotizan bien y Alfredo Evangelista, la gran esperanza blanca, cobrará sus buenos dólares en América, sobre todo si es capaz de superar la prueba de Ernie Shavers. Pero Berrocal no se olvida del resto de sus boxeadores. El promotor controla en la actualidad a las principales figuras del pugilismo español. Berrocal también quiere

### TRAS SU REGRESO DE AMERICA

## BERROCAL, CON GRANDES PROYECTOS

● EVANGELISTA SE ENFRENTARÁ A SHAVERS EL 9 DE JUNIO

● CASTAÑÓN PODRÍA DISPUTAR EL TÍTULO MUNDIAL EN PUERTO RICO FRENTE A «COLORADITO» LOPEZ

Roberto Castañón, un hombre del equipo de Martín Berrocal que podría disputar el cetro mundial de los plumas frente a «Coloradito» López.

lanzar a nivel mundial a Roberto Castañón. El leonés defenderá su cetro europeo de los pesos plumas ante Elio Cotena el próximo 5 de mayo. Será una defensa voluntaria, pero para más adelante Berrocal ya tiene grandes planes.

—He iniciado las negociaciones para que Roberto Castañón dispute el título mundial de los pesos plumas. No será con Pedroza, porque los panameños tienen otros compromisos y será muy difícil llegar a un acuerdo con ellos. Pero he hablado con los representantes de «Coloradito» López, y Castañón podría disputarle el cetro mundial en Panamá. ¿Que si lo puedo asegurar? En estos momentos le diré que existen bastantes probabilidades y que si el leonés supera, y estoy conven-

cido de ello, sus combates con el cetro europeo en juego tendrá la oportunidad mundial.

Martín Berrocal también nos ha contado de que tiene varias ofertas para que Nino Jiménez pelee en América, pero que hay que estudiar estas proposiciones. El promotor también sigue empeñado en que Perico se enfrenté otra vez a Sansak Muangsurin.

—Volví a hablar con José Suleiman y me ha dicho que el aragonés se enfrentará al vencedor del Muangsurin-Esteban de Jesús. Espero que cumpla su palabra y que el combate se lleve a efecto.

Martín Berrocal y sus grandes proyectos.



HOY NOS RECIBE...

# YALE

(y sus «Yalerías»)

«ME GUSTARIA JUGAR UNA PARTIDA DE AJEDREZ CON FRAGA IRIBARNE, AUNQUE SE QUE TERMINARIAMOS EN TABLAS PORQUE ME PARTIRIA EL TABLERO EN LA CABEZA»

«A MI ME SALVO LA NATACION CUANDO SUFRI UNA PARALISIS DE ADULTO»

«LA POLITICA EN EL DEPORTE ESTA DEMOSTRADA CON EL TRIUNFO DEL REAL MADRID EN LA LIGA Y LA FINAL JUGADA POR LOS PREAUTONOMICOS CATALUÑA Y CANARIAS»

«EN LOS TOROS VOY CON EL TORO, QUE ES UN SEÑOR DE LUTO, Y EN FUTBOL CON EL ARBITRO, A PESAR DEL SEÑOR PLAZA»

Por JULIAN DE REOYO ★ Fotos: CAMPOS



Yale se busca la mosca que siempre tiene detrás de la oreja.



Torneo de Bowling entre periodistas. Yale, entre sus compañeros.

**Y** ALE y sus «Yalerías» triunfan en Well's cada martes. Los martes son noches muy difíciles para llevar público a una sala de fiestas y, sin embargo, el popular periodista lo logra, pues su fama, su, a veces, mordaz pluma y sobre todo su honradez profesional le han creado una legión de seguidores dispuestos a ir allí donde él vaya. Es tarde cuando llego a Well's, la actuación del amigo y compañero había terminado y los porteros se ponen antipáticos, tanto como para alcanzar de sobra el premio limón. Un recado a Yale y todo solucionado. Mi entrevistado comparte una mesa con unos amigos que canturrean, por lo bajo y mal, un poco de flamenco.

—Lo de escribir se te da bien, el entrevistador no guarda para ti ningún secreto, pero yo quería saber cuál es tu deporte favorito o a qué te gustaría jugar y contra quién.

—Me gustaría jugar una partida de ajedrez con Fraga Iribarne porque tengo la casi seguridad de que terminaría en tablas.

—¿Por qué?

—Porque el bueno de Fraga rompería sobre mi cabeza el tablero.

—¿Crees que el deporte se está politizando?

—La política es una acción deportiva y sólo triunfan en ella los que tienen el erotismo del poder, que es el menos poderoso de los erotismos. Se dice que Hitler era impotente.

—¿Y se extiende esa política a los clubs o a los deportes en particular?

—De momento, sólo te puedo decir que el Real Madrid ha ganado la Liga, que es la representación del centralismo, y dos de las preautonomías, como son las Canarias y Cataluña, jugaron la final de la Copa del Rey.

—Habría que añadir que Asturias, el País Vasco y Valencia también esperan tener un puesto en la Copa de la UEFA.

—Todo es política. Yo espero que hasta Rexach haga las paces con Bárbara Rey.

—Eso que decías antes del ajedrez, ¿es porque te gusta este deporte?

—Me gusta y hasta he llegado a jugar con Fisher, aunque reconozco que él era mejor y me ganó.

—¿Te gusta realmente el deporte?

—Al deporte le debo poder andar, sobre todo a la natación. Ya sabes que sufrí una poliomielitis, una parálisis de adulto, porque los hombres nunca tienen parálisis infantil. Fui un muchacho consciente de que con la práctica del deporte podría recuperarme mucho y me tiré a la piscina para trabajar intensa-

mente, lo que me permitió una recuperación muy grande. Tengo una anécdota de Pedro Lavirgen, quien manifestó que se le habían quitado los complejos al ver ganar una prueba de natación a un poliomielítico en Córdoba. El poliomielítico era yo. Fíjate si creeré en la natación, que Weissmüller había sufrido un ataque de polio y llegó a ser campeón olímpico de ese deporte.

—¿A qué deportista admiras más?

—A Juan Manuel Fangio, que siendo campeón del mundo de automovilismo, en la carretera y en las ciudades le pasa igual que a mí, que le adelantan hasta los inválidos. También me ha llamado siempre la atención el triunfo de Hary en los cien metros lisos, lo mismo que el gran triunfo de Fosbury en el salto de altura, volviéndole la espalda al listón.

—¿De qué deporte eres espectador?

—Del atletismo. También me gusta el tenis, que es un deporte que se juega con las pelotas marca Martín Villa.

—Como buen cordobés, sé que eres un buen aficionado a los toros.

—Sí, soy un buen aficionado a la llamada fiesta nacional. Creo que en la actualidad haría falta un torero con el tirón de El Cordobés que torease como Pepe Luis Vázquez. La verdad es que a los toros yo voy a ver al toro, que es un «señor» de luto con el que nadie se pone de acuerdo; lo mismo que me ocurre en el fútbol, que soy del árbitro, a pesar del señor Plaza.

—¿Qué coincidencias hay entre una corrida de toros y un partido de fútbol?

—A los toros se suele ir a ver los cuernos de los toros nada más salir el toro del chiquero, y en el fútbol se le suele llamar cabrón a Guruceta. Ignoran que Guruceta está soltero y que lo principal de los toros es su bravura. Los toros tienen mucho

arte con bastante deporte, y el fútbol a veces se suele jugar con arte.

—Arte el tuyo en aquel torneo de bowling que jugasteis hace más de diez años y al que llegaste manifestando que eras un jugador con muy mala pata.

—Y es cierto, a la vista está. Pero me gusta el deporte y hasta estoy en deuda con él.

Yale y sus «Yalerías» siempre en el centro de todo el meollo de la información. Con el reloj puesto en hora y dando la cara en todos los medios informativos. Hasta hubo una temporada que se encerraba en un ring ante las cámaras de televisión y se enfrentaba a las más diversas figuras en un combate sin piedad. Aunque en aquellos encuentros no había ni vencedor ni vencido, casi siempre salía triunfante el entrevistador. Casi siempre, menos en una ocasión, en la que el humorista Alvaro de Laiglesia lo puso fuera de combate, y es que hasta Joe Louis o Clay han sufrido alguna derrota en su vida, y Felipe Navarro «Yale» no iba a ser menos.

Yo no recuerdo cuál fue la clasificación en aquel Torneo de Bowling para Periodistas que organicé hace más de diez años, pero creo que fue buena, como buena es una de las fotografías que acompañan a esta entrevista, correspondiente a aquella fecha, en la que aparece en el centro de la imagen Yale, entre el desaparecido Jesús Álvarez y Ramón Melcón, quienes están rodeados por Bellón, José María García, Julián García Candau, Luis Prados de la Plaza, José María Lorente, Antonio Alcoba, Agustín Vega, Javier Valdivieso, Hernández Rivadulla, Juan Manuel Gozalo, Rafael Marichalar, Manolo Gil, Pedro Macía, Angel de Echenique, Alfredo, el que esto escribe y Rafael de Carlos, entonces presidente de la Federación de Bolos, y Julián Gutiérrez, actual mandatario de la misma. ¡Casi once años! Todos teníamos más pelo.

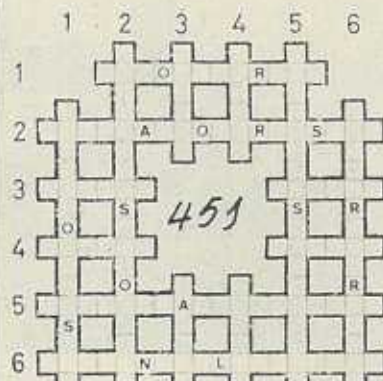


Yale y Reoyo, en un momento de la entrevista.





## REJAGRAMA



(Dedicado al DEPORTE DEL TIRO)

### MODO DE RESOLVERLO

Se procederá como si se tratase de un simple crucigrama, colocando una letra en cada uno de los cuadros de la «reja» de acuerdo con las definiciones que se indican.

Las letras que ya figuran sobre el dibujo, para facilitar de su resolución, son comunes a la terminación de una palabra y principio de la siguiente.

Una vez resuelto correctamente el rejagrama aparecerán entre los cuadros de la «reja» seis palabras relacionadas con el DEPORTE DEL TIRO.

### DEFINICIONES

**HORIZONTALES. 1:** Zanja donde se colocan los tiradores para la práctica de cierta modalidad de tiro con armas de fuego. Sitio poblado de olivos. Partes de los ríos en su proximidad al mar hasta donde llegan las mareas. **2:** Error que se desliza en un libro escrito. **Arma o utensilio en cierta modalidad de tiro.** Perfume, aroma, sensación que producen los cuerpos en el sentido del olfato. Ciudad de la provincia de Tarragona, cuna del general Prim. Espuerta grande para llevar a lomos de las caballerías. **3:** Acción y efecto de perdonar. **Proyectiles que se utilizan en ciertas armas de fuego.** **4:** Cajón para amasar el pan, para lavar, etcétera. **Sobresalto.** **5:** Arma de fuego más corta que la escopeta. Contrariedad, oposición (plural). **6:** Grito deportivo. Lugar donde ponen sus huevos las gallinas. Glóbulo blanco de la sangre.

## DIEZ ERRORES DIEZ



**VERTICALES. 1:** El que practica el tiro con arco. Larvas de los lepidópteros de doce anillos y boca masticadora. Sin compañía. **2:** Golpes dados con la cola. Impresión repentina de miedo. Fallos. **3:** Tablilla sobre la que se dispara para la práctica del tiro. Artículo determinado. Pato silvestre. **4:** Planta anual compuesta de hojas espinosas

(plural). Lienzo que se pone sobre la mesa para comer. **5:** Cilindros con cargas explosivas empleados para el deporte del tiro o de la caza con armas de fuego. Familia de peces fisóstomos entre los que se encuentra el salmón. **6:** Bajar la bandera. Impulsar una embarcación por medio de remos. Diminutivo de rosa.

## horóscopo del deportista

del 25 de abril al 1 de mayo de 1978

Por MARCO ALFA



### ARIES

21 marzo-20 abril

**FORMA FISICA:** Ningún cambio desfavorable se advierte en este terreno. **REFLEJOS:** Jugarán un buen papel en su actividad favorita. **PELIGROS:** Le amenazan lesiones en miembros inferiores durante el 25. **SUERTE:** La tiene de su parte, excepto en el día arriba indicado.



### LIBRA

23 septiembre-22 octubre

**FORMA FISICA:** Su organismo presentará un alto nivel de estabilidad. **REFLEJOS:** Responderán bastante bien a sus necesidades deportivas. **PELIGROS:** Los riesgos serán poco importantes. Viva libre de temores. **SUERTE:** De aspecto neutral. Deje sus asuntos para una mejor ocasión.



### TAURO

21 abril-20 mayo

**FORMA FISICA:** Se encuentra en una buena situación. Intente rendir al máximo. **REFLEJOS:** Se mantendrán en la misma línea con respecto a días pasados. **PELIGROS:** Ninguno en particular. Actúe libre de temores. **SUERTE:** Será una semana difícil en este terreno.



### ESCORPION

23 octubre-21 noviembre

**FORMA FISICA:** Continuará en la misma línea con respecto a días pasados. **REFLEJOS:** Alcanzarán óptimos niveles de precisión y de rapidez. **PELIGROS:** Tome precauciones con la velocidad durante el 27. **SUERTE:** La influencia que recibe de ella ayudará ahora mucho a sus proyectos.



### GEMINIS

21 mayo-20 junio

**FORMA FISICA:** Muy buena. Intente superar la propia marca. **REFLEJOS:** Rápidos y precisos por lo general. **PELIGROS:** Se le presenta una semana libre de complicaciones en este terreno. **SUERTE:** Continuará apoyándole. Sus mejores días son ahora el 28 y el 29.



### SAGITARIO

22 noviembre-21 diciembre

**FORMA FISICA:** Lleve una vida más sana. No está ahora en su mejor momento. **REFLEJOS:** Poco aptos para deportes que exijan gran esfuerzo físico. **PELIGROS:** La protección astral será importante. Nada ha de temer. **SUERTE:** De aspecto generalmente neutral o negativo.



### CANCER

21 junio-21 julio

**FORMA FISICA:** Período de tiempo muy prometedor para la salud. **REFLEJOS:** Interésese por los ejercicios de concentración. Resultarán algo lentos. **PELIGROS:** Le amenazan caídas violentas durante el 30. **SUERTE:** No le faltará el apoyo de ella. Procure aprovechar bien la semana.



### CAPRICORNIO

22 diciembre-20 enero

**FORMA FISICA:** Su situación en este terreno tenderá a ser bastante estable. **REFLEJOS:** Podrá obtener un óptimo rendimiento de ellos. **PELIGROS:** Se le presenta una semana tranquila por lo general. **SUERTE:** Sirva del apoyo alieno. La tiene ahora poco de su parte.



### LEO

23 julio-22 agosto

**FORMA FISICA:** Tenderá a mejorar con respecto a días pasados. **REFLEJOS:** Rápidos y precisos, si mantiene alto el nivel de concentración. **PELIGROS:** La hostilidad del medio ambiente será mayor durante el 1. **SUERTE:** Encontrará dificultades en sus proyectos. Deje los para una mejor ocasión.



### ACUARIO

21 enero-19 febrero

**FORMA FISICA:** Período de tiempo propicio para atender a los problemas de salud. **REFLEJOS:** Muy rápidos y precisos. Confíe en ellos. **PELIGROS:** Le acompaña un buen aspecto de los astros en este terreno. **SUERTE:** La tiene de su parte. Está pendiente de todo lo que le rodea.



### VIRGO

23 agosto-22 septiembre

**FORMA FISICA:** Le amenaza una crisis de agotamiento físico y mental. **REFLEJOS:** Poco aptos para deportes que requieran un gran esfuerzo muscular. **PELIGROS:** Cuidese más. La protección astral será poco importante. **SUERTE:** Las cosas marcharán mejor para usted durante el 26.



### PISCIS

20 febrero-20 marzo

**FORMA FISICA:** Le amenaza un cierto letargo. Vigila mejor la alimentación. **REFLEJOS:** Responderán peor a sus necesidades deportivas. **PELIGROS:** Sigue el consejo arriba dado y nada temerá que lamentar. **SUERTE:** La tiene de cara. Procure aprovechar bien estos días.

- Fútbol. «No tengo ninguna deuda con el fútbol.» ¿A quién cree que pertenece tal afirmación?

A. Santiago Bernabéu. ☐  
B. Agustín Montal. ☐  
C. Estrellita Castro. ☐  
D. Manolo Escobar. ☐  
E. Johan Cruyff. ☐

- Boxeo. Uco Lastra ha perdido su flamante título mundial. ¿Dónde?

A. Se lo robaron en el metro. ☐  
B. En un «meublé». ☐  
C. En Santander. ☐  
D. En Milán. ☐  
E. En Panamá. ☐

- Boxeo. En Viareggio, en cambio, Eguía tuvo mejor suerte, luchando por el título europeo de las gallinas. ¿Qué pasó?

A. Conserva el título. ☐  
B. Le dieron «nulo». ☐  
C. Le arrebató el título al italiano. ☐  
D. Perdió sólo por pocos puntos. ☐  
E. Se encontró diez mil liras. ☐

- Baloncesto. ¿Equipo campeón universitario de Estados Unidos?

A. Kentucky. ☐  
B. North Carolina. ☐  
C. UCLA. ☐  
D. Indiana U. ☐  
E. Comanches Cultos. ☐

- Fútbol. Este año (como todos), el club Atlético de Madrid celebra su cumpleaños. ¿Cuántos cumple?

A. 25. ☐  
B. 50. ☐  
C. 75. ☐  
D. 100. ☐  
E. 100.000. ☐

- Fútbol. Arthur Antunes Coimbra es titular de la selección brasileña. ¿Conoce su apodo?

A. Zico. ☐  
B. Dirceu. ☐  
C. Nunes. ☐  
D. Ze Maria. ☐  
E. Zo José. ☐

- Fútbol. Antonio, Enrique, Bustillo, Albadalejo... son el portero y los defensas de un «Primera». ¿Cuál?

A. Racing. ☐  
B. Elche. ☐  
C. Cádiz. ☐  
D. Salamanca. ☐  
E. Zaragoza. ☐

- Fútbol. Franco Martínez es el árbitro español para el Mundial. ¿Conoce su nombre?

A. Angel. ☐  
B. Bautista. ☐  
C. Carlos. ☐  
D. Dionisio. ☐  
E. Eutimioturricorrigorrigoyena. ☐

- Baloncesto. El Madrid perdió la Liga (virtualmente) ante el Cotonificio. ¿Ciudad de este club?

A. Badalona. ☐  
B. Sabadell. ☐  
C. Mataró. ☐  
D. Vitoria. ☐  
E. San Sebastopol. ☐

- Atletismo. Nuestro compañero de «As» Angel Cruz es internacional y especialista en...

A. Martillo. ☐  
B. Hoz. ☐  
C. 10.000 metros. ☐  
D. 400 metros. ☐  
E. Camuflaje. ☐



# EL MUNDO DE LA CANASTA

Escriben: CARLOS JIMENEZ y MARTIN TELLO



Además de Vicente Ramos y Luyk

## EL REAL MADRID PREPARA MAS CAMBIOS

**S**IN acabar aún la temporada, los equipos piensan ya en la temporada próxima. Y el Real Madrid, campeón de Europa, campeón Intercontinental y subcampeón de España, parece que no va a quedarse atrás. Raimundo Saporta ha confirmado que Lolo Sainz no sólo es el entrenador del primer equipo blanco, sino también el director técnico de la sección de baloncesto. Y el encargado de realizar los fichajes, dentro de un orden que podríamos llamar económico.

Para la próxima campaña lo único seguro son las bajas de Clifford Luyk y Vicente Ramos. Pero podría haber otras, aunque está por ver cómo evolucionan algunos asuntos muy importantes. El primero de ellos, la nacionalización de John Coughran, que volvió a ponerse en marcha hace unas semanas, y podría acelerarse un tanto con el título alcanzado por los blancos colores en la Copa de Europa.

Estaba en el aire la continuidad de Walter Szczerbiak, pero el americano se marchó de vacaciones sabiendo que sus servicios interesan al Madrid y que las diferencias están, sólo, en la duración del contrato, que, muy probablemente, quede en dos temporadas más en lugar de las cuatro que deseaba Walter. Lo dudoso es saber si éste volvería a jugar la Liga en el caso de tardarse en llegar la nacio-

nalización de Coughran. Pero eso es algo que está por ver.

Termina el contrato de Brabender pero, pese a la veterania del jugador, es evidente que se halla en plenitud de fuerza y condición y ha de seguir, al menos, un par de años más. Donde podría haber relevos es en algunos hombres que esta temporada han ofrecido problemas, como el lesionado Puente e incluso el doctor Cristóbal Rodríguez, cada vez más requerido por su trabajo como médico.

Por prematuro que sea el tema, Sainz quiere dar paso al primer equipo a López Iturriga, al que ha pensado incluso ir adaptando al puesto de base. También desea contar con Romay y Gaztañaga, pero podrá tenerles aún una temporada en el cuadro junior o en el Castilla.

Para el caso de que Coughran logre su nacionalización, se ha previsto el que podría ser único fichaje madridista para la próxima campaña. Se habla de que podría venir de Cataluña un base, y se han dado dos nombres: los de Creus, del Hospitalet y Costa, del Cotonificio. Si el primero parecía favorito, tras el colosal partido de Joaquín, que costó un título al Madrid, parece que el badalonés pasa ahora al primer puesto.

(Foto Gálvez.)

## LOS INTERNACIONALES DE ESPAÑA

### LUIS MIGUEL SANTILLANA, PILAR DEL JUVENTUD

«**S**í consigo ganar una Liga, creo que me desmayaré».

Pues bien, Luis Miguel Santillana está a punto de cumplir su ambición. El Juventud está a pocos centímetros del título de Liga y, cuando lo alcance, Santillana habrá redondeado ya un historial deportivo de auténtico «superstar». Claro que no será este nuevo éxito el punto final a su carrera. Santillana está en plena madurez y es uno de los jugadores más importantes que ha tenido el baloncesto español, lo cual significa que aún cabe contar con él para los Juegos Olímpicos de Moscú.

#### EL HOMBRE

Santillana Fraile son sus dos apellidos. Nació en Barcelona el 13 de agosto del 51. Está casado con Montse Cros Chavarría. Tienen ya la parejita: el niño, Genice (Ginés), de tres años, y la niña, Bárbara, que el pasado día 8 apagó su primera vela sobre la tarta.

Luis Miguel siempre ha tenido fama de jugador discolito y caprichoso, y lo cierto es que por su calidad y su talla siempre lo ha tenido todo fácil. Con el tiempo, su carácter se afirma en el típico modo de ser catalán: hermético y desconfiado para los extraños, afable y leal para los íntimos. Y, naturalmente, buen sentido comercial y productivo. Con una maquinaria antigua y unos ahorros del baloncesto, Santillana puso en marcha una mínima industria que hoy ha adquirido bastante importancia. Empezó fabricando calcetines para deporte y hoy suministra ya toda clase de prendas deportivas, con diseños tan estimables que no tiene problema para competir ventajosamente y exportar.

En definitiva, su camino al margen del deporte ya está perfectamente trazado. Fábrica, baloncesto y familia ocupan todo su tiempo en la actualidad.

#### EL DEPORTISTA

No hay antecedentes deportivos en su familia. De hecho, no los necesitaba para que pronto se fijaran en sus condiciones óptimas para el baloncesto. A los diez años ya se anunciaban sus 2,05 metros actuales de talla, así que a esa edad empezó a jugar la Liga diocesana con la parroquia de su barrio, Jac Sants. Se aburría en principio, pero recuperó la afición en cuanto entró en un colegio de mucha



tradición deportiva, Padre Mañanet, donde entrenaban Barcelona y Layetano. Se enroló una temporada en este último y en seguida, a los quince años, ingresaba en su club «de siempre», el Juventud de Badalona. En él sigue, doce años después. Con la Penya ha alcanzado grandes cotas: ha sido olímpico y ha formado parte de la selección continental. También se ha proclamado varias veces campeón de España, pero le faltaba ese galardón de campeón de Liga que ahora tiene tan cerca. Primero entrenó con Molina, en los juveniles, pero con dieciséis años ya entrenaba y viajaba con el primer equipo, a las órdenes de Kucharski y a la sombra de Alfonso Martínez, al que habría de relevar y del que aprendió muchas cosas, buenas y malas.

Santillana es un jugador de ataque, aunque este año muestra notable interés por la defensa. El tiro y los magníficos movimientos bajo tablero son sus armas principales. Pese a su altura, tiene una coordinación casi de alero.

#### EL INTERNACIONAL

Ha sido 22 veces internacional junior y 112 internacional «A» (categoría de platino en la AEBI). Ocupa el octavo lugar en el ranking de internacionales, igualado con Rullán. En la relación de anotadores del equipo nacional es sexto, con 1.077 puntos.

Con el equipo junior debutó en el Europeo del 68, en Vigo, y jugó también el siguiente, en Atenas (1970). Sumó 357 puntos, que es el tope dentro de la categoría. El máximo, 38 ante Polonia.

El 11 de mayo del 71, en Bruselas, debutó con la selección senior. Era un amistoso contra Bélgica, que se ganó 82-76, con 14 puntos del novato. El balance de sus 112 actuaciones ofrece 72 victorias por 40 derrotas. Ha participado en toda clase de torneos oficiales: Juegos Olímpicos, campeonatos del mundo, campeonatos de Europa y certámenes amistosos o clasificatorios.

## LOS SUSPICACES LLEGAN DE FUERA

**F**LACO favor le hacen al deporte, al baloncesto, al Real Madrid, al Juventud de Badalona, y especialmente al Cotonificio, quienes afirman que la Liga se mediodecidió con un tongo. Pero son las inconsecuencias de los opinantes de ocasión. ¿Que el Juventud pierde en Pineda? Pues es que los pinedenses son unos malos catalanes que le regalan la Liga al enemigo castellano, y que no cumplen con su obligación de dejarse ganar como buenos muchachos. Y hay hasta unos cuantos desalmados que llaman al teléfono de Fernando Heras —entrenador del equipo que cometió tal desaguisado de ganar un partido que no debía— para insultarle de mala manera.

Pasan un par de semanas y el Real Madrid cae en Badalona tras una monumental actuación del Cotonificio. Los insultos ahora son de otro lado. Nadie se acuerda de que estaba allí un colegiado como Salvador Vidal, especializado en que determinados equipos ganasen partidos difíciles (cómo consiguió eliminar de la Copa 1977 al Estudiantes, en colaboración con su colega Torrens, sólo ellos pueden explicarlo). Y los mismos pocos que han enaltecido la valía del éxito badalonés podrían ser los incontrolados que insultaban de mala manera a los derrotados madridistas cuando, cabizbajos, abandonaban el recinto badalonés.

La cordura, tan difícil de mantener en este mundo del deporte, la han mantenido en su mayor grado precisamente los hombres a quienes debiera costarles más trabajo: los protagonistas. Entrenadores y jugadores, que los árbitros, desgraciadamente, siguen muy por detrás a los otros en la marcha del deporte.

Fernando Heras, cuando ganó al Juventud decía:

—Nosotros aún no estábamos libres de peligros, y necesitábamos el triunfo, por que el Mataró puede ganarnos en nuestra casa y ponernos al borde de la Segunda.

Luego, el Mataró ganó en Pineda, para hacer buenas las palabras del técnico. Por su parte, Antonio Serra, tras «lo» de Pineda, señalaba:

—Hemos fallado en toda la línea. Yo he querido preparar este encuentro con meticulosidad absoluta, pero nos salió mal. Ahora nuestra obligación es ganarlo todo por si los demás fallan, como nosotros hemos fallado hoy, que puede suceder. Y si no ganamos, al menos habremos cumplido con nuestra obligación.

Quedó demostrada la lógica del argumento. Aito García Reneses, preparador del Cotonificio, alegre por el éxito ante el Madrid, se mostraba comedido:

—Nos salieron muy bien las cosas, y al Madrid no tanto. Fuimos a ganar como vamos siempre, pero las cosas salen bien unas veces y otras, no. Tuvimos el santo de cara...

Absoluta seriedad. Como la de Sainz, que apenas dejó entrever una cierta crítica hacia un arbitraje parcial de un señor que es parcial con excesiva asiduidad (quizá por eso está en Primera División).

—Nosotros íbamos por el título a Badalona. El Cotonificio jugó un partido perfecto y nosotros estábamos con Rullán enfermo y con alguna falta de ambición inexplicable en algunos jugadores.

Lo triste es que en lugar de dar la mano y la enhorabuena a los triunfadores, los coleópteros sigan buscando basura en los lugares más limpios. Quizá de tanto apañar la suya propia...



# TARRÉS: LA ULTIMA JOYA DEL BURGOS



**H**ACE unas semanas dábamos por hecha en estas páginas la venta de Navarro II al Atlético de Madrid. Sin que los contactos hubieran sido oficiales, estaba claro que la calidad del andaluz y las necesidades rojiblancas abonaban la teoría de la necesidad de su compra. El partido de Vallecas aumentó no poco las posibilidades de que el burgalés se enfundara la camiseta atlética, pero parece que el gol que le hizo Rubén Cano en El Plantío las ha paliado; aunque no se puede decir, por supuesto, que la compra no esté a punto de hacerse o pueda llevarse a cabo. Al fin, los errores están «al alcance de todos», que diría aquél.

El señor Quintano cubrirá a primeros de mayo su temporada del debut como presidente, tras la sustitución de Antonio Martínez Laredo. No era fácil suplir a éste, pero todo parece indicar que los castellanos acabarán el año futbolístico sin grandes sobresaltos. El tema económico ya es otro cantar, pero también ese parece haberse subsanado con cierta o con determinada holgura. De la mano de Lucien Muller no sólo se ha logrado la reafirmación del equipo, sino que se han potenciado hombres que ya en su día eran piezas codiciadas por otros clubs. Son sintomáticos los casos de García Navajas, la escalada de Rubiñán, la promesa de gran centrocampista que parece ser el leridano Tarrés, sobre el que se vuelca en elogios su «presi».

—Este chico...  
—¿Qué?  
—Puede llegar muy lejos.  
—¿Tan bueno es?  
—Tiene unas espléndidas condiciones.  
—Y ya dicen que hay clubs interesados...  
—Bueno, la verdad es que no pensamos venderle.

—¿Para aumentar su precio futuro y así tapar huecos?

—No; porque consideramos que es un jugador que el club necesita y porque tiene un inmenso futuro.

Estaba cerca un directivo rojiblanco, que se sonrió; aunque los tiros del aspirante a sus servicios no vayan por esos derroteros, sino por los de algún equipo de su región de procedencia: la catalana.

—¿Y de los demás, qué me dice, señor Quintano?

—Se ha hablado mucho.  
—¿Sin razón?  
—Yo lo que sí puedo anticiparle es que no vamos a quedarnos muy disminuidos; en el caso de que sigamos en Primera. Eso sería una locura.

—¿No lo fue hacerse cargo del equipo?  
—No era un regalo, visto lo que había sucedido. Hacerse con una plantilla que ha traspasado a sus mejores hombres, no es como para soñar.

—Pero compraron...  
—Compramos, sí; pero indudable y teóricamente el cambio no nos resultó favorable, aunque todos estemos conformes con el desarrollo liguero.

—¿Y Muller?  
—También.  
—¿Qué hay de su marcha al «Barça»?  
—Yo no sé nada.  
—¿No le preocupa?

—Lo que me importa es que el equipo se salve. Luego será la hora de analizar la plantilla, lo que necesitamos, lo que podemos vender...

Entre éstos están los ya dichos. Y la novedad «en alza» de este Tarrés comprado por cuatro gordas, y por el que suspiran no pocos equipos de los que tienen dinero.

M. DE ROBLES

## SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES

1. Nube a la izquierda. 2. Cola del pez. 3. Seda de pesca. 4. Tronco del árbol a la derecha. 5. Una de las tablas de la banca. 6. Onda situada en el ángulo inferior izquierdo. 7. Boca del pequeño. 8. Diente en la boca del pez. 9. Cuello de la camisa del pescador. 10. Zapato derecho del señor bajito.

## SOLUCION AL REJAGRAMA

HORIZONTALES. 1: Foso, Oliver, Rías. 2: Errata, Arco, Olor, Reus, Sera. 3: Perdón, Postas. 4: Artesa, Alarma. 5: Carabina, Antagónicos. 6: Alirón, Nidal, Leucocito. VERTICALES. 1: Arquero, Orugas, Solo. 2: Coletazos, Susto, Obitos. 3: Blanco, La, Anade. 4: Cardos, Mantel. 5: Cartuchos, Salmónidos. 6: Arriar, Remar, Rosita.

## SOLUCION A ESTA USTED SEGURO?

1: Johan Cruyff (E). 2: En Panamá (E). 3: Le dieron «nulos» (B). 4: Kentucky (A). 5: 75 (C). 6: Zileo (A). 7: Salamanca (D). 8: Angel (A). 9: Badalona (A). 10: 400 metros (D).

# INKA PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

Por DON OPAS - Foto: LARRU



## «CARA DE LUNA» MOLOWNY

¡ANDA DE CABEZA PORQUE SU «PRESI» Y PADRE  
ESPIRITUAL SE LO HA PEDIDO!

**D**OCTORA: ¿Se le ha caído un duro?  
«CARA DE LUNA» MOLOWNY: No, no...

DOCTORA: ¿Está admirando la calidad de la moqueta?

CARA DE LUNA: No, no...  
DOCTORA: ¡Ah, ya comprendo! Tiene flato y su galeno le ha recomendado que vaya así...

CARA DE LUNA: No, no...  
DOCTORA: ¿Quiere decirme, de una vez, por qué va cabeza abajo? Y no me diga que porque tiene los pies cansados...

CARA DE LUNA: ¡Todos me preguntan lo mismo! En casa, en la cafetería, en el autobús, en la lechería, en el estadio, en el despacho de quinientas... ¡Con lo mucho que me gustaría pasar inadvertido, dado que soy tímido y ruboroso de nacimiento! ¡Pues voy así porque me lo ha pedido don Santi, mi amado jefe, mi padre espiritual, ese venerable varón, espejo de virtudes!

DOCTORA: ¿Cómo que se lo ha pedido don Santi? Y luego dice que no es un dictador...

CARA DE LUNA: ¡Y no lo es! Don Santi tiene de dictador lo que servidor de Bárbara Rey. ¡Todo lo contrario! Es un pedazo de pan. Eso sí, un pedazo de pan con bigote, pero pedazo de pan.

DOCTORA: Sí, pero usted va de cabeza, lo que no tiene pies ni ídem. ¡De tanto mirarle ya me está doliendo la mía!

CARA DE LUNA: Le explicaré con brevedad mi caso para que comprenda que Su Excelencia es la bondad personificada. Sucedió tras proclamarnos campeones de Liga con tres jornadas de antelación sobre el horario previsto. Un reportero microbótico me puso la «alcachofa» ante mis humildes napías y me preguntó sobre mi futuro en el Real Madrid. Yo le respondí que mi futuro sería el que

don Santi, ese santo y bienhablado varón quisiera. Es más, puntalicé: «Si me pide que ande de cabeza, yo ando de cabeza».

DOCTORA: Siga, no se detenga.  
CARA DE LUNA: Es que empiezo a no encontrarme muy bien... Noto como si se me fuese la cabeza... Bien, como le decía, yo hice tales declaraciones, que fueron escuchadas por Su Excelencia. Entonces me llamó a su despacho. Cuando llegué, interrumpió la lectura de «Pelota viva»...

DOCTORA: ¿El famoso semanario de fútbol?

CARA DE LUNA: No. La célebre revista de señoras en paños menores, e, incluso, sin ellos. Y me habló así: «Luis, majete. Acabo de oír por la radio eso de andar de cabeza. Y como te conozco como si te hubiese parido, y sé que eres más tímido que un «sioux» en el Congreso de los Diputados, comprendi en seguida tu problema. Tú, lo que verdaderamente quieres, es que te pida que andes de cabeza, pero no te atreves a decírmelo claramente. Pues bien, majo, como yo a ti no puedo negarte nada, y más aún, tras haberme dado la alegría de ganar la Liga... ¡te pido que andes de cabeza! Allí mismo me puse en tan descabezada posición, y tras decir «¿Ordena Su Excelencia alguna cosa más?», me retiré sin poder ocultar mi emoción.

DOCTORA: ¿No le ordenó nada don Santi?

CARA DE LUNA: No. Tan sólo me rogó que, por favor, y ya que iba cabeza abajo, me fijase bien a ver si encontraba un botón de la chaqueta que se le había caído. Por supuesto que lo encontré.

DOCTORA: Entonces, salvo esa impresión de que se le va la cabeza, ¿se encuentra bien?

CARA DE LUNA: ¡Magníficamente! Aunque, eso sí... ¡voy de cabeza!



# EL BARCELONA, CAMPEON DE LA COPA DEL REY



● No tuvo grandes virtudes futbolísticas la final de la Copa del Rey disputada en Chamartín entre el F. C. Barcelona y la U. D. Las Palmas. De cualquier forma, el equipo de la Ciudad Condal se mostró muy superior al conjunto insular, al que derrotó por 3-1. En los dos grabados superiores vemos el penalty de Roque a Esteban y el correspondiente lanzamiento a cargo de Rexach, que supondría el primer gol azulgrana. Debajo, los otros dos goles catalanes rubricados por Asensi, de cabeza, y de nuevo por Rexach, al ejecutar un libre directo.

(Fotos A. Vega.)





CASTELLÓN, BURGOS, ZARAGOZA, BURGOS,  
¿DESCENSO O PERMANENCIA?

# LUCIEN MULLER: «LOS ENTRENADORES SOMOS GITANOS AMBULANTES»



**E**N el Castellón debutó y triunfó como entrenador. Incluso llevó al conjunto de la Plana a la final de la Copa. En el Burgos continuó su racha triunfal para, en la pasada temporada, entrenar al Zaragoza. Aquí, en La Romareda, cambió un poco su buena estrella y el cuadro maño descendió a Segunda División, un poco contra pronóstico. En la presente temporada regresó a El Plantío, donde se encontró con un equipo diezmado por los traspasos, pues ni más ni menos que cinco jugadores (el armazón del conjunto) habían sido traspasados, por lo que el futuro de la División de Honor se presentaba de lo más problemático y difícil. Era necesario hacer prácticamente un equipo nuevo.

—Al comenzar la temporada —reconoce Muller— éramos la primera víctima en el descenso para casi todos los aficionados.

—¿Se cumplirán los pronósticos?

—Con dos puntos, ganando al Santander en nuestro campo, estamos salvados.

En muy poco se parece el Burgos actual al de la pasada temporada con ocho jugadores nuevos en sus filas: Rubiñán, Salas, Teca, Pachín, Tarrés, Chazarreta, Cioffi y Faubel.

—Para un entrenador, Muller, afrontar una temporada con tantas novedades en el equipo es un problema, ¿no?

—Sí, efectivamente es difícil. Si fuese en Segunda sería más fácil, pero en Primera, no. No queda tiempo para ensayos y es necesario luchar por los puntos desde el primer momento.

—Al comenzar la temporada, ¿pensó que las cosas serían más difíciles?

—Más o menos esperaba que las cosas iban a ser así. Sabía que tendríamos que sufrir mucho. Luego, sobre todo en la primera vuelta, perdimos puntos que nunca se nos debieron escapar tanto por juego como por merecimientos. Si aquellos puntos no se hubiesen escapado todo hubiese sido diferente, pues nos hubiese permitido jugar con más tranquilidad. Sin el agobio que producen los negativos.

Volviendo a la permanencia, ¿es posible?

—Yo creo que sí.

—¿Optimista?

—Si un entrenador no lo es, nada tiene que hacer.

E inmediatamente después, comenta:

—Tenemos la permanencia más fácil que otros equipos, sí, pero es preciso continuar luchando, trabajando. En fútbol no se puede cantar victoria hasta el último momento, dado que los partidos hay que jugarlos.

## RENOVAR O MARCHARSE

En estas fechas finales del campeonato comienza el baile de entrenadores. De entrenadores y jugadores. En estos días cada equipo comienza a pensar en el futuro. En la reestructuración o retoques necesarios para superar la campaña anterior o no cometer los mismos errores.

—¿Cuál es el futuro de Muller?

—Sonríe.



*Sufriendo en el banquillo burgalés.*

*Saludando a los jugadores del Burgos. Muller y Teca se estrechan la mano.*





**«EL PRESIDENTE ME HA OFRECIDO CONTINUAR, PERO QUIERO ESPERAR»**

**«SEGUIR EN PRIMERA SERIA UN GRAN EXITO: HEMOS TENIDO QUE FORMAR UN EQUIPO NUEVO»**

**«EN EL MUNDIAL ESPAÑA PUEDE HACER LO QUE OTRO CUALQUIERA»**

**«EN LA LISTA DE KUBALA ECHO DE MENOS A NAVARRO. MERECE ESTAR EN ELLA»**

Por ELOY S. CASTAÑARES

—No lo sé. Primero vamos a finalizar la temporada.

—Algún plan tendrá...

—Es lo mismo que le he dicho al presidente. Primero vamos a terminar, ver qué sucede, y luego hablaremos.

—¿Quiere decir que le han ofrecido la renovación?

—Sí; el presidente ha estado hablando conmigo y quiere que me quede pero, como le digo, prefiero que finalice todo y después hablamos. Llegar a un acuerdo no es problema. Se soluciona todo rápidamente.

—Otras ofertas?

—No.

—El Barcelona, su gran sueño, podría tentarle...

—Es lo que se dice todas las temporadas pero, de verdad, no hay nada. Yo estoy muy contento en el Burgos y me gustaría continuar, pero prefiero esperar.

—El descenso podría producirse y con él variar los planes...

—No es eso, pero como faltan pocas jornadas...

De continuar el Burgos en la División de Honor, como parece probable y factible, Lucien Muller continuaría en el Burgos, a no ser, claro, que llegase otra oferta más tentadora procedente de un conjunto más poderoso y con más ambiciones.

#### NAVARRO Y LOS CUARENTA DE KUBALA

Dice Lucien Muller que esta temporada no le ha gustado demasiado. Que...

—No la he visto muy fuerte.

—¿Floja?

—Casi.

—¿Qué equipo le ha llamado más la atención?

—Sin lugar a dudas el Sporting. También el Rayo en la primera vuelta.

—¿Y quién le ha defraudado?

—¡Hombre!, es difícil de decir.

La diplomacia es la diplomacia.

—Y la campaña del Atlético, ¿qué le ha parecido?

—Los grandes equipos tienen años en los que las cosas no les salen bien. El año pasado fue el Real Madrid, ahora el Atlético.

—¿Cuál es la explicación?

—Son factores psicológicos. La moral en el fútbol es tan importante que te puede hacer ganar o perder un partido.

—Y ahí está el trabajo del entrenador. Buscar la motivación necesaria...

—Sí, indudablemente. Una de las misiones del entrenador es crear la moral necesaria. Ambiente, en una palabra.

El Mundial es el siguiente punto que tocamos con Lucien Muller. Este Mundial, el de nuestra vuelta, que tanta expectación e interés está levantando ya entre los aficionados.

—¿Echa de menos a alguien en los cuarenta de Kubala?

—Hombre, pues, sí. Me hubiese gustado que en ella figurase algún jugador del Burgos.

—¿Navarro II, por ejemplo?

—Sí. El muchacho merece figurar en esta lista.

—Oiga, ¿es tan buen portero como dicen?

—Si un portero juega es porque vale.

—A veces...

—Eso puede suceder cuando juega unos pocos partidos, pero cuando interviene en treinta y cuatro, a pleno rendimiento, es porque vale.

—Continuando con el Mundial, ¿qué puede hacer España?

—Lo que otro cualquiera.

—No me diga...

—Pues sí. En un Mundial intervienen muchos factores y es importante la suerte y la moral. Si comienzas ganando un partido la moral aumenta y rápidamente te puedes meter en la ronda siguiente y realizar un gran papel.

—¿Para Muller, Brasil es el principal favorito?

—De Brasil, efectivamente, se está hablando mucho, y qué duda cabe que es uno de los favoritos, pero sin olvidar a Argentina, que puede ser muy peligroso, y a algún otro país, que saldrá después y que será la revelación, como en el Mundial de Alemania sucedió con Polonia.

—¿Holanda?

—Es, también, un buen equipo.

—Pero sin el «tulipán de oro»...

—Cruyff es, por supuesto, un jugador muy importante, pero aun con su ausencia Holanda tiene un gran equipo.

—Volviendo a la lista de Kubala. Aparte de Navarro II, ¿echa de menos a otros jugadores?

—Sobre ese tema se podría hablar mucho y estar o no de acuerdo. No obstante pienso que el más indicado para confeccionar esa lista es el propio Kubala.

#### UN FINAL DE INFARTO

Para terminar como comenzamos volvemos a la Liga. A estos últimos partidos de la temporada que, para los equipos inmersos en un posible descenso, será un final poco menos que de infarto.

—¿Le preocupa el partido con el Santander?

—¡Hombre!

—¿Se piensa, ahora, en los puntos perdidos y que se pudieron ganar en jornadas lejanas?

—De nada serviría, pues en el fútbol más que en nada es preciso vivir del presente. Nosotros tenemos que luchar al máximo en estas últimas jornadas y, sobre todo, ganar al Santander en nuestro campo, con lo que estaríamos ya salvados.

—Lo cual constituiría un gran éxito, ¿no?

—Pues sí. Mantener la categoría sería un gran éxito, dados los problemas que hemos tenido que afrontar a lo largo de la temporada, al tener que hacer prácticamente un equipo nuevo.

—Y tras la consecución de la permanencia, la firma del nuevo contrato...

—No lo sé, de verdad, pues los entrenadores somos una especie de gitanos ambulantes.

Lucien Muller, el «calé».



El entrenador del Burgos con nuestro compañero Eloy S. Castañares.



Preparado para un entrenamiento en El Plantío.



# LUCIEN MULLER

## ¿SALVARA AL BURGOS?

**E**N el Castellón —llegó incluso a la final del «torneo del K. O.»— alcanzó fama y popularidad. Prestigio como técnico. Después continuó su carrera en el Burgos y, la pasada temporada, en el Zaragoza. Al comenzar la presente volvió al Burgos. A un Burgos diezmado por los traspasos y con pocas posibilidades, a priori, de lograr la permanencia. En estos momen-

tos, a pesar de estar en los últimos lugares de la tabla, el Burgos de Lucien Muller lucha denodadamente por alcanzar la permanencia. La continuidad en la división de los grandes. ¿Lo logrará?

Sea como fuere, lo cierto es que Lucien Muller está realizando una campaña sumamente positiva al frente del cuadro de El Plantío.









# EL BAÑO DE PEREIRA

«Me tiré al agua helada sin que lo advirtiera el médico»

**Doctor Ibáñez:**

«ES FALSO QUE YO PARTICIPARA EN LA APUESTA»

«NI PERDONO, NI PERDONARE NUNCA A TIRAPU»

Escribe: **LUIS MIGUEL GONZALEZ**



«Y A que él se atreve a juzgarme a mí, diré que si él se cree tan profesional, no sé por qué permitió que Pereira se bañase en una piscina al aire libre, en El Escorial y a muy pocos grados de temperatura, cuando estábamos concentrados un fin de semana de febrero de 1977. Sucedió en su chalé, en el chalé del doctor, lejos del hotel de nuestra concentración, y no estaban con nosotros ni Luis ni Peiró. Nos habían invitado a comer y, después del almuerzo, surgió una apuesta sobre si Luiz Pereira era capaz de bañarse o no en la piscina con el frío que hacía. Y el doctor permitió que Pereira se bañase, a pesar de que podía haber cogido un resfriado con las consecuencias que puede imaginarse.»

\* \* \*

Esto es textualmente lo que manifestó Mariano Tirapu en estas páginas. Un tema en el que estaban encartados, dentro de esa baraja que se ha roto entre el guardameta y el galeno rojiblanco, el propio doctor Ibáñez y el brasileño Luiz Pereira. Y con ambos dialogamos sobre una cuestión en la que ni entramos ni salimos. Cada uno expuso al respecto su punto de vista.

**PEREIRA: «EMPEZAMOS EN BROMA»**

Sentados frente por frente. Estoy en medio de ambos. Luiz

Pereira con esa sonrisa que nunca le abandona. El doctor Ibáñez, más serio. Enciende un cigarrillo el médico del Atlético de Madrid y expulsa el humo con fuerza. Así transcurrió la conversación.

—¿Es verdad, Pereira, que se tiró a la piscina?

—Sí. Es verdad. Me tiré, pero el doctor Ibáñez no tiene que ver nada con eso. El doctor no quería que lo hiciera, que «entrara», ya que el agua estaba muy fría. Estábamos todos invitados en su casa. Empezamos a apostar en broma. Si se tira, mil «pelas». Así surgieron las apuestas. Fui viendo tantos «verdes» (¡ja!, ¡ja!, ¡ja!), se rie recordando la anécdota que me marché hacia el trampolín. El doctor me volvió a decir que no me tirara. Pero cuando se dio media vuelta, cuando estaba de espaldas, me tiré.

Furtivamente. A escondidas, Luiz Pereira se lanzó al agua. El doctor Ibáñez le escucha con atención.

—Pereira, ¿qué opina de Tirapu como jugador?

—Es un buen jugador. Podría haber tenido su oportunidad en el Atlético. Tal vez, por su juventud, no se dé cuenta de que la vida pasa rápidamente.

—Cambiamos de tema. ¿Está entre los veintidós que designe Coutinho para el Mundial?

—Yo así lo espero. Esta semana se decidirá todo. Tengo ganas de quedarme tranquilo. De saber que jugaré el Mundial con mi país.

—¿Y en cuanto a su renovación?

—Ya conversé con el presidente. Me dijo que le gustaría que me quedara. A mí también, porque me encanta España. Yo espero continuar, aunque aún de cifras no hablamos nada. También esta semana pienso que se resolverá y que siga en el Atlético otras dos o tres temporadas.

—Finalmente, Luiz, ¿no es triste esta «guerra dialéctica» entre el doctor Ibáñez y Tirapu?

—Sí. Es triste que se ataque así a una persona. Yo creo que todos nos debemos de respetar. Estimo que el doctor Ibáñez, por su condición de médico, es superior, y los jugadores le debemos respetar.

Se levantó, sonrió bonachonamente y me quedé a solas con el médico de la plantilla atlética.

**DOCTOR IBÁÑEZ:**

Había consumido el cigarrillo. Lo aplastó contra un cenicero y esperó la primera interrogante.

—¿Cómo sucedió todo? ¿A qué vino la apuesta en su chalé?

—Yo había invitado al equipo, a todos los jugadores, a que vinieran a mi casa a comer. Entonces, en los preparativos de la comida, yo vi que Luiz Pereira se había subido al trampolín de la piscina y estaba cruzando apuestas con sus compañeros de equipo. Y, curiosamente, el segundo en hacer la apuesta fue

Mariano Tirapu. Es decir, el primero fue Ayala...

Un respiro. Una pausa y prosigue:

—Entonces llamé a Pereira y le dije que no se le ocurriera cometer semejante barbaridad porque el agua estaba muy fría y podía coger una pulmonía. Entonces él me prometió que estaba gastando unas bromas con sus compañeros y que no lo iba a hacer. Yo pensé que todo era una broma y, cuando me di la vuelta para ver si estaba preparada la comida, pues Pereira que se tiró al agua. Inmediatamente acudí a la piscina, dije a los masajistas que le abrigasen bien, que le dieran unas friegas de alcohol, etcétera, y... gracias a Dios no sucedió nada.

Un nuevo silencio por medio para añadir:

—Realmente, ahora quedo sorprendido cuando en AS-CO-LOR dice que yo me llevé la mitad de la apuesta. El que estaba allí falta a la verdad. Lo peor que se le puede decir a un hombre es que es un embustero. Esto es una canallada que no estoy dispuesto a aceptar. Y el intérprete, que es Luiz Pereira, es quien ha dicho la verdad.

El «affaire» está en manos de la justicia. Habrá en los próximos días un acto de conciliación. Incluso se dice que, por las Bodas de Platino del Atlético de Madrid, Mariano Tirapu puede ser «amnestiado». Meras especulaciones.

—Usted, doctor Ibáñez, ¿le llegaría a perdonar?

—Yo ni le perdono ni le perdonaré nunca.

—¿Y si es el club quien da ese paso de zanjar la sanción?

—Yo acataré la decisión del club, puesto que es muy libre de «amnistiar» a las personas que han faltado a la verdad y que han faltado a sus obligaciones como profesional; pero yo, personalmente, si este hombre se lesiona, actuaré como médico única y exclusivamente. Amigo, nunca, jamás, podrá serlo mío.

—Doctor Ibáñez, ¿no es todo esto lamentable?

—Realmente yo creo que cada parte debe aportar todo los datos y todas las circunstancias que concurren en las manifestaciones de uno y otro. Por mi parte, todo lo que he dicho lo tengo documentalmente probado, y que es precisamente al revés de todo lo que él ha manifestado. Entonces vamos a esperar al juicio para ver lo que decide el juez.

—¿Algo más que añadir?

—Pues sí: que me entristece de forma manifiesta, puesto que en mis casi quince años en el Atlético de Madrid es la primera vez que me ha ocurrido un hecho semejante y espero no me vuelva a suceder porque sería motivo para retirarme definitivamente del mundo del fútbol.

Un sumario, el que han escrito el doctor Ibáñez y Mariano Tirapu, está visto para sentencia. Primero, el acto de conciliación. Después, el fallo. La justicia tiene la palabra.



# 1903... 75 ANIVERSARIO DEL CLUB ATLETICO DE MADRID ... 1978

## EL CLUB ROJIBLANCO EN SUS BODAS DE PLATINO



UN TÍTULO INTERCONTINENTAL (1974), VENCEDOR DE LA RECOPA (1961), OCHO VECES CAMPEON DE LIGA Y CINCO DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA, SON SUS PODERES

A FALTA DE UN MINUTO, TUVO LA GRAN OPORTUNIDAD DE ALCANZAR LA COPA DE EUROPA (FINAL, BAYERN-ATLETICO DE MADRID, 1974)

Por MARIO MONTEQUIN

anotó los cinco títulos coperos: Adelardo.

### OCHO VECES CAMPEON DE LIGA

Fabuloso equipo aquel que en las temporadas 1939-40 y 1940-41 realizó la hazaña de conquistar el torneo liguero. Era el Atlético de los Tavales, Mesa, Aparicio, Gabilondo, Germán, Machín, Enrique o Manín, Arencibia, Pruden, Campos y Vázquez. En la década siguiente, de nuevo los rojiblanco doblaron el título del torneo de la regularidad. Campeones en 1949-50 y 1950-51, con un jugador en sus filas, Alfonso Aparicio, que lo había sido diez años antes. Se había renovado el cuadro rojiblanco. En la plantilla los nombres de Ben Barek, Múgica, Silva, Juncosa, Carlsson, Miguel, etcéte-

ra, tuvieron su época gloriosa en el fútbol español.

Triunfal despedida al Metropolitano. En la temporada 1965-66, el Atlético de Madrid conquista su quinto título liguero. Se anota el sexto, ya en el Manzanares, al culminar el torneo correspondiente a 1969-70. Vuelve a proclamarse campeón en 1972-73, y, finalmente, en la anterior temporada, canta el ¡alirón!, por octava vez.

### EN LA COPA DE EUROPA

Real Madrid, Vojvodina, Ajax de Amsterdam, Bayern Munich y Brujas fueron los equipos que se atravesaron en su carrera hacia el título continental. Reciente está la final contra el cuadro alemán Bayern de Munich, que, a falta de un minuto, tenía virtualmente ganada el equipo rojiblanco.

¡No pudo ser! Una vez más, la mala suerte persiguió al Club Atlético de Madrid.

### VENCEDOR DE LA RECOPA (1961)

Con igualada a un tanto finalizó el partido que otorgaba el título de campeón de vencedores de Copa, entre el conjunto italiano Fiorentina y el Atlético de Madrid. En el encuentro de desempate, los rojiblanco se alzaron con el preciado trofeo continental al derrotar a

los italianos por tres goles a uno. Un título a nivel continental, que se vería refrendado con la conquista de la Copa Intercontinental, en una noche memorable en que el Atlético de Madrid venció al Independiente de Avellaneda por dos tantos a cero.

Tres cuartos de siglo en que los triunfos y la fama del Atlético de Madrid obligan cada vez más. Cuando emprende su ruta hacia el centenario, AS-COLOR le desea toda clase de éxitos en la nueva singladura.

FUNDADO el 26 de abril de 1903, el Club Atlético de Madrid cumple este año de 1978 tres cuartos de siglo. Efemérides celebrada el pasado viernes, en el estadio Vicente Calderón, con un auténtico festival de fútbol, canciones y homenaje a los hombres que a través de sus distintas etapas engrandecieron al club con sus servicios y fueron dejando una estela brillante, en la cual se miraron los que a su tiempo cogieron el relevo.

Setenta y cinco años en la historia de un club, como en el caso que nos ocupa, la del Atlético de Madrid, no pueden resumirse en un breve espacio. El Libro de Oro de la entidad rojiblanca es lo bastante elocuente para dejar escritas, página a página, las glorias del club madrileño, que alcanza su más alta cota conquistando la Copa Intercontinental. Estos fueron, hasta ahora, sus grandes triunfos:

### CINCO TÍTULOS DE COPA DE ESPAÑA

Finalista en 1921 y 1956 del Campeonato de España de Copa, no le fueron propicias ambas finales al conjunto rojiblanco madrileño, que tuvo por rival a su homónimo, el Athletic de Bilbao. En San Mamés salió derrotado por cuatro a uno, y en el Bernabéu, de nuevo ante los vascos, por dos tantos a uno. En el propio feudo madridista inscribió su nombre en la relación de campeones de Copa el Atlético de Madrid la tarde del 26 de junio de 1960. Triunfó ante el «eterno rival» por tres a uno. Revalidado, en el mismo escenario, al año siguiente, y con idéntico contrincante, por tres a dos. En 1965, llega al partido cumbre del fútbol español, derrotando al Zaragoza por un gol a cero. En 1972, conquista el título frente al Valencia C. F. (2-1). Hace dos años, en 1976, venció en la final al Real Zaragoza, por un gol a cero. Al llegar aquí, justo es resaltar al jugador que se



Los que revalidaron el título liguero 1940-41.



Campeones de España de Copa por vez primera (26-6-1960).



La noche del gran triunfo: ¡campeones intercontinentales! (1974).



# LA GRAN FIESTA ROJIBLANCA



Brillante ha sido la conmemoración del LXXV aniversario de la fundación del Atlético de Madrid. Simpatía, cordialidad, hermandad, festejo artístico y partido de fútbol contra la selección brasileña, una de las favoritas para el Mundial de Argentina. Las fotografías de Agustín Vega recogen la presencia de los antiguos jugadores y entrenadores de los rojiblanco; la Miss Atlético y sus damas de honor, mostrando los trofeos ganados a lo largo de su historia por el club; Mary Paz Pondal, luciendo la camiseta del Atlético... y algo más; Raffaella Carrá, durante su magnífica actuación, y, en fin, la selección brasileña que, en su encuentro contra los del Vicente Calderón, probaron su indiscutible calidad.